Die Fledermaus (The Bat)

1983

Saturday, June 16, 1984 8:00 PM Tuesday, June 19, 1984 8:00 PM Friday, June 22, 1984 8:00 PM Sunday, June 24, 1984 2:00 PM Tuesday, June 26, 1984 8:00 PM Thursday, June 28, 1984 7:30 PM Sunday, July 1, 1984 2:00 PM

SFO_PUB_01_SFO_1983_05

Publications Collection

San Francisco Opera Archives

SUMMER SEASON 1984

San Francisco Opera

Die Fledermaus

PERFORMING ARTS NETWORK PUBLICATION \$1.50



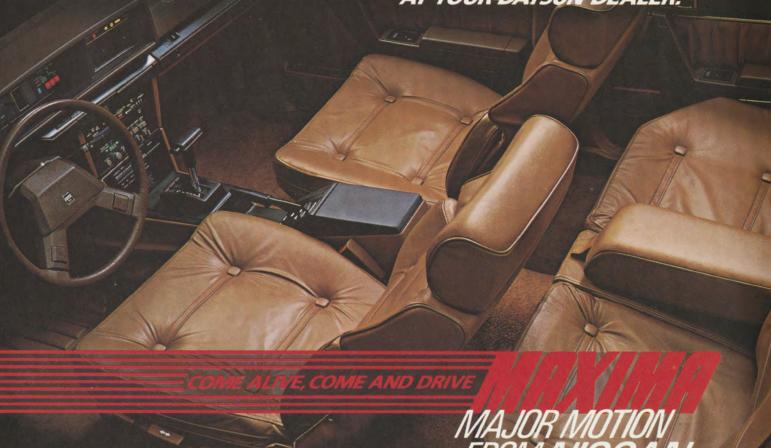
now brings you both. In one magnificent automobile.

When you slip into a Maxima, the luxury is obvious. Choose optional, sumptuous leather or rich velour, a power driven sunroof, a digital dash with graphic read-outs. Enjoy conveniences like the vocal warning system, power windows, door locks and antenna.

🥯 NISSAN

And when you drive it, the performance is striking. A fuel-injected six cylinder engine whisks you away on fully independent suspension. Everything about the new Maxima tells you. This is more than a luxury car. This is Major Motion.

AT YOUR DATSUN DEALER.



Introducing The Winning Team In Real Estate.

Good baseball takes teamwork and attitude and strategy and solid basic skills. Put them all together and you've got a winner.

The same can be said about McGuire Real Estate. The winning team in real estate. You see we know about teamwork and attitude and strategy and all of the solid basic skills it takes to get you into the property you're looking for.

And we're proud to say, that when the Bob Lurie family was looking for a home, they came to McGuire.

So if it's time to buy or time to sell, we'd like you to meet the winning team in Real Estate. McGuire Real Estate. We've been selling prime property in San Francisco since 1919.

MCGUIRE REAL ESTATE

Prime Property/Properly Represented (415) 929-1500



It's More you.

It's long. It's slim. It's elegant.

More

20 CLASS A CIGARETTES

HITER CIGARETTES

© 1984 R.J. Reynolds Tobacco Co.

Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.

17 mg. "tar", 1.3 mg. nicotine av. per cigarette by FTC method.

San Francisco **Dera** Terence A. McEwen, General Director

DIE FLEDERMAUS

SUMMER SEASON 1984

FEATURES

23 Vienna, 1874 by Christopher Hunt

The cosmopolitan center of an empire in decline, Vienna at the time of Strauss' Die Fledermaus offered a fascinating array of contrasts.

The Flight of Die Fledermaus by Richard Traubner

A discussion of the background and spectacular success of the greatest operetta of them

62 San Francisco Opera Broadcasts: From Our House to Yours

by Christine Fiedler

How San Francisco Opera performances are brought to many who have never visited the War Memorial Opera House—or even San Francisco.

DEPARTMENTS

- 22 1984 Summer Season Repertoire
- 35 Artist Profiles
- 40 Synopsis
- Supporting San Francisco Opera
- Services

COVER: Johann Strauss, Jr. in an oil painting by August Eisenmenger, made in 1887/88.

Proceeds from the sale of this magazine benefit the San Francisco Opera.

Editor: Koraljka Lockhart

Art director: Frank Benson

Editorial assistants: Robert M. Robb, John Schauer

Editorial offices: San Francisco Opera, War Memorial Opera House, San Francisco, CA 94102

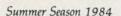
Telephone: (415) 861-4008

San Francisco Opera Magazine 1984 is a Performing Arts Network publication: Gilman Kraft, President; Michel Pisani, Publisher; Lizanne Leyburn, Associate Publisher; Irwin M. Fries, Executive Vice-President and National Sales Director; Florence Quartararo, Advertising Manager. Marita Dorenbecher, Account Executive. Ellen Melton, Advertising Coordinator. @ All Rights reserved 1984 by Performing Arts Network, Inc. Reproduction from this magazine without written permission is prohibited.

Frank Benson, Art Director

Derforming Arty Network

PERFORMING ARTS MAGAZINE San Francisco edition, Opera Plaza, 601 Van Ness Avenue, Suite 2052, San Francisco, CA 94102, telephone (415) 673-3370, and its affiliates comprise the PERFORMING ARTS NETWORK, INC. which also includes PERFORMING ARTS MAGAZINE Los Angeles edition: 9025 Wilshire Blvd., Suite 210, Beverly Hills, CA 90211. Telephone (213) 273-8161; PERFORMING ARTS MAGAZINE San Diego edition: 3680 5th Ave., San Diego, CA 92103. Telephone (714) 297-6430. Regional Advertising Representatives: New York—A.J. Landau, Inc., 310 Madison Avenue, New York, NY 10017; Chicago—Warden Kelley, Allen & Opfer, Inc., 2 N. Riverside Plaza, Chicago, IL 60606; Detroit—Peter C. Kelley Associates, 725 Adams Road, Birmingham, MI 48011.





THROUGHOUT HISTORY

there have been changes in keyboards, each change creating interest and excitement.



"Shall we taketh it from the synthesizer solo?"

At G. Leuenberger, we stay in tune with these changes - all that is here and all that is coming and we combine vouthful enthusiasm with the grand tradition of YAMAHA keyboards.

Pianos - Organs - Synthesizers

G. Leuenberger

Сотрану

727 Market Street (at Grant) Sales · Service · Piano Rentals Tel: (415) 543-1888

YAMAHA - the future of music.

OFFICERS

RICHARD K. MILLER Chairman of the Board
WALTER M. BAIRD President and Chief Executive Officer
WILLIAM W. GODWARD Executive Vice President
REID W. DENNIS Treasurer
WALLACE KAAPCKE Secretary

SAMUEL H. ARMACOST WALTER M. BAIRD* JOHN M. BASLER MRS. JOACHIM BECHTLE MRS. G. GORDON BELLIS IOHN M. BRYAN' DR. RONALD E. CAPE EDWARD W. CARTER JOHN B. CELLA, II MRS. CARLTON C. COOLIDGE MRS. WARREN J. COUGHLIN* DR. ALEXANDER CROSS MRS. JOSEPH D. CUNEO MRS. RALPH K. DAVIES HARRY de WILDT REID W. DENNIS* RAY DOLBY MYRON DuBAIN ROBERT EINZIG MRS. LENNART ERICKSON EUGENE V. FIFE R. GWIN FOLLIS TULLY M. FRIEDMAN* ALFRED FROMM MRS. GORDON P. GETTY WILLIAM W. GODWARD* RICHARD J. GUGGENHIME PRENTIS COBB HALE* MRS. RICHARD C. HAM MRS. WILLIAM H. HAMM, III MRS. WILLIAM R. HEWLETT REUBEN W. HILLS. III ROBERT G. HOLMES MRS. THOMAS CARR HOWE MRS. GEORGE HUME PHILIP M. JELLEY WALLACE KAAPCKE* RAYMOND KASSAR MRS. GORHAM KNOWLES SCOTT C. LAMBERT ROBERT C. LEEFELDT MRS. RUDOLPH A. LIGHT MRS. EDMUND W. LITTLEFIELD MRS. CARL LIVINGSTON MRS. JAMES LUDWIG RICHARD B. MADDEN CYRIL MAGNIN MRS. IAMES K. McWILLIAMS JOHN R. METCALF OTTO E. MEYER RICHARD K. MILLER* DIANE MORRIS BERNARD OSHER* MRS. GEORGE J. OTTO WILLIS J. PRICE MRS. HARRIET M. QUARRÉ CARL REICHARDT MRS. JOHN P. RENSHAW* ARTHUR ROCK MRS. WILLIAM P. ROTH MRS. MADELEINE H. RUSSELL **JAMES SCHWABACHER**** MRS. JOHN E. SELLS MRS. L.J. SKAGGS MRS. MURIEL McKEVITT SONNÉ MRS. RICHARD L. SWIG MRS. NION R. TUCKER BROOKS WALKER, IR. MRS, RICHARD C. WALKER MRS. EDMOND C. WARD WHITNEY WARREN MRS. PAUL L. WATTIS* CLEM WHITAKER, JR. MRS. RODNEY WILLOUGHBY MRS. GEORGIA WORTHINGTON ALDEN YATES KURT HERBERT ADLER

*Member, Executive Committee

** Trustee, National Opera Institute

From the President



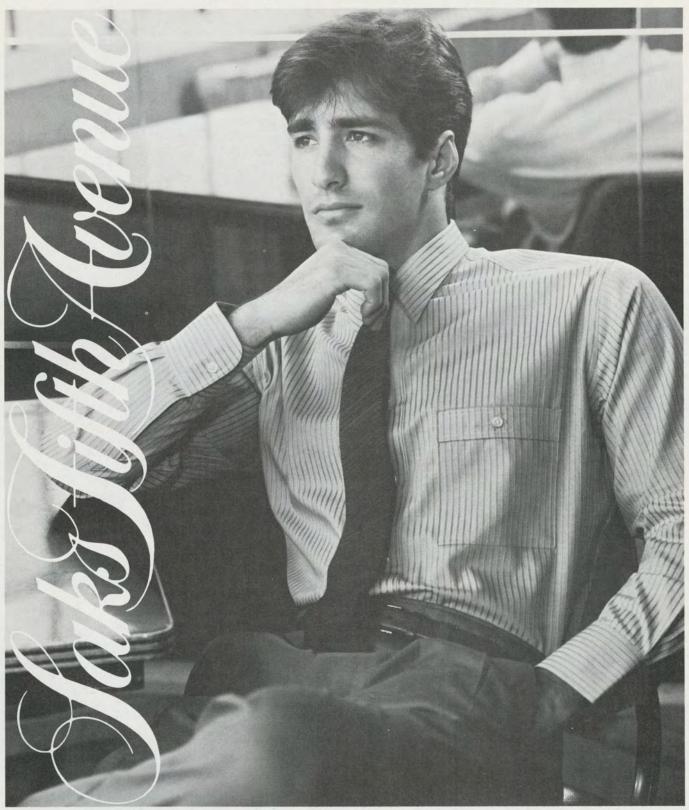
We are exceedingly gratified to observe that our Summer Season, currently in its fourth year, has become a firmly established and significant element in the spectrum of offerings from San Francisco's major performing arts organizations. Attendance at last year's summer opera performances was on a level with that enjoyed by our Fall Season, and we anticipate that this year's response will be as great. To have accomplished this within just a few years is a ringing affirmation of our belief that San Francisco wants, deserves and is willing to support the best opera that can be produced today.

Our marketing studies show us that our Summer Season audience is not the same as our Fall Season audience, a fact from which we may draw two encouraging conclusions: one, that we are not merely giving more performances, but are reaching many more people; and two, that our new audience gives us an extended base of support.

We are especially heartened by the spirit of generosity reflected in the production funding behind some of this summer's offerings. Our Aida production, for instance, was made possible by a gift from an anonymous friend of San Francisco Opera in 1981. The Koret Foundation has kindly underwritten the cost of reviving our production of Don Pasquale this summer. And very special thanks indeed are due the anonymous friend of San Francisco Opera who has elected to cover the costs of the third installment of our beautiful new Ring cycle, Siegfried. This magnificent gesture has given us more than a new opera production; it has enabled our Company to maintain its position among that elite group of opera companies that have been entrusted with perpetuating the highest international standards.

It is an awesome responsibility, and the presentation of our Summer Seasons has taken its toll financially. Grand opera is by far the most expensive of the performing arts; ticket sales cover only 50 to 55 per cent of our expenses. For many years prior to 1981, when we had only the Fall Season to produce, we essentially broke even thanks to the generosity of our patrons and other revenue sources. The fiscal impact of increasing the number of operas produced annually by 50 per cent—about a one-third increase in the number of performances—is obvious. During each of the last three years we have suffered significant losses, a situation we can no longer afford. We are confident that we run a tight ship, so the answer is not simply to reduce expenses; to maintain the quality for which we are known world-wide means we must increase contributions from our patrons, particularly our newer ones. If you are now a contributor, we thank you and hope you will do your best to increase your gifts. If you are not a contributor, won't you please join the thousands of our present contributors with a meaningful donation? We must have your help if we are to bring you the opera you want.

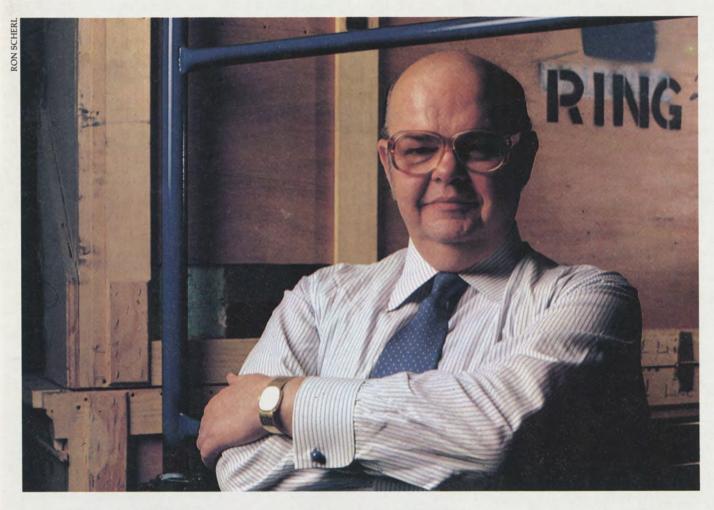
The assistance of a large number of groups and individuals has become a vital factor in our ongoing success, and we would like to thank them: the National Endowment for the Arts, the California Arts Council, the Hotel Tax Fund, Mayor Dianne Feinstein, Chief Administrator Roger Boas, the City and County of San Francisco, the San Francisco Opera Guild, and the War Memorial Board of Trustees. Our gratitude for their indispensable assistance is most deeply felt. —WALTER M. BAIRD



It's an acknowledged fact that Armani is an expert revisionist of classic style. His philosophy of design mandates that there be continuous refinements, innovative adjustments in each new collection. Even if it's only a small unexpected detail or fresh new twist to revitalize the tried, the true, the obvious. Here, he textures the striped dress shirt. And the result is a tactile, corded shirting inimitably Armani. With point collar in tan cotton with grey and blue stripes. Sizes 14½ 32/33 to 16½ 34/35; \$45.

With it, the hand-tailored silk crepe de chine tie with blue stripes on a charcoal and navy ground; 37.50. In the Men's Store.





General Director's Message

Welcome to San Francisco Opera's 1984 Summer Season. This year's summer offerings are marked by two developments adding special significance to what should be a fascinating season. One of these is the unveiling of the third opera in our new production of Wagner's monumental Ring of the Nibelung. Mounting a production of Siegfried alone would be an enormous undertaking; presented as part of a complete new Ring cycle, it is a herculean and yet most welcome task. Being involved with an artistic endeavor of this magnitude is a thrill we all shared last summer when we began our Ring with Das Rheingold and Die Walküre. The depth and breadth of coverage we received from national and international media confirm the scope of our enterprise. The well-deserved success earned by the countless individuals involved on all levels of our Company-our team- is something in which we take great pride.

When the curtain goes up on our new Siegfried production, there will be at least

two heroes to applaud: one of them is the on-stage son of the Wälsung twins whose name identifies the opera; the second is the off-stage anonymous friend of the San Francisco Opera who has enabled us to continue bringing Wagner's timeless epic to life on our stage. Such generosity deserves recognition we can never adequately bestow on one whose modesty has requested anonymity.

Another major new development for our international seasons is the use of supertitles in our regular, subscription performances. The striking effectiveness of this technique for enriching one's enjoyment of opera as total theater cannot be appreciated until you have attended a supertitled performance yourself. It is my experience that even seasoned operaphiles attending standard repertory works are surprised by the degree to which their comprehension is enhanced by this deceptively simple device. It is certain to be a boon to the understanding of many members of the San Francisco

Opera audience, novices as well as connoisseurs. We owe a round of thanks to Francesca Zambello and Jerry Sherk for implementing and developing a system whose unobtrusive efficiency belies the sophistication and skill required for its realization. We are also indebted to the San Francisco Opera Guild, whose generous support has made the production of supertitles possible.

Finally let me welcome the long list of stellar artists who are performing here this summer, exciting newcomers as well as beloved veterans. Some of them will be

as beloved veterans. Some of them will be appearing in roles new to them, others in roles with which they have become closely identified. Each one of them offers his or her unique gifts as part of this promising new season. It is a privilege to be able to

share such excitement with you.

I SME

Mercedes-Benz, which formerly stood virtually alone among automobiles, has a new and worthy competitor. The Continental Mark VII LSC. That's the conclusion reached by automotive experts who, after driving it, made some interesting observations.

"A substantial and gutsy departure...designed to create a direct challenge to some of the great Autobahn cruisers of Europe."

—Motor Trend

The Mark VII LSC is powered to keep company with the illustrious touring machines. With an advanced, electronically fuelinjected 5.0 liter V-8 or a new European designed 2.4 liter Turbo Diesel.

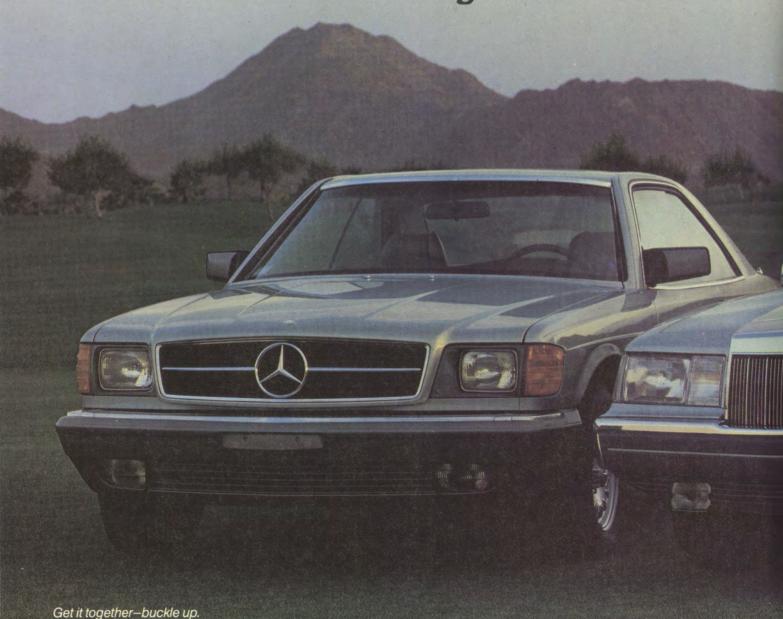
Another factor in the way the Continental Mark VII moves is its shape. With a drag coefficient of just .38, the flow of air actually helps it hold the road more solidly.

"We can't think of another car in this class, domestic or imported, that has its manners and comfort." —AutoWeek

Those aforementioned road manners are due, in large measure, to an electronically controlled air suspension system. A technological advance offered by no other automaker in the world.

Coupled with quick-ratio, power-assisted rack-and-pinion steer-

Mercedes now has something it hasn't had before.



ing, front and rear stabilizer bars, and nitrogen pressurized shocks, the result is a unique combination of disciplined handling and plush ride.

As for comfort, there are a number of interior accoutrements including a rear passenger compartment heating vent and, as an option, individually heated contoured front seats.

"Move over Mercedes and

BMW, there's a new show in town." —AutoWeek

The single guiding philosophy behind the Continental Mark VII LSC is this: That it be rewarding to drive, not just ride in. It's a philosophy that guided the engineering approach to every aspect of this automobile. Its ride, performance, even the way it looks. And for California, Washington, Oregon, Alaska and Hawaii residents, Mark VII LSC is

even more rewarding to own. It comes with a three year or 36,000 mile (whichever comes first) scheduled maintenance and limited warranty. It covers virtually everything except tires, fluids, driver abuse and accidents.

The new Continental Mark VII LSC. You could buy a much more expensive European equivalent. But why would you want to?

THE NEW CONTINENTAL MARK VII LSC.

Competition.





San Francisco Opera

Terence A. McEwen, General Director

Administration

Patricia A. Mitchell Company Administrator Robert Walker Business Manager John Priest Technical Director

Sarah Billinghurst Artistic Administrator Clifford Cranna Musical Administrator Koraljka Lockhart Director of Public Relations Thomas J. Munn
Lighting Director and Design Consultant
Andrew Meltzer

Musical Adviser and Resident Conductor

Matthew Farruggio Production Supervisor Richard Bradshaw Chorus Director

David Agler
Musical Supervisor and Resident Conductor

Gisela Fränken George Burrows
Controller Director of Marketing

Administrative Staff

OFFICE OF THE GENERAL DIRECTOR

Marian Lever
Executive Secretary to the General Director
Vivien Baldwin Tessa Bergen Judith Nitchie

ACCOUNTING AND BUSINESS

Joseph Patterson Budget Coordinator

Gordon Taylor Data Processing William F. Russell Assistant Business Manager

Raymond Houck

Mary M. Lewis

David J. Powers

DEVELOPMENT

Christine Fiedler

Acting Director of Development

Nancy Stryble Assistant Director of Development Victoria A. Hill Membership Associate Deborah Young Grants Officer Susan Hilary Fund Drive Assistant

Nancy E. Petrisko

Andrei Glassey

Anna Randolph

PUBLIC RELATIONS

Robert M. Robb Publicity Assistant John Schauer Staff Writer Matthew G. Wright Press Assistant

MARKETING

Christine Albany Marketing Associate Yolanda van Ecke Marketing Assistant

SEASON TICKETS

Richard Sparks
Subscription Manager

Helen Burstein Eliza McNutt

Richard Street

BOX OFFICE

Michael Thek Box Office Treasurer Marcella Bastiani Bill Mathews
Assistant Treasurers

ews Lyle Snow

Marilyn Wilson Telephone Orders

Daniel Dickinson Eric Goldbrener Katherine Morales Ruth Van Slyke

MERCHANDISING

Meigs Ingham Merchandise Manager Elizabeth Wilson Gabrielle Harmer Retail Sales Manager Alba Surles

COMPANY ADMINISTRATION

Page Olivia Purton Alba E

Otis Bess Olivia Burton Abbe Feigenberg
Reception

Peter Somogyi Librarian

Pillsbury, Madison & Sutro Legal Counsel

Janet Houser

Assistant Company Administrator

Busse & Cummins, Inc.

Advertising

Deloitte Haskins & Sells Certified Public Accountants

Kurt Herbert Adler, General Director Emeritus

SAN FRANCISCO OPERA CENTER

Christine Bullin Manager Steven B. Jordan Company Administrator Elaine Snyder Assistant to the Manager Mark Bowers

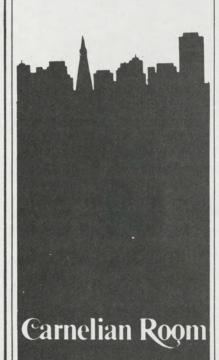
MEROLA OPERA PROGRAM

James Schwabacher President Alice Cunningham Executive Director Suzanne Howell

DINNERS NIGHTLY SUNDAY BRUNCH PRIVATE SUITES

DINE **OVERLOOKING** EVERYBODY'S **FAVORITE** CITY

52 FLOORS **ABOVE** IT ALL



BANK OF AMERICA CENTER 555 CALIFORNIA STREET SAN FRANCISCO 415 · 433 · 7500

Music, Production and Technical Staff

Ernest Fredric Knell Assistant Chorus Director Nancy Ewing-Wood Librarian

ASSISTANT FOR ARTISTS

Philip Eisenberg

MUSICAL STAFF

Kathryn Cathcart

John Fiore

Svetlana Gorzhevskaya Jonathan Khuner Susanna Lemberskaya

Mark Haffner LANGUAGE COACHES

Elena Servi Burgess Nora Norden

BALLET Marika Sakellariou

Ballet Mistress

Jerry Sherk Production Stage Manager PRODUCTION

Gretchen Mueller Jonathan Gardner Rehearsal Administrator Stage Manager

REHEARSAL DEPARTMENT

Christopher Hahn Susan Lamb Susan Unmack* (intern)

ASSISTANT STAGE DIRECTORS

Dagmar Thole Robin Thompson Paula Williams Sharon Woodriff

PRODUCTION ASSISTANTS

Laurie Brent David Foti Fred Frumberg Katherine Hilst

SUPERNUMERARIES Fred Frumberg Coordinator

COSTUMES

Jennifer Green Costume Director

Walter Mahoney Costume Shop Manager

WARDROBE DEPARTMENT

Craig Hampton

Virginia Tracy

WIG AND MAKEUP DEPARTMENT Richard Stead

Wigmaster

TECHNICAL DEPARTMENT

Larry Klein Vicky Kaufman Associate Technical Director Pierre Cayard Jay Kotcher

Scenic Construction David Tyndall Master Electrician Assistant Electrician

Technical Office Scenic Artist Lynn McKee

Michael Kane Master Carpenter Ivan J. Van Perre Master of Properties

Julia Rogoff Technical Assistant Robert Corso Assistant Carpenter Michael Wilcox Assistant Propertyman

LIGHTING

Joan Arhelger Associate Lighting Designer

Kurt Landisman Assistant Lighting Designer

SOUND

Roger Gans Sound Designer and Consultant

> **BROADCASTS** Marilyn Mercur

Broadcast Producer

OFFICIAL PHOTOGRAPHERS

William Acheson Robert Messick

David Powers Ron Scherl

Marty Sohl

MASTER ELECTRICIAN FOR THE WAR MEMORIAL OPERA HOUSE William Freeman

*San Francisco Opera debut

The San Francisco Opera is a member of OPERA America and the Central Opera Service. Kawai is the official piano of the San Francisco Opera. Pianos provided and serviced by R. Kassman Piano &

The San Francisco Opera is supported by much-appreciated grants from the San Francisco Hotel Tax Fund, the California Arts Council and the National Endowment for the Arts, a Federal Agency.

San Francisco War Memorial Performing Arts Center

War Memorial Opera House

Owned and operated by the City and County of San Francisco through the Board of Trustees of the War Memorial.

The Honorable Dianne Feinstein Mayor, City and County of San Francisco

TRUSTEES

Fred Campagnoli
President

Thomas E. Horn Vice President

Alan D. Becker Mrs. Joseph D. Cuneo Mrs. Walter A. Haas, Jr. Sam K. Harrison Claude M. Jarman, Jr. Krikor G. Krouzian Mrs. John Ward Mailliard, III Mrs. George R. Moscone Darrell J. Salomon

> Mrs. Thelma Shelley Managing Director

Elizabeth Murray Assistant Managing Director

Opera Guild

Mrs. James J. Ludwig President

Mrs. James M. Crane Vice President-Administration

Mrs. Howard F. Vultee, Jr. Vice President-Chapters

Mrs. Mark O. Kasanin Vice President-Education

Miss Mona Skager Vice President-Fund Raising

Mrs. Rush M. Manbert

Secretary

Mrs. Bruce Walker Treasurer

Mrs. Bruce K. Denebeim Miss Diane Lynn Morris Miss Constance Thompson Members-at-Large

Mrs. Warren J. Coughlin Liaison-San Francisco Opera

Allen M. Hillebrandt Executive Director

Barbara McClure Administrative Assistant

Merola Opera Program

OFFICERS

James Schwabacher President

Dr. A. Jess Shenson Executive Vice President

Otto E. Meyer George N. Hale, Jr. Rollin Peschka Herbert T. Nadai Vice Presidents

Barbara D. Kokesh Treasurer

Mrs. A. Barlow Ferguson Secretary

> Alice Cunningham Executive Director Suzanne Howell

Summer Season 1984

A DEALERSHIP FIT FOR THE CROWNED HOODS OF EUROPE.







There is perhaps no finer backdrop for the crowning achievements of European automotive technology than the crowning achievement of 19th-century San Francisco architecture: our historic landmark building at 1000 Van Ness Avenue.

Audiences are held daily from 9:00 a.m. to 7:00 p.m., Saturday, 10:00 a.m. to 6:00 p.m. and Sunday, 11:00 a.m. to 5:00 p.m.

The civilized way to buy a car.

CALIFÜRNIA PORSCHE AUDI FERRARI

1000 Van Ness Avenue, 673-8800



THAT'S WHAT 8,000 S.F. OPERA-GOERS SAY OF THE 1984

Opera Companion

The *only* opera magazine with the latest on **Ernani**, **La Sonnambula**, **Khovanschina**, **Anna Bolena** as well as fresh insights for **Aida**, **Don Pasquale**, **Fledermaus**, **Carmen**, **Elektra**, **Rigoletto**.

Plus these exciting features . . .

- Mussorgsky interviews Shostakovich about his rewrite of Khovanschina
- Donizetti discusses his Anna Bolena, Elixir of Love
- Johann Strauss reveals the mystery of his musical dynasty
- Exclusive interview with baritoneidol Wolfgang Brendel for his first U.S. Don Giovanni

And in each issue for each opera . . .

- records best buys in records
- ralatest in books on opera
- production notes on costumes, staging
- guides to pronunciation of characters, composers
- @ easy-to-follow, dramatic synopsis
- absolutely *everything* you need to enhance your opera experience.

TRY US NOW! OR SEND FOR FREE TRIAL ISSUE

NAME	-		
MAILING ADDRESS	- 4		

Fourteen issues, May-December \$30.00 Ten issues, September-December, \$22.50

7IP

Mail immediately to:

OPERA COMPANION

40 Museum Way San Francisco, CA 94114

There's still nothing else like it!

Artists

ARTISTS

Ruža Baldani Josephine Barstow Helga Dernesch Stefka Evstatieva* Eva Marton Cheryl Parrish† Leontyne Price Deborah Sasson* Diana Soviero Dolora Zajic*

Francisco Araiza Franco Bonisolli Michael Devlin Francis Egerton Pablo Elvira Daniel Harper*† Peter Hofmann Frank Kelley René Kollo* Kevin Langan David Malis*† Paolo Montarsolo Helmut Pampuch** James Patterson† Juan Pons George Rose* Thomas Stewart John Tomlinson Ragnar Ulfung Stanley Wexler

CONDUCTORS

Guido Ajmone-Marsan*

Edo de Waart

Andrew Meltzer

STAGE DIRECTORS

Bruce Donnell*

Nikolaus Lehnhoff Paolo Montarsolo

Wolfgang Weber

PRODUCTIONS DESIGNED BY

John Conklin

Douglas Schmidt

Oliver Smith

COSTUME DESIGNERS

Lawrence Casey

John Conklin

Ann Roth

CHOREOGRAPHER

Robert Gladstein

**American opera debut *San Francisco Opera debut †Adler Fellow

BALLET

Johanna Baer Anne Egan

Christian Cederlund Gregory Gonzales

Liza Groen Kristin Julian

Arlene Adler

Roberta Irene Bowman Lael Carlson Dottye Dean Margot Hanson Theodotia Hartman Susan Kipp

Daniel Becker-Nealeigh David Cherveny Angelo Colbasso Mark Coles Edward Corley Frank Daniels Robert Delany

Arlene Adams Kathy Anderson Candida Arias-Duazo Hilda Chavez Angela Mun-Wai Choi Nina Clifton Marilyn Shonka Curtis Linda Draggett

Roger Andrews Stephen Beal John Beauchamp Manfred Behrens Michael Bloch David Burnakus Ric Cascio Patrick Daugherty Dale Emde John L. Glenister Carolyn Houser Sherri Parks

Gregory Lara Ian Leffler

Kristy Leyba Christin Mills Patrick Murphy

CHORUS

BALLET CHILDREN

Tamaki McCracken Ann Moreci Irene Moreci Sharon Navratil Virginia Nichols Rose Parker Kathleen Roemer

Paul Gudas
Gerald Johnson
Eugene Lawrence
Kenneth MacLaren
Kenneth Malucelli
Frederick Matthews
Jim Meyer
Daniel Pociernicki

Beverley Finn
Lisa Louise Glenister
Amy Haines
Liya Hoefling
Christina Jaqua
Rebecca Jones
Marena Lane
Lola Lazzari-Simi
Cecilia MacLaren

EXTRA CHORUS

Cameron Henley Maxwell Jarman Dennis Jones Conrad Knipfel Robert Logue Gregory Marks Henry Metlenko Eugene Naham Steven Oakey Stephen Ostrow Autris Paige William Pickersgill Cherie Pelletier Debra Rose

Karstyn McCoy John Norris

Kim Payton Amanda Walker

Kathleen Roland Shelley Seitz Claudia Marita Siefer Ramona Spiropoulos Delia Voitoff Lola Watson Garifalia Zeissig

Valery Portnov Tom Reed Sigmund Seigel B. Chastaine Tredway John Walters John Weiss Andrew Yarosh

Janet Matranga May Murakami Alexandra Nehra Anna Marie Riesgo Bonnie Shapiro Sally Winnington Susan Witt Wendy Zaro

Robert Price
Jeffrey Putnam
Kenneth Rafanan
Robert Romanovsky
Kevin Skiles
Marc Smith
James Starkey
James Wagner
Clifton Word
Mark Ziemann

HERMÈS RIBBON AND SAN FRANCISCO.





Hermès is unique. Unique in Paris and unique in the world. Unique in San Francisco.



ı. m a g n ı n

Boutique Hermès at I. Magnin. Union Square. San Francisco. California 94108. (415) 986 6184.

EXCELLENT DINING IN

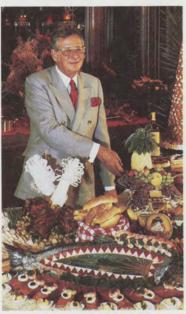
The Elegant Chef's Table

With Continental Cuisine

and

HENRI'S ROOM AT THE TOP

With Magnificent View Daily Luncheon Buffet Dinner and Dancing Nightly



Early Theatre Dining In

The Elegant Chet's Table

5:30 p.m. to 7:00 p.m.

Complete dinners \$16.00 per person Tues. through Sat.

4 Hour Complimentary Parking with Dinners

(Upon Availability)

Ticket Must Be Validated By Maitre d'

THE SAN FRANCISCO HILTON AND TOWER

MASON And O'FARRELL ST (415) 771-1400

San Francisco's Favorite Hotel

SUPERNUMERARIES

Traudi Albert Joyce Barnett Katherine Brazaitis Dorothy Brown Madeline Chase Huguette Combs Rene DeJarnatt Carol Dunlap Pat DuVal Esther Erford Jennifer Heglar Nina Izotoff Janet Morse Holly Morrison Marta Ann Osterloh Miriam Preece Marcia Tusting Carolyn Waugh

Chris Noll

Arthur Allison John Almond Zoltan Andahazy Richard Ares Sky Bamford Stephen Bartlett-Re Franklin Bauer Steve Bauman Robert Belt Ben Bolt Mark Bowers Rick Brandon Bruce Brown Tony Bua Don Burks Richard Campbell Roy Clark Stewart Clark David Clover Rudy Cook Kermit DuVal William Easley Wayne Coleman Michael Fallon Peter Felleman Tom Ford **Joel Fort** Kurt Frank Keith Franks Mickey Frettoloso John Gallup Eugenio Gamez Michael German Rex Golightly Albert Goodwyn Robert Grinslade **Buzz Handley** Devoy Harris Paul Hayes

Rodger Heglar Mark Huelsmann John Janonis Paul Johansson Dean Johnson Richard Jones Chris Jovino Chris Judge Julius Karoblis Joe Kellev Ron Kihara David Lajala Jay Lanahan Darrell Lauer Ronaldo Lecayo Ramon Martinez Darrell Marick Roger Marquardt Eugene Masciarelli Jerry Masteller Berri McBride Robert McGeary Michael McIntosh Tom McMahon Lindsay McCall Richard McGeary Stephen Mette Larry Millner Michael Milozzo David Milozzo **Bob Mitchell** Chris Montana Roberto Moreiras Allen Miller Ray Morgan Edwin Morse Malcolm Mosher George Nelson Paul Newman

leff Nuno Kevon Oxlev Richard Pallowick Robert Passig Tom Purcell Paul Ricks Antonio Rivera Jean Robinson David Rooney Steven Rosen Will Rutland Iordan Sachs Karl Schulze Andrew Scurr Chris Sheffield Noel Skidmore leff Skidmore John Smalls Robert Smith Greg Smith Ray Souza Jonathan Spieler Robert Squeri Jeff Statnick Don Studebaker Tom Taffel Alvin Taylor Howard Toohey Arlen Towers Allen Tusting John Varvarousis Gerry Wendt-Bogear Patrick Weyers Rod Williams Bruce Woodward Peter Young Arthur Zigas





DODGE DAYTONA. TURBOCHARGED, FUEL-INJECTED, FRONT-WHEEL DRIVE, FUEL-EFFICIENT, AND BACKED BY 5/50 PROTECTION. \$9232.

For well under ten grand, you can own one of the grandest sports cars of the century. It uses only four cylinders and one very sophisticated turbocharger* to do what everybody thought it took eight cylinders to do. That means it's lighter...to handle easily, stop quickly. And get mileage ratings of 35 est. highway, [22] EPA est. mpg.***



It includes a quick, close-ratio 5-speed. Tight, power-assisted, rack-and-pinion steering. Power brakes. And Dodge's remarkable 5/50 Protection Plan:** (You can't buy another turbocharged car in the world with this kind of standard protection.)

It comes with dual reclining front bucket seats, lots of front legroom, and plenty of luggage space. It comes with advanced

front-wheel drive for better handling on slippery surfaces.

If that's not enough, you can even add niceties to your Daytona like electronically-tuned AM/FM stereo radio, sun roof, cruise control, and tinted glass all around, and still bring it in under 10 G's.* Buy or lease** one of the new Dodge Daytonas at your Dodge dealer.

DODGE. BEST BUILT, BEST BACKED AMERICAN CARS:



"Sticker price excludes taxes and destination charges but includes optional turbocharger. Aluminum wheels shown, \$316 extra." 5 years/50,000 miles, whichever comes first. Limited warranty on outer body rust-through, engine and powertrain. Deductible applies. Excludes leases, SEE DEALER FOR DETAILS, ""Use EPA est, mpg for comparison. Your mileage may vary depending on speed, weather and distance.

Actual hwy, mpg probably lower "Lowest percent of NHTSA safety recalls of any American car division for "82 and "83 cars designed and built in North America; longest warranty of 1984 American models."



Marlboro Red or Longhorn 100'syou get a lot to like.

100'8

17 mg "tar," 1.1 mg nicotine av. per cigarette, FTC Report Mar.'84 Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.

Orchestra

1st VIOLIN

Zaven Melikian Concertmaster
Adolf Bruk Assistant Concertmaster
Ferdinand Claudio
William E. Pynchon Assistant Principal
William Rusconi
Agnes Vadas
Mafalda Guaraldi
Barbara Riccardi
Jeremy Constant
Robert Galbraith
Celia Rosenberger
Leonid Igudesman

2nd VIOLIN

Roy Malan Principal Virginia Price-Kvistad Lev Rankov Eva Karasik Lani King Gerard Svazlian Linda Deutsch Tanya Rankov Janice McIntosh

VIOLA

Rolf Persinger Principal Alison Avery Lucien Mitchell Asbjorn Finess Jonna Hervig Natalia Igudesman Meredith Snow

CELLO

David Kadarauch *Principal*Thalia Moore
Samuel Cristler
Jacqueline Mullen
Helen Stross
David Budd

BASS

Charles Siani *Principal* Jon Lancelle Steven D'Amico Shinji Eshima Philip Karp

FLUTE

Alan Cox *Principal* Alice F. Miller James Walker

PICCOLO

Iames Walker

OBOF

James Matheson *Principal* Deborah Henry Raymond Dusté

ENGLISH HORN

Raymond Dusté

CLARINET

Philip Fath *Principal*Joanne Burke Eisler
Gregory Dufford

BASS CLARINET

Gregory Dufford

BASSOON

Rufus Olivier *Principal* Jerry Dagg Robin Elliott

CONTRA BASSOON

Robin Elliott

HORN

William Klingelhoffer *Principal*David Sprung *Principal*Carlberg Jones
Brian McCarty
Paul McNutt

TRUMPET

James Miller *Principal* Edward Haug Timothy Wilson

TROMBONE

McDowell Kenley *Principal* Donald Kennelly John Bischof

TUBA/CIMBASSO

Robert Z.A. Spellman

TIMPANI

Elayne Jones

PERCUSSION

Richard Kvistad Principal/ Associate Timpani Peggy Lucchesi

HARP

Anne Adams Principal Marcella DeCray

LIBRARIAN

Lauré Campbell

ORCHESTRA MANAGER Thomas B. Heimberg

The San Francisco Opera gratefully acknowledges a grant made by Mr. and Mrs. Lennart K. Erickson for the purchase of a Cimbasso.

The San Francisco Opera gratefully acknowledges gifts from D. R. Casebolt, Modesto Lanzone and Bernice Strube for the purchase of Wagner Tubas.



31 Days

October 21-November 20, 1984

This tour will include at least 12 exciting evenings of opera and or symphony and ballet, highlight dinners in major cities, plus, thirteen other dinners, all breakfasts, sightseeing in all major cities, the services of an experienced tour director, all 1st class and deluxe accommodations, all tips, taxes, baggage handling, airfare, and airport transfers, and private deluxe motorcoach from Frankfurt to Barcelona, and first class train from Barcelona to Madrid, including all transfers to and from the opera.

Think of performances in London, Frankfurt, Dresden, Prague, Budapest, Vienna, Munich, Berne, Monte Carlo, Barcelona and Madrid, and in a few short months you can be there. All inclusive costs \$4,650.00, single supplement \$550.00. Departures can be arranged from any city.

Tour limited to 30 persons. For details call (415) 365-5911 or write Marie Jo Tanner:

Opera Europe
in co-operation with
Travellers International
Tour Operators
P.O. Box 8011,
Redwood City, California 94063



KQEDFM

MONEY LINE

WITH KEVIN BODEN

> THURSDAYS 7-8 PM

MONEY-TALK

FM88.5

San Francisco Opera

Terence A. McEwen, General Director

1984 Summer Season

Opening Night Friday, May 25, 8:00

Don Pasquale Donizetti
Soviero/Montarsolo, Araiza, Elvira, M

Soviero/Montarsolo, Araiza, Elvira, Malis* Ajmone-Marsan*/Montarsolo/Conklin/Munn

Saturday, May 26, 7:00 New Production Siegfried Wagner

The production of *Siegfried* has been made possible by a generous gift from an anonymous friend of the San Francisco Opera. The production of San Francisco Opera's new *Ring* has been partially underwritten by generous three-year grants from the Sells Foundation and BankAmerica Foundation.

Marton, Dernesch, Parrish/Kollo*, Stewart, Pampuch** (May 26, 31; June 3), Egerton (June 8, 12), Patterson, Wexler de Waart/Lehnhoff/Conklin/Munn

Sunday, May 27, 2:00

Don Pasquale Donizetti

Thursday, May 31, 7:00 Siegfried Wagner

Friday, June 1, 8:00

Don Pasquale Donizetti

Saturday, June 2, 8:00 Aida Verdi

This production was made possible in 1981 through the generous sponsorship of an anonymous friend of the San Francisco Opera.

L. Price (June 2, 6, 10, 15), Evstatieva* (June 20, 23, 27, 30), Baldani, Zajic*/Bonisolli, Pons, Langan (June 2, 6, 10), Tomlinson (June 15, 20, 23, 27, 30), Patterson, Harper* de Waart/Donnell*/Schmidt/Casey/Munn

Sunday, June 3, 1:00 Siegfried Wagner

Wednesday, June 6, 8:00 Aida Verdi

Thursday, June 7, **7:30 Don Pasquale** Donizetti

Friday, June 8, 7:00 Siegfried Wagner

Saturday, June 9, 8:00 **Don Pasquale** Donizetti Sunday, June 10, 2:00 Aida Verdi

Monday, June 11, 8:00

Don Pasquale Donizetti

Tuesday, June 12, 7:00 Siegfried Wagner

Friday, June 15, 8:00 Aida Verdi

Saturday, June 16, 8:00

Die Fledermaus J. Strauss

Barstow, Sasson*, Dernesch/Hofmann, Ulfung, Devlin, Langan, Kelley, Rose*

Meltzer/Weber/Smith/Roth/Munn

Tuesday, June 19, 8:00 **Die Fledermaus** J. Strauss

Wednesday, June 20, 7:30 Aida Verdi

Friday, June 22, 8:00

Die Fledermaus J. Strauss

Saturday, June 23, 8:00 Aida Verdi

Sunday, June 24, 2:00 Die Fledermaus J. Strauss

Tuesday, June 26, 8:00 **Die Fledermaus** J. Strauss

Wednesday, June 27, 8:00 Aida Verdi

Thursday, June 28, 7:30

Die Fledermaus J. Strauss

Saturday, June 30, 8:00 Aida Verdi

Sunday, July 1, 2:00 Die Fledermaus J. Strauss

**American opera debut *San Francisco Opera debut

Repertoire, casts and dates subject to change Box office and telephone sales: (415) 864-3330



Vienna's Opera Place as it looked around the time of the Fledermaus premiere. The watercolor was made by Rudolf von Alt in 1876.

By CHRISTOPHER HUNT

Frosch, the endearingly intemperate jailer of *Die Fledermaus*, classically personifies a classic Viennese trait, for which, by the year of *Fledermaus*'s premiere (1874), Viennese argot had long had a word of its own: *Schlamperei*. Ineptitude, indolence, inefficiency, muddle, affectionately exalted to a social principle—*Schlamperei* has no precise verbal equivalent in English. Though not exactly unknown elsewhere as a phenomenon, it was in 19th century Vienna that *Schlamperei* shone most brightly as a facet of life.

Playwrights, politicians and artists alternately fulminated against it, and laughed with it. While Strauss was writing *Die Fledermaus* early in 1874, the liberal politician Victor Adler characterized Austrian government in general as "Despotism mitigated by *Schlamperei*." It was a phrase that might have been the subtitle to a comedy by Johann Nestroy 25 years earlier. Nestroy, the dominating figure of

mid-century Viennese popular theater, made Schlamperei the central element in many of his comedies. In Judith und Holofernes, one of his most successful works, written soon after the Year of Revolutions, 1848, Nestroy depicted the Jews* under Nebuchadnezzar as parodies of the contemporary Viennese: his Holofernes is a general of unparalleled military incompetence; during the play, having mistak-

*Though Nestroy's interests were, in typical Viennese fashion, less with political satire than with social comedy, less with making his audience laugh at their fellows than in laughing with them, he risked in Judith und Holofernes enough to bring the censor's wrath upon his mild playlet-not so much by his irreverent portrayal of the still-powerful military as by identifying the Viennese with the Jews. Anti-Semitism (a word which made its first recorded appearance in the English language only in 1872) was a strong undercurrent in European society throughout the 19th century. It was powerfully evident in Vienna, although moves were under way to repeal the local laws that restricted Jewish freedom within the Austro-Hungarian Empire, and despite over 10 percent

enly slaughtered several well-meaning Jewish attendants in his tent, Holofernes, who speaks in the broadest Viennese dialect, hears that Judith is about to pay him a visit. "Get my tent cleared up," he orders, "There are dead bodies all over the place—I'll have no *Schlamperei* here." The phrase, like many in Nestroy's works, soon became a catchword in Vienna. By a generation later, when *Fledermaus* made

of Vienna's population being Jewish, a growing number of them powerful bankers and businessmen. Wagner's notorious pamphlet attacking "Jewishness in Music" first appeared anonymously in 1850; its republication in 1869 under his name attracted wide attention in Vienna. Yet then, and very often later, Jews were the core of the cultured population that supported the arts. When Vienna's Ring Theater burned down in 1881 with horrible loss of life, the city's newspapers commented on the extraordinarily high proportion of Jews in the audience, and the local Jewish newspaper devoted a whole edition to obituaries for the Jewish dead—some 60 percent of the casualties.







The crash of the Vienna Stock Exchange, "Black Friday," May 9, 1873, as seen in a contemporary engraving.

its appearance, Nestroy's plays had become immutable touchstones against which any new theatrical or musical comedy was measured. It is no surprise therefore that Strauss' librettists, in adapting Meilhac and Halévy's Parisian original, incorporated elements from a topical Viennese farce, The Prison, which closely followed Nestroy's comic principles. In its turn Die Fledermaus, especially the role of the jailer Frosch, became an unchanging part of Viennese theatrical tradition, its comic business as precisely repeated year by year as were the productions in England of the contemporaneous Gilbert & Sullivan operettas. It was such hallowed justification for mediocrity that Gustav Mahler, Director of the Vienna Opera another generation later, attacked in his oft-quoted sally: "Tradition ist Schlamperei."

But Strauss' Vienna was not all incompetence. It was a city of even more radical contradictions than most of the cities of 19th-century Europe. Schlamperei masquerading as tradition marched improbably in step with radical developments in science, philosophy, medicine and social government. Like the Siamese twins that P.T. Barnum was then exhibiting in America alongside the world's first multi-ring circus, Progress and Prejudice clung inseparably together in the capital of the Austro-Hungarian Empire as it dwindled to no more than a glittering sideshow on the margin of the main arenas of international politics.

In 1874 Vienna was recovering from the disastrous Stock Exchange crash of the previous year. Many of the new rich, the bankers and merchants of the booming new industrial society, lost their fortunes in the crash; some committed suicide in the aftermath. The crash occurred at a particularly embarrassing moment, a few days after the opening of Vienna's Great Exhibition, designed to outshine those of London, Paris and Melbourne. Visitors from all over the world, among them many crowned heads, flocked to Vienna for the Exhibition as part of the new era of popular tourism (Thomas Cook in London had organized the first-ever group tour nine years before). In the largest roofed structure in the world they saw innumerable novelties, from the first major demonstrations of electricity applied to machine tools, through the first engines to use oil as a fuel, to the new-fangled typewriter, which Nietzsche, a year before, had become the first famous writer to use.

The early 1870s were a time of euphoria for businessmen and speculators. In Vienna the population and the number of economic enterprises had doubled within the previous 30 years. The world seemed ready to exploit ever fresher discoveries, from antiseptics to the interior of Africa. The Viennese had recently developed metal wheat-milling rollers, vastly increasing the output of bakery items as well as the spread of indigestion and bowel cancer. The first machines for turning wood-pulp into paper on a big scale heralded a new era of mass communication through newspapers, and no one yet thought of the ecological disaster involved in destroying the world's forests. Anaes-

continued on p.53

There are only 10 people in the world who know how to make the Rolls-Royce grille.

Vou don't know Dennis Jones. Pity. Because Dennis is one of the few men still walking on this earth who can, with good conscience, call themselves master craftsmen of the old school.

Dennis Iones is a man who uses his extraordinary skill to magically sculpt by hand a fair amount of cold steel into the sparkling silver grille of the finest motor car in the world.



The Rolls-Royce. Dennis will slowly and carefully work on a Rolls-Royce grille for days. And in the end. in an unobtrusive corner inside the grille, where it may never be seen by another human being, he will put his initials. A sign of pride in his work.



A celebration of a job welldone.

Dennis Iones typifies the small band of rare craftsmen who practically hand build the Rolls-Royce.

This is why we can say without hesitation: While ordinary cars may come in and out of vogue, the Rolls-Royce lives forever.

and dedication of a Dennis Jones working on every inch of every Rolls-Royce. Craftsmen who lovingly assemble the Rolls-Royce engine by hand.

The Rolls-Royce you acquire today combines the skill of these master craftsmen along with the most recent technological advances of this day.

In the end, the work of all these craftsmen will produce a motor car that Charles Stewart Rolls or Frederick Henry Royce would be proud to have bear their names.

A motor car to be driven into the next century by someone of great accomplish-

ment who believes, "I give the world my best, I desire its best in return. I drive the Rolls-Rovce."





Rolls-Royce. Simply the best motor can

For information, contact your local authorized dealer or the national Rolls-Royce office (201-460-7800). © Rolls-Royce Motors, Inc. 1984. The names "Rolls-Royce" and "Silver Spur" and the mascot, badge, and radiator grille are registered trademarks, as are the Bentley name, mascot, and badge.

The Flight of

By RICHARD TRAUBNER

Die Fledermaus was the third of some sixteen Johann Strauss II operettas produced originally in Vienna and Berlin. Though it is today recognized—rightly—as the pinnacle of Viennese operetta, and Strauss' greatest stage work, it took The Bat a good number of years to fly up to this high post. During the 1880s, works like Das Spitzentuch der Königin (1880) and Der lustige Krieg (1881) were much more popular internationally, achieving substantial runs in America. It was not until the 1890s, twenty years after the work's premiere, that Die Fledermaus was canon-



ized with performances at the Vienna Court Opera. And it was only much later, in this century, that the operetta achieved a measurable amount of popularity in New York, Paris, and London.

Of course, *Die Fledermaus* was never intended originally for opera-house performance. Both *Indigo* (1871) and *Karneval in Rom* (1873) had receptions (if not long runs) calculated to keep Strauss composing for the operetta stage. Their waltzes became very popular, and theater managers outside of Vienna were keenly interested in new operettas with waltzes by Johann Strauss. *Karneval in Rom* was welltimed to play during the Vienna Exhibition of 1873, insuring totally sold-out houses for all performances, though a crash on the Vienna Stock Exchange shortened the run.

A year before, Offenbach's great libbrettists Henri Meilhac and Ludovic Halévy had written a successful comedy for the Palais-Royal company entitled Le Réveillon. (A réveillon is a Christmas or New Year's Eve supper party.) The French play went through various Viennese hands. Franz Jauner, director of the Carltheater, had his house-writer Carl Haffner translate and adapt Le Réveillon to Viennese tastes. But it wasn't right, and the play wound up at the rival operetta house, the Theater an der Wien. At this point, the publisher-agent Gustav Lewy suggested that the play would make a good operetta for Strauss. Richard Genée, a noted operetta librettist and composer. was called in for a rewrite at a hundred gulden per act. (This fee structure explains why most of the Viennese operettas were in three acts rather than in the much more satisfactory two-act form.) Much of the text, and all the lyrics are probably Genée's.

The major changes from the French

Richard Traubner writes frequently on operetta for many periodicals, including the New York and London Times. His book, Operetta: A Theatrical History, has just been published by Doubleday.

original involved names and the locale. Gaillardin became Eisenstein, Fanny—Rosalinde, Prince Yermentoff—Prince Orlofsky, Pernette—Adele. The original play already had a considerable amount of singing and dancing, plus the now-celebrated drunken revels in Act III. But credit must be given where it is due: Le Réveillon was itself based on a German farce by Roderich Benedix, Das Gefängnis (The Prison), produced in Berlin in the 1840s.

Strauss was pleased with the new libretto, and with the opportunity it provided for a great deal of non-singing dance music. He wrote a series of national dances (spanisch, schottisch, russisch, polka, ungarisch) for the second-act ball scene,



(Right

Georges Dola's poster (detail) for the French production of *Die Fledermaus* (*La Chauve-Souris*, actually) at the Théâtre des Variétés, 1904.

(Above)

Die Fledermaus is in the repertoire of the Salzburg Marionette Theater, and the production even includes the cancan in Act II.

Irma Nittinger created the role of Prince Orlofsky at the world premiere of *Die Fledermaus* in Vienna in 1874.

Die Fledermaus







Marie Geistinger created the role of Rosalinde in Vienna in 1874.

seldom performed today and generally replaced with a more popular Strauss waltz. There was also a long *mélodrame* to accompany the mimed scene in which Frank, the prison governor, drunkenly returns to his office at the beginning of Act III. During the dress rehearsal, Marie Geistinger, the theater's co-director and the original Rosalinde, complained that the scene was too lengthy: "It's so boring when no one says a word for so long." Strauss was willing to cut it immediately, but Genée insisted on its retention, even though not one word of his was spoken during the scene.

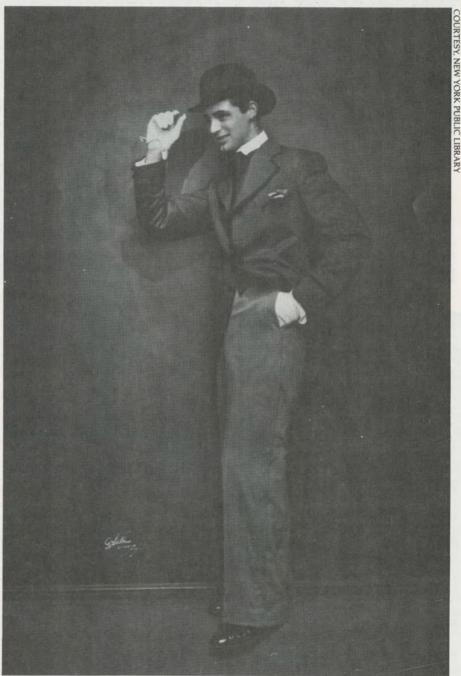
The play's locale had been switched from Paris not to Vienna itself, but to "a spa near a big city," presumably a place like Bad Ischl, and there were new sets to depict the Eisensteins' parlor, Orlofsky's ballroom, and the jail. The cast was large, featuring, besides Geistinger, Herr Szika as Eisenstein, Herr Friese as Frank, Herr Schreiber as Frosch, Herr Rüdinger as Alfred (a "singing teacher"), Herr Lebrecht as Doctor Falke, Fräulein Charles-Hirsch as Adele, and Fräulein Nittinger as Prince Orlofsky. In addition, there was a company of dancers for the second act, and it was very likely thought that Die Fledermaus would be enough of a hit to warrant such expenditure.

The critics had somewhat mixed feelings on seeing the premiere, on Easter Sunday, April 5, 1874. Eduard Hanslick

called it "a potpourri of waltz and polka motives," (what's wrong with that? one might ask) and another complained that the Champagne Song in Act II was flat. But the operetta was by no means the failure popular legend has held it to have been—Die Fledermaus received sixty-eight performances in its original series at the Theater an der Wien.

This would have seemed quite respect-

able, were it not for the fact that *Die Fledermaus* took Berlin by storm a few weeks later. Celebrations for the 200th performance there were held when the Vienna production reached only half that figure. Vienna audiences found the work a bit more to their liking when Alexander Girardi took over the part of Doctor Falke; Girardi would shortly become the greatest male star of Viennese operetta. In



In 1930, *Die Fledermaus* was given on Broadway under the title of *A Wonderful Night*. For some reason, Eisenstein's name was changed into Max Grunewald, and the role was sung by a newcomer from England named Archie Leach. Mr. Leach soon abandoned the singing career and went on to different pursuits under the name of Gary Grant.



Scene from Act II of Rosalinda (née Fledermaus) as given on Broadway in 1942.



Mary Costa (Rosalinda) and Richard Lewis (Eisenstein) in San Francisco Opera's 1965 production of *Die Fledermaus*.

DENNIS GALLOWAY

November, 1874, there were performances in New York (in German); in 1876, in London (in English); and in Paris (in French). The Paris version, called *La Tzigane*, was legally constrained from approximating *Le Réveillon*, and had an entirely new book. It also used music from Strauss' *Cagliostro in Wien*, the operetta that followed *Die Fledermaus*. None of these versions was particularly successful, and revivals in the 1880s had to compete with more popular productions of other Strauss (and other composers') operettas.

And yet, there were astute members of the public who realized how superb Die Fledermaus was. Gustav Mahler was largely responsible for getting Die Fledermaus into opera houses. He conducted the operetta in Hamburg (at the Stadttheater) in 1894; this led to special performances at the august Vienna Court Opera (now the Staatsoper), which deigned to permit special matinees at its famous theater in the Ring. Mahler later allowed regular evening performances, and by the 1920s, under Richard Strauss, the State Opera was giving the work with such glittering stars as Maria Jeritza, Leo Slezak, and Richard Tauber. Other opera houses had followed suit. and to this day *Die Fleder-maus* remains one of the few classical operettas allowed within the sacred confines of the world's major opera houses.

The tradition of operatic superstars appearing in operetta is a distinguished one, and the idea of interpolating additional star turns at Orlofsky's party in Act II seems to have originated in the United States. On February 16, 1905, the Metropolitan, New York, gave the operetta (in German) as the "annual director's benefit" for general manager Heinrich Conried. Marcella Sembrich was Rosalinde, and no less than twenty-nine artists appeared at Prince Orlofsky's (Edyth Walker) reception, including Pol Plancon, Antonio Scotti, Emma Eames, Louise Homer, Olive Fremstad, Lillian Nordica, and Marcel Journet, featured in such items as the Rigoletto quartet and the final trio from Faust. Even though the ticket prices were doubled, the performance quickly sold out. Those present must have enjoyed the longest and most star-studded party ever to appear in a Fledermaus. Since then, this practice has occurred in opera houses the world over, and even on recordings (e.g., the famed 1960 version of the operetta conducted by Herbert von Karajan).

Part of the original novelty of Die Fledermaus was its contemporaneousness: relatively few operettas at the time were set in the present day. (Of course, the party attire in Act II somewhat compensated for the otherwise modern dress.) As the operetta aged, the appeal of the golden years of the Habsburg era as seen in its quaint dress and as heard in its Strauss music grew, though many productions going into the early years of this century redressed the operetta in thencontemporary fashions.

These revivals included a New York production in 1885 at the Casino Theatre with De Wolf Hopper as Frank and Mathilde Cottrelly as Adele, which failed to appeal. In London, refined tastes admired Nightbirds in 1911, but its 133 performances at the Lyric fell short of the number expected for the native and Viennese musical hits of the day. Nightbirds fared no better on Broadway the following season, retitled The Merry Countess and featuring José Collins and the Dolly Sisters. In London, Die Fledermaus entered the repertoire of the Royal Opera, Covent Garden, in 1931 (in German). A major revival took place at Covent Garden in 1977, with an international cast performing in several





SAN FRANCISCO FALL OPERA 1984

SEPTEMBER 7 - DECEMBER 9

he sixty-second Fall Season promises a sensational line-up of operas and artists for people who love beautiful singing!

ERNANI GIUSEPPE VERD

CARMEN

LA SONNAMBULA

L'ELISIR D'AMORE

MADAMA BUTTERFLY

ELEKTRA RICHARD STRAUSS

ANNA BOLENA
GAETANO DONIZETTI

KHOVANSHCHINA MODEST MUSSORGSKY

RIGOLETTO GIUSEPPE VERDI

DON GIOVANNI WOLFGANG AMADEUS MOZART

ACT NOW WHILE GOOD SUBSCRIPTION SEATING IS STILL AVAILABLE. YOU CAN TAKE A SERIES OF AS MANY AS TEN OR AS FEW AS FIVE OPERAS.

For your free copy of this year's colorful San Francisco Opera Fall Season subscription brochure, call or write: Fall Brochure/San Francisco Opera/Box 7430/San Francisco, CA 94120/or telephone (415) 864-3330.

∠Please note that all subscription orders are acknowledged. If you do not receive
our acknowledgement within ten days, please call the Subscription Dept. at 861-4008
Ext. 140, to make sure that your order has been received.



The late Walter Slezak (Frosch, left) and Nolan Van Way (Eisenstein) in Act III of San Francisco Opera's 1973 Fledermaus.

tongues. This was enjoyed by an international audience watching the proceedings on television.

The most acclaimed revival of all was Max Reinhardt's staging for Berlin's Deutsches Theater in 1928. This was rather blatantly copied the following year on Broadway by the Shuberts as A Wonderful Night. The star was actually the revolving stage that had been featured in the Berlin production, moving quite effectively in three-quarter time to the music. The Eisenstein role in New York was played by a young actor named Archie Leach, better known a bit later as Cary Grant. Strauss' widow, Adele, joined with Reinhardt to sue the Shuberts for the unauthorized use of their property and conception; to avoid this dilemma several years later, Reinhardt was hired to supervise an extremely popular revival on Broadway, entitled Rosalinda. This ran for well over five hundred performances and originally featured Shelley Winters in the ensemble.

Another successful Broadway mounting of the operetta was the Rudolf Bing package at the Metropolitan Opera in 1950, staged by Garson Kanin and with a libretto by Howard Dietz. Broadway comedian Jack Gilford caused a sensation as Frosch, the drunken jailer, and the piece

was so successful that it toured on its own for an entire season.

And in Paris, where Le Réveillon began its course, the first production of La Chauve-Souris (literal translation of The Bat) was produced in 1904 at the Théâtre des Variétés—the first chance for the French to hear the original score.

Die Fledermaus has been recorded more than any other 19th century Viennese operetta, has been filmed a few times (Lubitsch's So This is Paris of 1926 is actually a cinematic version of Le Réveillon), and has even been turned into several ballets, the latest being Roland Petit's version for his Marseille company.

Curiously enough, while every other country translates this classic's title into the vernacular, the English and the Americans rarely have. Perhaps *The Bat* conjures up Dracula and other vampires, or else, more specifically, Mary Roberts Rinehart's 1920s mystery-thriller.

No matter. Certain things in *The Bat* get the effervescent message across, like the immortal lines sung by the company when it is, as Meilhac and Halévy said it, "surexcité par le champagne":

His majesty we celebrate, Celebrate, long and late; Joyously together We toast Champagne the Great!





Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.



JOSEPHINE BARSTOW

British soprano Josephine Barstow returns to San Francisco Opera to sing Rosalinde in Die Fledermaus. After her professional debut in 1964 as Mimì in La Bohème at the London Opera For All, she appeared with Sadlers Wells Opera Company (now the English National Opera) for a year before becoming principal soprano at the Welsh National Opera for three years. Her roles there included Violetta in La Traviata, Fiordiligi in Così fan tutte, Amelia in Simon Boccanegra, Mimì, and the Countess in The Marriage of Figaro. She returned to English National Opera to sing a wide variety of roles including Violetta, Euridice, Emilia Marty in The Makropulos Case, Natasha in War and Peace, Salome, Arabella, Senta in The Flying Dutchman and the Leonoras of Fidelio and The Force of Destiny. She made her Covent Garden debut in Peter Grimes, and has since appeared with the Royal Opera in A Midsummer Night's Dream, Falstaff, the world premieres of Tippett's The Knot Garden and The Ice Break. and Henze's We Come to the River. In 1979 she made her German debut in East Berlin in the Deutsche Staatsoper production of Salome, which earned her the special critics' prize of the Berliner Zeitung. Her 1980 debut engagement at the Colón Theater in Buenos Aires was similarly honored as Best Debut of the Season. Her American debut as Lady Macbeth in Miami earned her superlative reviews, and she returned to Miami in 1981 for a new



DEBORAH SASSON

production of Nabucco. She also sang Lady Macbeth for Lyric Opera of Chicago and returned there last fall for a double bill of La Voix Humaine and I Pagliacci. She made her San Francisco Opera debut in the 1982 Nikolaus Lehnhoff production of Salome, a role she repeated at Covent Garden, where she has most recently been heard in Fidelio and Macbeth. She also appeared in Fidelio at Glyndebourne, and last season her international engagements included her Florence debut in The Makropulos Case and Gutrune in the Solti-Hall production of Wagner's Ring at Bayreuth. Her London engagements this season include Der Rosenkavalier, The Flying Dutchman and a new production of Die Walküre.

Soprano Deborah Sasson makes her San Francisco Opera debut as Adele in Die Fledermaus. As a scholarship student at the Oberlin Conservatory, she studied with Ellen Repp and Helen Hodam before continuing her studies at the New England Conservatory. She was a finalist in the Metropolitan Opera Auditions and in the next few years appeared as soloist in concert with a number of American orchestras, including the Boston Symphony. She made her European debut in 1979 in the Hamburg Staatsoper production of West Side Story. She then undertook a two-year engagement at the Aachen Opera House, and since 1981 has appeared at the Bay-



HELGA DERNESCH

reuth Festival and the opera companies of Hamburg, Berlin and Venice. Miss Sasson has also enjoyed great success on West German television. Her repertoire includes the roles of Musetta and Mimì in La Bohème, Norina in Don Pasquale, Adina in L'Elisir d'Amore, Gilda in Rigoletto, Violetta in La Traviata, Rosina in The Barber of Seville, Micaëla in Carmen, Zerlina in Don Giovanni, Susanna in The Marriage of Figaro and Pamina in The Magic Flute. Miss Sasson's recordings include Mahler's Eighth Symphony with the Boston Symphony under Ozawa, a recital of Italian arias on CBS and an upcoming release with Peter Hofmann and Michael Tilson Thomas performing "Bernstein on Broadway." She has recently signed a five-year contract with CBS Records to record both classical and popular albums.

Viennese-born mezzo-soprano Helga Dernesch returns to San Francisco Opera to add two roles to her repertoire, Erda in Siegfried and Prince Orlofsky in Die Fledermaus. She made her San Francisco Opera debut as Goneril in the American premiere of Reimann's Lear during the 1981 Summer Season and returned as Herodias in Salome during the 1982 Fall Season and as Fricka in Die Walkure last summer. In 1965 Miss Dernesch made her debut at the Bayreuth Festival, where until 1969 she appeared as a Rheinmaiden, a Valkyr-

TRADITION & INNOVATION

Providing quality lighting to San Francisco and Bay Area fine homes for over 50 years.





SHOWPLACE SQUARE 111 RHODE ISLAND ST., SAN FRANCISCO 626-9600

We don't do floors or windows!

What we do, very well, are beds, baths and tables . . . with the world's finest linens. Select, from our international collection, the linens that are uniquely YOU . . . in the relaxed elegance of our award-winning showroom.



SHOWPLACE SQUARE 1755 ALAMEDA ST., SAN FRANCISCO 421-6756

DECORATIVE & ARCHITECTURAL HARDWARE
BALDWIN BRASS • MANTELPIECES & DOORS
BATHROOM FIXTURES • CASABLANCA FANS



Acme Hardware Co.

SHOWPLACE SQUARE 1775 ALAMEDA ST., SAN FRANCISCO 861-4747

ie, Eva in Die Meistersinger, Freia in Das Rheingold and Gutrune in Gotterdammerung. She began singing the heavier dramatic Wagner roles and in 1969 made her debut at the Salzburg Easter Festival as Brunnhilde in Siegfried, under the baton of Herbert von Karajan. She returned there in subsequent years for the Gotterdammerung Brunnhilde, Leonore in Fidelio, and as Isolde, and recorded each of these parts with Maestro von Karajan. Under the baton of Sir Georg Solti, she appeared at Covent Garden as Chrysothemis in Elektra and the Dyer's Wife in Die Frau ohne Schatten, which she has performed in Vienna, Hamburg, Munich, Cologne and Dusseldorf. She has also been heard as Klytemnestra in Elektra in Vienna, Hamburg, Berlin and Munich; Brangane in Tristan und Isolde in Trieste and Frankfurt: and Herodias in Hamburg and, in 1983, Rio de Janeiro. At the 1982 Salzburg Festival she performed in a concert presentation and recording of Othmar Schoeck's Penthesilea, and has also participated in a concert performance and recording of Aribert Reimann's new Requiem. Last September she appeared in a new production of Elektra in Cologne, which she repeated last March. Other recent engagements include appearances in Munich and Hamburg, a concert presentation of Elektra in Zurich, and performances in Die Frau ohne Schatten with the Hamburg Opera in Tokyo. The most recent addition to her distinguished discography is a highly acclaimed recording of Mahler's Third Symphony with the Chicago Symphony under Sir Georg Solti. Next fall, Miss Dernesch returns to San Francisco Opera to sing Marfa in Mussorgsky's Khovanshchina.

Sarah Shanklin makes her first San Francisco Opera appearance in the speaking role of Ida in *Die Fledermaus*. The actress has appeared Off Broadway with the Light Opera of Manhattan, playing Kate in *The Pirates of Penzance* and Gretchen in *The Student Prince*, and with the Manhattan Savoyards was seen as Olga in *The Merry Widow*. She was Lizette in the national touring company of *Naughty Marietta*, and on the Spotlight Productions New England tour of *Carousel* played Carrie. Her stock and dinner theater credits include Tessie Tura in *Gypsy*, Baroness Elsa in *The Sound of Music*, Madame Popo-



SARAH SHANKLIN

va in The Boor, Ruth in The Effect of Gamma Rays on Man in the Moon Marigolds and Bloody Mary in South Pacific.

Tenor Peter Hofmann appears this season in a role that is a departure from the Wagnerian fare for which he is most famous: Eisenstein in Die Fledermaus. His previous Company appearances were in two of his most renowned roles, Lohengrin (1982) and Siegmund in Die Walküre (Summer 1983). The young German, who began as a singer in a rock band, made his operatic debut as Tamino in The Magic Flute at the Municipal Theater in Lübeck in 1972. After two seasons there, he scored a major success at Wuppertal as Siegmund, the role of his 1977 American debut in a concert performance of Act I of Die Walküre with the San Francisco Symphony under the direction of Seiji Ozawa. He made his Metropolitan Opera debut in 1980 as Lohengrin, which he has also sung in Hamburg, London, Berlin, Munich, Salzburg, Barcelona, Vienna and at the Paris Opera, Moscow's Bolshoi and Milan's La Scala. He has become closely associated with that role as well as those of Parsifal and Siegmund, all three of which he has sung the world over. He made his Bayreuth debut as Siegmund in the 1976 centenary staging of the Ring cycle, a production that was recorded and filmed in 1980 and televised nationally last year. Hofmann's recordings include Fidelio with the Chicago Symphony led by Sir Georg Solti; a new Tristan und Isolde conducted by Leonard



PETER HOFMANN

Bernstein; Parsifal conducted by Herbert von Karajan; and Lohengrin recorded at the Bayreuth Festival. His crossover album Rock Classics sold one million copies in Germany, and his follow-up rock album has recently achieved "Gold Record" status. He has just returned from a European rock music tour, and his rock music activities and numerous television appearances in Germany have not only given him a pop-culture celebrity rarely achieved by classical musicians, but have also been credited with inspiring an upsurge of interest in opera in his native country. Last season he appeared in new productions of Fidelio in Berlin with Daniel Barenboim and Lohengrin in Salzburg with Karajan. Upcoming engagements include Wagner's Ring cycle at Covent Garden and a concert performance of Die Walküre with the New York Philharmonic.

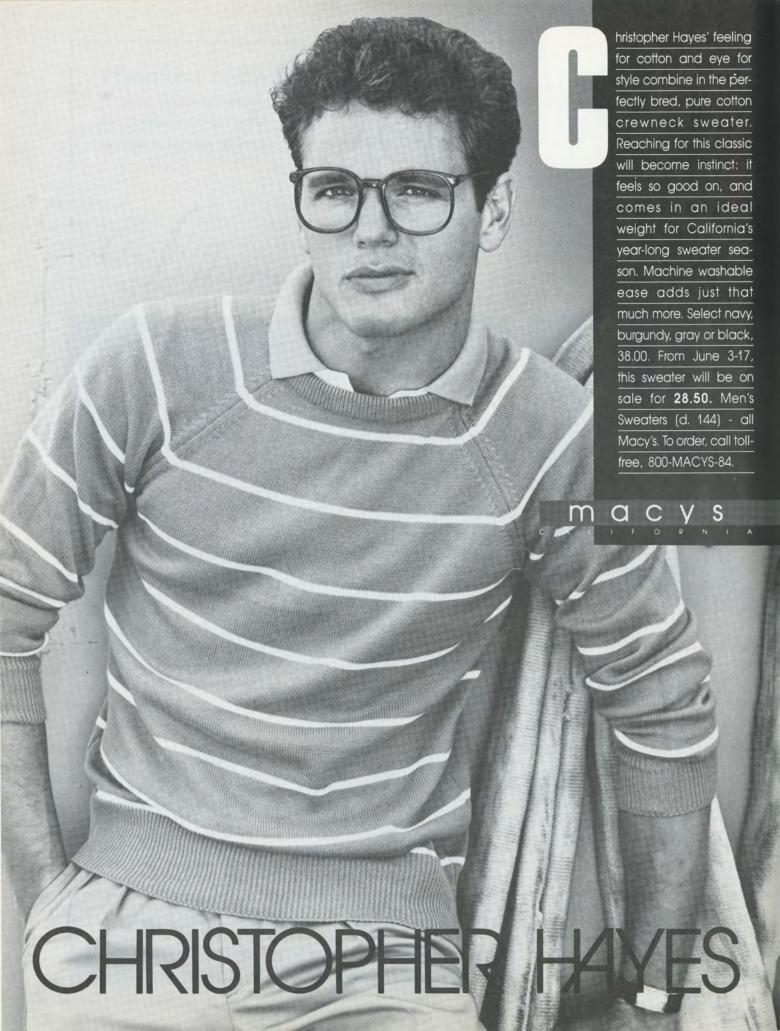
Norwegian tenor **Ragnar Ulfung** appears in *Die Fledermaus* as Alfred, a role he sang in the 1973 San Francisco Opera production. Having made his American debut in 1966 at Santa Fe, he bowed with San Francisco Opera as Riccardo in the 1967 production of *Un Ballo in Maschera*, and that same season sang Chuck in the American premiere of Schuller's *The Visitation*. Since then, local audiences have enjoyed his portrayals of Monostatos in *The Magic Flute*, Herod in *Salome*, Mime in *Siegfried*, Prince Shuisky in *Boris Godunov*, the Painter in *Lulu*, Steva in *Jenufa* and, in the 1977 production of *Das Rheingold*, the first Loge of



RAGNAR ULFUNG

his career. Singing both character and dramatic tenor roles, he is in demand by opera houses on both sides of the Atlantic, A noted interpreter of contemporary opera, he sang the leading part in the 1969 world premiere of Lars Johan Werle's Die Reise at the Hamburg State Opera and, in 1972, the title role of Peter Maxwell Davies's Taverner at Covent Garden, an assignment he repeated with the Royal Opera during the 1982-83 season. Other engagements that season included his first Otello in Verdi's opera with the Royal Opera in Stockholm, The Marriage of Figaro and Die Liebe der Danae at Santa Fe, and a production of La Bohème for Lyric Opera of Kansas that he sang in as well as directed. His projects for the 1983-84 season include The Rise and Fall of the City of Mahagonny at the Met: Herod in Salome at the Teatro Colón in Buenos Aires as well as for Florentine Opera of Milwaukee, where he also directed that opera; and Wagner's complete Ring of the Nibelung cycle, which he is staging for the 1984 Pacific Northwest Festival in Seattle. Ulfung's numerous television and film credits include the role of Monostatos in Ingmar Bergman's film of The Magic Flute. Next season he will sing the Captain in Wozzeck both at the Met and at the Paris Opera. In 1976 King Olav V of Norway bestowed upon him the Order of St. Olav, and in 1977 he was named Royal Court Singer by King Carl XVI Gustaf of Sweden.

continued on p.46



Operetta in three acts by JOHANN STRAUSS, JR. Libretto by KARL HAFFNER and RICHARD GENÉE, after Le Réveillon by Meilhac and Halévy

English translation by Ruth and Thomas Martin, used by arrangement with G. Schirmer, Inc., publisher and copyright owner.

Die Fledermaus

(in English)

Conductor Andrew Meltzer Stage Director Wolfgang Weber Set Designer Oliver Smith Costume Designer Ann Roth Lighting Designer Thomas J. Munn Chorus Director Richard Bradshaw Choreographer Robert Gladstein Musical Preparation John Fiore Mark Haffner Philip Eisenberg Jonathan Khuner Svetlana Gorzhevskava Prompter Philip Eisenberg Assistant Stage Director Sharon Woodriff Stage Manager

First performance: Vienna, April 5, 1874 First San Francisco Opera performance: October 26, 1942

Gretchen Mueller

SATURDAY, JUNE 16 AT 8:00 TUESDAY, JUNE 19 AT 8:00 FRIDAY, JUNE 22 AT 8:00 SUNDAY, JUNE 24 AT 2:00 TUESDAY, JUNE 26 AT 8:00 THURSDAY, JUNE 28 AT 7:30 SUNDAY, JULY 1 AT 2:00

CAST (in order of appearance)

Alfred Ragnar Ulfung Adele Deborah Sasson* Rosalinda Josephine Barstow Gabriel von Eisenstein Peter Hofmann Dr. Blind Frank Kelley Dr. Falke Michael Devlin Frank Kevin Langan Ida Sarah Shanklin* Ivan Michael O'Rourke Prince Orlofsky Helga Dernesch Frosch George Rose*

Waiters, party guests

Solo Dancers: Tracy-Kai Maier*† Alexander Topciy*† Corps de ballet *San Francisco Opera debut

†Courtesy of the San Francisco Ballet

TIME AND PLACE: The late 1800s; Vienna ACT I Eisenstein's house **INTERMISSION** The ballroom of Prince Orlofsky's mansion INTERMISSION ACT III The jail

Latecomers will not be seated during the performance after the lights have dimmed. The use of cameras and any kind of recording equipment is strictly forbidden. The performance will last approximately three and one-half hours.

Die Fledermaus/Synopsis

ACT I

The Eisensteins' maid Adele receives a letter from her sister Ida, a ballerina, suggesting that she attend a party to be given that night by the rich young Russian Prince Orlofsky. Adele's successful plea to her mistress for time off is interrupted by the serenade and entrance of Rosalinda Eisenstein's former suitor, Alfred. Eisenstein plans to leave that night to serve a short jail term, and Rosalinda induces Alfred to go away before her husband returns, with the promise that she will receive him later. Eisenstein appears, berating his incompetent lawyer, Dr. Blind, and finally throws him out. A friend of the Eisensteins', Dr. Falke, arrives and takes Eisenstein aside to invite him to Orlofsky's party before he surrenders himself to prison. Husband and wife part, not unwillingly, and Rosalinda gives Adele the night off.

Alfred returns and makes himself so completely at home that when Frank, the governor of the prison, comes to escort Eisenstein to jail, he naturally takes the lover for the husband; Alfred gallantly goes in his place.

ACT II

Chez Orlofsky, Falke explains to his host the farce he has arranged to amuse the jaded young noble and to wreak personal revenge.

(Three years ago, after a costume ball, Eisenstein had deserted the drunken Falke, dressed as a bat, outside the city so that he had to walk home the next morning in costume.) Falke has invited the maid Adele (to be introduced as "Olga," an actress), Frank (as "Chevalier Chagrin"), Eisenstein (as "Marquis Renard"), and Rosalinda (as "a masked Hungarian countess"). When all the guests have arrived, momentary embarrassments only briefly ruffle the masqueraders' composure and the "Marquis" flirts with the "Countess." But at the very moment when the spirit of *Brüderschaft* is at its climax, the "Marquis" must leave for prison, and he goes, escorted by "Chagrin."

ACT III

The drunken jailer Frosch finds himself with two Eisensteins to ward. Adele comes to ask "Chagrin" for help in getting on the stage. By the time Rosalinda arrives to arrange the release of Alfred, her husband has disguised himself as Dr. Blind in order to ascertain the identity of his alter ego, and has learned more than he wished to hear. Rosalinda counters with proof of his own deceits, and in a spirit of mutual forgiveness, peace is made. Champagne was to blame for everything.

Die Fledermaus

Photos taken in rehearsal by David Powers









Michael Devlin, Deborah Sasson



Josephine Barstow



Ragnar Ulfung, Josephine Barstow



Josephine Barstow, Peter Hofmann

42



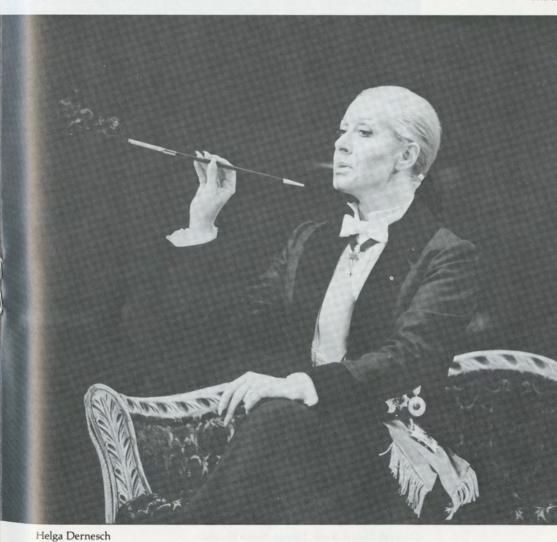
Peter Hofmann, Josephine Barstow



Michael Devlin, Sarah Shanklin



Tracy-Kai Maier, Alexander Topciy and members of the corps de ballet



Helga Dernesch
Summer Season 1984



Frank Kelley



Peter Hofmann



George Rose

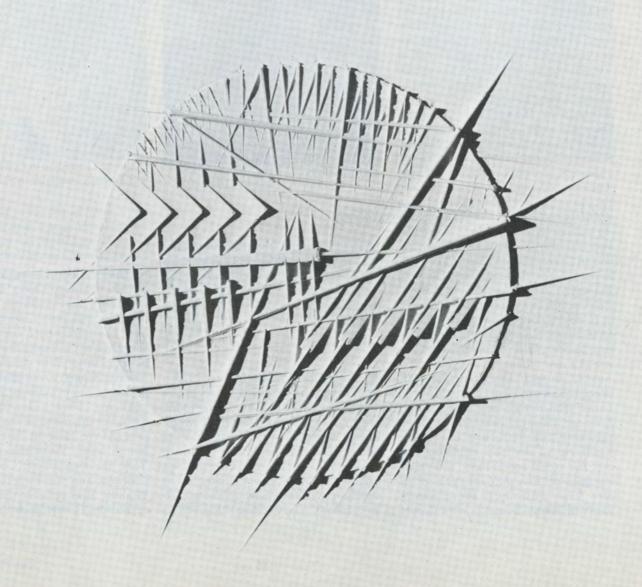


George Rose, Kevin Langan



Deborah Sasson, Kevin Langan, Sarah Shanklin

MODESTO IANZONE'S





MICHAEL DEVLIN

continued from p.37

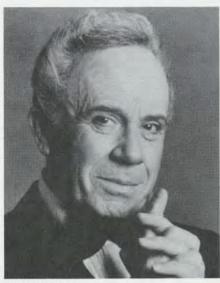
Chicago-born bass-baritone Michael Devlin returns to San Francisco Opera as Falke in Die Fledermaus. Seen here last fall as Dikov in Katya Kabanova, he made his Company debut in 1979 as Golaud in Pelléas et Mélisande and has since appeared here in the title role of Dallapiccola's Il Prigioniero (1979), Jokanaan in Salome (1982), Escamillo in Carmen and the first Wotan of his career in Das Rheingold (1983) Summer). He made his professional debut in 1963 with New Orleans Opera while still a voice student, and in 1966 made his debut with New York City Opera, where his many credits include the title roles of Iulius Caesar, The Marriage of Figaro and Mefistofele, Count Almaviva in The Marriage of Figaro, Reverend Blitch in Susannah, the four villains in The Tales of Hoffmann, Escamillo in Carmen and Don Alfonso in Così fan tutte. He has appeared with virtually all of America's major opera companies and orchestras. He bowed at San Diego in 1968 in the title role of Don Quichotte and went on to perform with the companies of Houston, Washington, Hawaii and Seattle before making his 1974 European debut at Glyndebourne as Count Almaviva. In 1977 he won critical plaudits as Don Giovanni in Munich, Mannheim and Frankfurt, where he has also appeared as Escamillo, Germont in La Traviata, Amonasro in Aida, Orest in Elektra and Siegfried in Schumann's Genoveva. He opened his 1978-79 season in Toronto with the Canadian Opera Company, singing the title role of Don Giovanni, a role he



KEVIN LANGAN

has sung with great success in Houston, Santa Fe and Prague, and at Covent Garden and the Aix-en-Provence Festival. He made his 1978 Metropolitan Opera debut as Escamillo, and has returned there as Eugene Onegin, Peter in Hansel and Gretel (which won an Emmy award for the national "Live From the Met" telecast) and the four villains in The Tales of Hoffmann, which he has also performed in San Diego. He made his Paris Opera debut in 1980 as King Antenor in Rameau's Dardanus, returning the following year as Escamillo. His concert engagements include appearances with the Philadelphia Orchestra under Ormandy, the New York Philharmonic under Levine, the Chicago Symphony under Solti, the San Francisco Symphony under de Waart, and the Boston Symphony under Ozawa. He will bring his renowned interpretation of Escamillo to the Lyric Opera of Chicago this fall.

Bass Kevin Langan returns to San Francisco Opera as Ramfis for the first three performances of Aida, and as Frank in Die Fledermaus. A favorite of San Francisco Opera audiences, he was a member of the 1980 Merola Opera Program, and since his Company debut that fall as the Old Hebrew in Samson et Dalila, Langan has appeared in 21 different productions here. His most recent assignments were last fall season, when he again sang the Old Hebrew as well as Truffaldino in Ariadne auf Naxos, Varlaam in Boris Godunov and the He-Ancient in the American premiere of



GEORGE ROSE

Tippett's The Midsummer Marriage. He made his recital debut in 1979 in London under the sponsorship of Elisabeth Schwarzkopf and the late Walter Legge, and in 1980 he was a Metropolitan Opera National Council Auditions winner. He has appeared with many North American companies, including those of Philadelphia, Toronto, St. Louis, Omaha, San Diego, Los Angeles, Palm Beach, San Jose, and New Iersey, singing a wide variety of roles. He made his European operatic debut in 1982 as Osmin in Die Entführung aus dem Serail in Lyons, with additional performances of the role in Chambéry and Grenoble. This past year, his appearances included Oroveso in Norma in Edmonton and Vancouver, Raimondo in Lucia di Lammermoor with Tulsa Opera, and in April he made a highly successful New York recital debut at the Carnegie Recital Hall. The 1983 recipient of the prestigious Richard Tucker Foundation Grant for advanced study in voice, Langan returns to San Francisco Opera this fall as Henry VIII in Anna Bolena opposite Joan Sutherland. Other upcoming engagements include appearances with Santa Fe and New York City Opera, as well as Méphistophélès in Faust in Toronto and Sarastro in The Magic Flute for Houston Grand Opera.

Actor **George Rose** makes his first appearance with San Francisco Opera as Frosch in *Die Fledermaus*. He began his career with the Old Vic company in London, and after years of performing in classical rep-



FRANK KELLEY

ertory with that company and others such as the Royal Shakespeare Theatre, appeared in a number of commercial plays in London's West End, including The Visit with Alfred Lunt and Lynn Fontanne, The Apple Cart with Noël Coward and The Chalk Garden with Dame Edith Evans. In 1961 he appeared with Paul Scofield in the Broadway production of A Man For All Seasons. Since then he has been seen in John Gielgud's revival of Much Ado About Nothing, Hamlet (with Richard Burton), Slow Dance on the Killing Ground, The Royal Hunt of the Sun, Sleuth, and the musicals Walking Happy, She Loves Me and Canterbury Tales. He has received Tony Award nominations for his performances in Coco with Katharine Hepburn; My Fat Friend with Lynn Redgrave; and The Pirates of Penzance, in which he played Major-General Stanley, a role he reprised in the recent film version. He won the Tony as Best Actor in a Musical for the 20th anniversary revival of My Fair Lady, in which he portrayed Alfred Doolittle. Other stage credits include playing Captain Hook to Sandy Duncan's Peter Pan and appearances with Rex Harrison and Claudette Colbert in The Kingfisher, for which Rose received a Drama Desk Award. His numerous television performances include many shows in the Hallmark Hall of Fame series, and he has won praise for his recordings, one of which (Wuthering Heights with James Mason and Claire Bloom) earned him a Grammy nomination.



MICHAEL O'ROURKE

Tenor Frank Kelley portrays Dr. Blind in Die Fledermaus, following his Company debut last fall as the Dancing Master in Ariadne auf Naxos. A graduate of the University of Cincinnati Conservatory of Music, the young Florida native participated in the 1983 Merola Opera Program and appeared as Frantz in The Tales of Hoffmann at Stern Grove and as Goro in Madama Butterfly at Villa Montalvo. In the 1983 San Francisco Opera Auditions Grand Finals, he received the Bernhardt N. Poetz Memorial Award. He began his musical career as soloist with the Abendmusik Early Music Festival in New Jersey, and is in his second year as a featured performer with the Boston Camerata. He recently appeared as Roland in Offenbach's Les Bavards with the St. Luke Chamber Ensemble in New York and this July will be seen as the Dancing Master and Brighella in Ariadne auf Naxos for the Glimmerglass Opera Company. He will make his Carnegie Hall debut this year in a performance of Handel's Messiah with Banchetto Musicale. Other upcoming engagements include his debut with the Cleveland Orchestra in Stravinsky's Renard in both Cleveland and New York; and a gala performance at the Library of Congress of Flora, the earliest extant American opera. Kelley has also performed with the Cincinnati Opera Company, the Bronx Opera and the Opera Ensemble of New York.

Michael O'Rourke takes the speaking role of Ivan in Die Fledermaus. He made



TRACY-KAI MAIER

his Company debut as Lillas Pastia in the 1983 Summer Season production of Carmen, and returned as the Standard-bearer in last fall's La Grande Duchesse de Gérolstein. He has played a wide variety of roles for such local theater companies as the Magic Theatre (Sin, Sex & Cinema; Sand Castles), the Little Fox Theatre (Bleacher Bums), Eureka Theatre (Gossip), the On Broadway Theatre (The Passions of Dracula), Julian Theatre (The Biko Inquest), Victory Theatre (Alfred the Great) and Intersection Theatre (Joggers). In addition, he has had extensive experience in industrial films and commercials.

Tracy-Kai Maier makes her San Francisco Opera debut in Die Fledermaus. The Sacramento native trained with the School of American Ballet as well as those of American Ballet Theatre and the Joffrey Ballet before entering the San Francisco Ballet School in 1979. She joined the company in 1980 and has since appeared in such leading roles as the Sugar Plum Fairy (Nutcracker), Beauty (Beauty and the Beast), the Black Couple in Kylian's Forgotten Land, the Lover in Smuin's Shinju and the Ballerina in Balanchine's Chaconne. In addition, she has created leading roles in McFall's Badinage, Gladstein's Symphony in Three Movements (telecast on KQED), Smuin's Bouquet and Stravinsky Piano Pieces, among others. Last fall she made a guest appearance at San Francisco Opera Guild's Fol de Rol in a special pas de deux choreographed for her and Ricardo Busta-



190E 2.3 190D 2.2 300CD 300D 300TD 300SD 380SE 380SL 500SEL 500SEC

WE'VE GOT YOUR NUMBER

R.A.B. MOTORS is pleased to display an extraordinary selection of new 1984 Mercedes Benz automobiles, available for immediate delivery to you at extremely attractive pricing. Whether you buy or lease, you may realize even further savings with our competitive finance arrangements, and retain the investment tax credit. We invite you to come in for a demonstration of the 1984 Mercedes Benz model of your choice.

Inquire about our European Delivery Program.



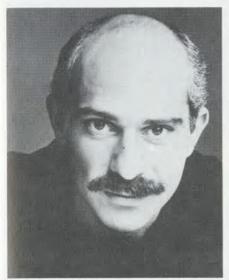
R.A.B. MOTORS
595 FRANCISCO BOULEVARD
SAN RAFAEL, MARIN COUNTY
CALIFORNIA 94901 • 415 • 454-0582



ALEXANDER TOPCIY

mante by Robert Gladstein. Her assignments during the 1984 San Francisco Ballet season include Columbine in *Scarlatti Portfolio*, the Siren in *Prodigal Son*, the Wirewalker Star in *Jinx*, the Winter Fairy in *Cinderella*, and the second movement pas de deux in Smuin's *Mozart Piano Concerto No. 21*, which received its world premiere this past April.

Alexander Topciv makes his San Francisco Opera debut as a solo dancer in Die Fledermaus. Born in Ankara, Turkey, he studied with the schools of American Ballet Theatre, the National Ballet of Canada and San Francisco Ballet before joining the last-named company in 1979. Since then he has performed numerous leading roles, including the Cavalier in Nutcracker, Romeo in Romeo and Juliet, and the Beast/ Prince in Beauty and the Beast. He has created male leads in various San Francisco Ballet premieres, including Gladstein's Symphony in Three Movements, Smuin's Stravinsky Piano Pieces and the pas de deux in the film sequence of the Smuin/Coppola ballet, Romanze. On television he has appeared as a Chief in Smuin's A Song for Dead Warriors on the PBS "Dance in America" series, in Gladstein's Symphony in Three Movements and the national telecast of Smuin's The Tempest, in which Topciy created the Tarantella movement. His 1984 assignments include the Prince in Cinderella, the Equestrian in Jinx, the Second Theme in The Four Temperaments, and the second movement soloist role in



ANDREW MELTZER

the world premiere of Smuin's Mozart Piano Concerto No. 21, seen last April.

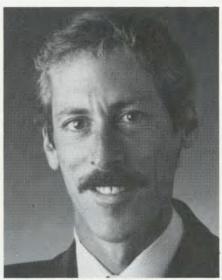
Musical adviser and resident conductor of San Francisco Opera, Andrew Meltzer is on the podium for Die Fledermaus, having previously led performances here of The Barber of Seville (his debut) during the 1982 Summer Season, Così fan tutte for the 1983 Summer Season, and La Gioconda last fall. He made his West Coast conducting debut in 1974 with Spring Opera Theater, leading performances of Cavalli's L'Ormindo, which he also led for the 1983 San Francisco Opera Center Showcase. Other assignments with Company affiliates include The Magic Flute, Carmen and The Barber of Seville for the Merola Opera Program; The Tales of Hoffmann, Trouble in Tahiti and The Barber of Seville for Western Opera Theater; and, with singers from the Center, a special program of music for the visit of Queen Elizabeth II and President Reagan to California in 1983. In 1976 he led Lucia di Lammermoor for Michigan Opera Theatre, conducted The Mikado for Edmonton Opera and Porgy and Bess with the Houston Opera on its American tour in 1977 and, the following year, in Paris, Geneva, Palermo and Genoa. That same year he returned to Edmonton for Il Trovatore and Mignon, the latter with Marilyn Horne. During the 1979-80 season he conducted The Most Happy Fella on Broadway (telecast on PBS) and in 1980 made his debuts with Spoleto USA (Susa's Transformations)



WOLFGANG WEBER

and New York City Opera (La Traviata and a new production of The Student Prince). In 1981 he was on the podium for The Barber of Seville with the Manitoba Opera Association, to which he returned in April of 1982 for The Marriage of Figaro. He made his Paris orchestral debut in 1983, leading the Orchestre Lamoureux, and returned this year for a Gershwin concert that won him enthusiastic reviews. He also led concert performances of Trouble in Tahiti and The Medium for Radio France, for whom he will conduct a program of Bach and Haydn next January. For San Francisco Opera's 1984 Fall Season, Meltzer will conduct Madama Butterfly.

Stage director Wolfgang Weber returns to San Francisco for Die Fledermaus. His previous San Francisco Opera credits include Boris Godunov in 1973, Lohengrin in 1978 and '82, and Elektra in 1979. Now an Austrian citizen. Weber was born in Munich and made his operatic debut with Norma in Graz, Austria, in 1962. He made his American debut that same year, staging Don Giovanni for Lyric Opera of Chicago. Since then, he has been responsible for over 150 productions in the United States and Europe, particularly in his native Germany, where he has staged productions for the companies of Nürnberg, Lübeck and Dortmund, also throughout Austria. From 1960 to 1976 he worked with Herbert von Karajan at both the Vienna Staatsoper and the Salzburg Easter and



ROBERT GLADSTEIN

Summer Festivals. He made his 1972 Salzburg debut with Mozart's Mitridate, Re di Ponto, and that same year staged new productions of Die Walküre and Siegfried at the Metropolitan Opera, completing the Ring cycle in 1973 with Götterdämmerung. Since 1973 he has been the leading stage director with the Vienna Volksoper, where his credits include Mozart's La Finta Semplice, Schmidt's Notre Dame, Britten's Albert Herring, Janáček's House of the Dead, Donizetti's Viva la Mamma and Weinberger's Schwanda. He scored major successes at the Bregenz Festival with A Night in Venice (1975) and West Side Story (1980). Weber has the distinction of having staged numerous world premieres: Isang Yun's Träume in Nürnberg (1969); Weishappel's König Nicolo at the Vienna Volksoper and Henze's Das Floss der Medusa in Nürnberg (1972); Rubin's Kleider machen Leute (1973) and Wolpert's Der Eingebildete Kranke (1975) at the Vienna Volksoper. He staged Wagner's complete Ring cycle in Naples over the years 1978-82. Since 1982 he has been director of production at the Vienna Staatsoper, where he has staged numerous productions, including the Vienna premiere of the three-act version of Berg's Lulu with Lorin Maazel conducting in October of 1983.

Currently assistant director and ballet master of the San Francisco Ballet, **Robert Gladstein** returns to San Francisco Opera for *Aida* and *Die Fledermaus*. The California native made his Company debut dur-



OLIVER SMITH

ing the 1983 Fall Season with La Traviata and Samson et Dalila. As a member of San Francisco Ballet from 1960 to 1967, Gladstein danced leading roles and choreographed his first ballet for the Ballet '62 Summer Choreographers' Series. From 1967 through 1969 he was a member of American Ballet Theatre, returning to San Francisco Ballet in 1970. Ballet master of the company since 1975, he became assistant director in 1981. In 1982 he was appointed consultant to the National Endowment for the Arts Dance Panel. He has created over 30 ballets, including Gershwin (1977), Stravinsky Capriccio for Piano and Orchestra (1978), Psalms (1980), Symphony in Three Movements (1982, telecast on KQED-TV) and, most recently, Signatures for the 1984 repertory season. Gladstein's works are in the repertories of American Ballet Theatre Players, Ballet West, Pacific Northwest Ballet and the Sacramento Ballet.

Distinguished American theatrical designer Oliver Smith designed the production of Die Fledermaus first seen here in 1965, when he also created a production of Don Giovanni for the Company. In 1976 he contributed the designs for the Spring Opera Theater production of Meeting Mr. Ives. Co-director of American Ballet Theatre for over 30 years, he designed numerous productions for that company. Smith has created designs for a staggering number of plays and musicals, reflected in the many awards he has won: the New York

Drama Critics Award for My Fair Lady (1956), Candide (1957), Destry Rides Again (1959), Camelot (1960) and Hello Dolly! (1964); the Antoinette Perry (Tony) Award for West Side Story (1957), The Sound of Music (1959), Becket (1960) and Baker Street (1965); and the Donaldson Award for Brigadoon and High Button Shoes (1947), Gentlemen Prefer Blondes (1949) and Pal Joey (1952). His opera credits include La Traviata and Martha for the Metropolitan Opera; Falstaff, Carmen and Moses und Aron for the Opera Company of Boston; Naughty Marietta for the New York City Opera; and the film version of Porgy and Bess. Other film projects have included Bandwagon, Oklahoma! and Guys and Dolls. Smith has also co-produced many theatrical productions, and in 1975 was awarded both the Sam S. Shubert Award for Achievement in the Theatre, and New York City's Handel Medallion.

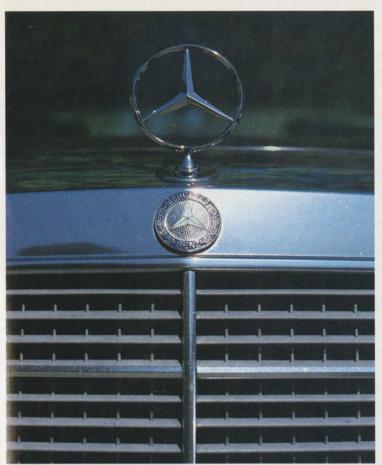
Ann Roth designed the costumes for Die Fledermaus, orginally mounted in 1965. She created her first designs for New York theater in 1958 and has since designed costumes for scores of theatrical productions, including Slow Dance on the Killing Ground (1964), The Odd Couple (1965), The Star-Spangled Girl (1966), Play It Again, Sam and Tiny Alice (1969), The Best Little Whorehouse in Texas (1978) and They're Playing Our Song (1979). Her extensive experience in film productions includes costumes for Up the Down Staircase, Pretty Poison, Midnight Cowboy, The Owl



THOMAS J. MUNN

and the Pussycat, Klute, They Might Be Giants, Murder by Death, Hair, and California Suite.

In his ninth year with San Francisco Opera, Thomas J. Munn is responsible for lighting all of the 1984 Summer Season productions. Since 1976, he has designed the lighting and special effects for over 70 San Francisco Opera productions. His assignments last year included new lighting designs for Das Rheingold, Die Walküre, Ariadne auf Naxos, the American premiere of The Midsummer Marriage, La Grande Duchesse de Gérolstein and Boris Godunov. He has also designed the scenery as well as the lighting for Nabucco and Salome in 1982, Lady Macbeth of Mtsensk in 1981, Roberto Devereux and Pelléas et Mélisande in 1979 and Billy Budd in 1978. In addition to his numerous design credits for the War Memorial stage, Munn has designed for Broadway, Off-Broadway and regional theater companies throughout the United States and Europe. His most recent projects have been for the Hartford Ballet. the Washington Opera, Houston Grand Opera and the Netherlands Opera. His television credits include San Francisco Opera productions of La Gioconda (for which he received a 1979 Emmy Award), Samson et Dalila in 1980, Aida in 1981 and the Pavarotti Concert in 1983. He is currently a consultant on new theater projects for the Netherlands Opera and Lake George Opera Festival.



PARK IN A CLEAN, WELL-LIGHTED PLACE.

Now, all your guests have safe, secure, and unlimited parking at the foot of Telegraph Hill.

All guests of 101 Lombard. Every evening, every weekend, rain or shine. Inside our locked, enclosed, and well-lighted garage—which has 600 parking places available to visitors.

It's all part of our elaborate security system. From 24-hour electronic surveillance to our ever-present and watchful concierge.

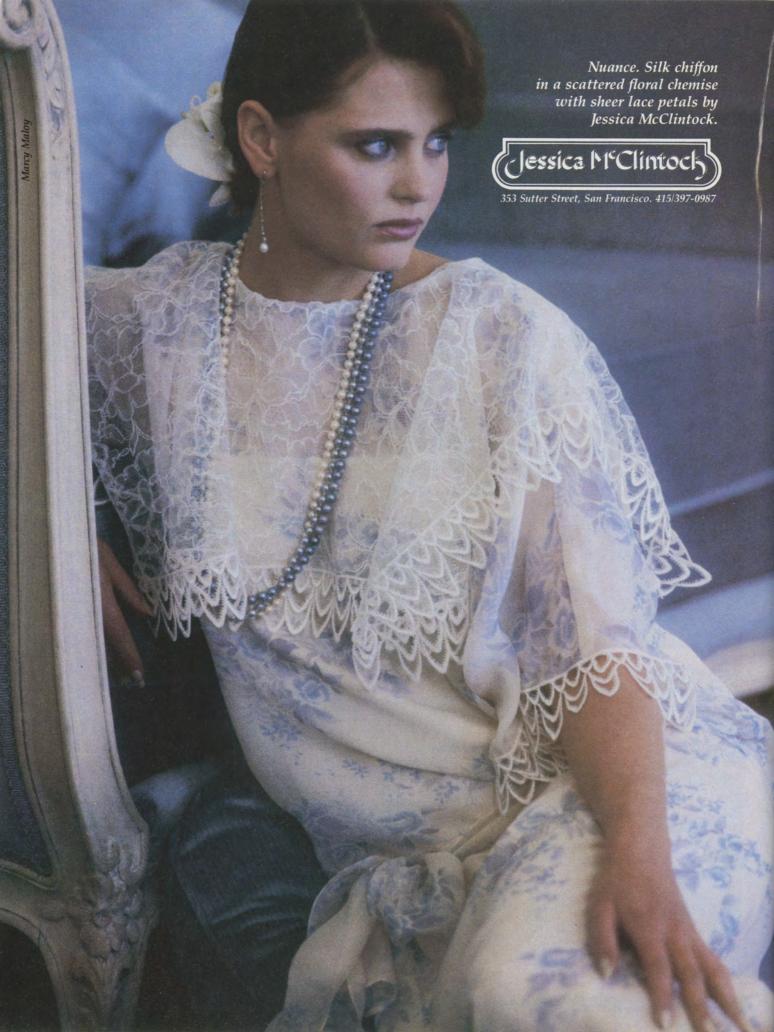
Featuring one, two and three bedroom luxury condominiums—with spectacular Bay views—101 Lombard is one of the prestigious addresses in the City.

It's also one of the safest. Starting with secure, unlimited parking for you and your guests.

\$225,000 to slightly over \$1,000,000. Four designer models open weekends, noon to 5 p.m. Or call (415) 956-0101 for a private weekday appointment between 9 a.m. and 5 p.m. At Levi's Plaza, at the foot of Telegraph Hill. Broker cooperation invited.



ONE OF THE WORLD'S BEST ADDRESSES



thetics were being developed in Viennese hospitals, where the first intravenous injections (including cocaine) heralded massive changes in surgical techniques. Visitors to the 1873 Exhibition wrote to their friends at home on the new "postal cards," introduced by the Viennese some four years before. Some of them may even have read the latest local literary succès de scandale, *Die Messalinen Wiens*, by Leopold Sacher-Masoch, whose name had not yet been generically applied to the type of pleasurable sexual pain his novel dwelt on.

In an age of colonialization, Vienna alone of the major European centers benefited little. Indeed during the previous 15 years the Austro-Hungarian Empire, under the still-young Franz Josef, had lost first its Italian possessions and then had been excluded from the Germanic Confederation, as the rising tide of European nationalism unified Italy, and as Bismarck succeeded in uniting the myriad little German principalities. Nationalist protests in Prague and stirrings in Hungary, where the twin cities of Buda and Pesth were joined in 1873, added to the threat of imperial dismemberment. But Vienna and Viennese society seemed little affected by loss either of empire or of face. Social life in Vienna brought the city a reputation for gaiety that outrivaled even Paris. "Wer nicht liebt Wein, Weib, Gesang, Bleibt ein Narr sein Leben lang," went the local street song-he who loves not wine, women and song, will stay a fool his whole life long. A society that had perpetuated 18th-century manners longer than any other in Europe suddenly seemed to be celebrating the hectic, fin-de-siècle mood that came only later to Paris and later still to London and Berlin (which in 1873 displaced Vienna as the world's third largest city after London and Paris).

Vienna seemed to have missed out on Romanticism altogether. The new -isms that were a reaction to Romanticismrealism, naturalism, pragmatism, Marxism-dominated Viennese conversation in the cafés and salons where, unlike elsewhere in Europe, intellectuals, artists, aristocrats and paupers met together. Yet that quintessentially fin-de-siècle art form, Art Nouveau, came later to Vienna than it did to Paris, or even to Prague within the Austro-Hungarian Empire. And when Art Nouveau did arrive at the turn of the century, it took on the somber contortions of the Sezession, more like the writhings of a death-throe than the Summer Season 1984



Reflecting the feeling of an era: Cover of piano music arranged from the waltzes of Johann Strauss and contemporaries.

gloriously free interminglings of Pragueborn Mucha in Paris, William Morris in England, or Tiffany in America. Vienna had no major parallel to the Impressionist movement, which found its name and the stature of a movement in 1874, the same year that *Die Fledermaus* was born. In Viennese art the dominant figures—even in retrospect—were the passionless neoclassicists Makart and Waldmüller.

Strauss' operetta, unlike Nestroy's mild satire a generation earlier, made no attempt to criticize the society of its time. It depicts that society as free from cares—beyond the profound domestic cares of love, jealousy and (still of vital concern to

the Viennese) social status. If dance rhythms, and especially that of the waltz, dominate Die Fledermaus, that is only appropriate to a city that was regarded throughout Europe as obsessed with dance. Vienna at carnival time, wrote Victor Tissot, a French travel writer of the time, "is then the Devil's paradise. The whirl of dancing and pleasure turns every head ... for three months there is a senseless, feverish round of dancing without interruption or repose ... every job, every profession has its evening of dance. And the poor carry their mattresses to the pawnbroker to be able to pay for a waltz." Among the 40 or so







Theater an der Wien, site of the world premiere of *Die Fledermaus*.

professions Tissot lists in 1874 as having a ball devoted just to themselves were the cab (Fiaker) drivers of Vienna. In that year, the mascot of the cabbies, one Emile Turecek, married, to the great distress of those who had attended her licentious establishments in the suburb of Leopoldstadt. She became Millie Demel and did not disappear from the world of the cabdrivers as they feared, but ran her own fiaker business till her early death from a liver complaint in 1889. She was immortalized during her lifetime in songs dedicated to her (one of them by Brahms), and came to life again 50 years later in an opera, Arabella, written by Richard Strauss, who at the age of 10 in 1874 was already writing his first childish compositions; the opera's libretto was by a Viennese born that same year, Hugo von Hofmannsthal.

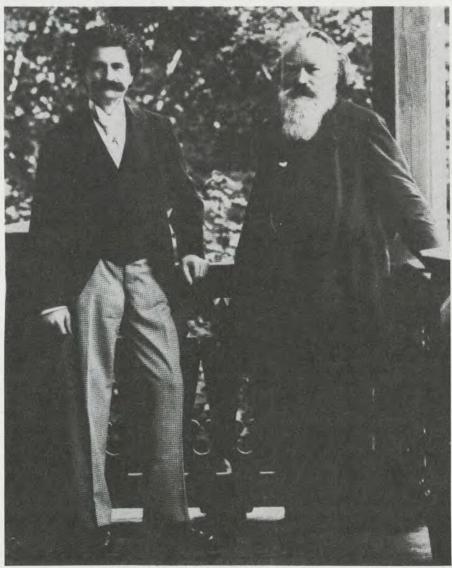
By 1874 Vienna had taken on much of the form that it still has today. The ancient fortifications of the medieval city had survived intact, unlike those of other European capitals, until the late 1860s, when they were pulled down and replaced by the glories of the Ringstrasse that followed in their path. The very availability of such a tract of open land surrounding the small ancient heart of the city was testimony to Vienna's backwardness. Most of the clearing and much of the grand new public building and formal parkland that replaced the old walls and glacis, had been completed by 1874. The inner city, now freed in theory from enforced separation from the surrounding suburbs, remained however the enclave of the rich and powerful, though the poor mingled with them in the Ring's new broad streets and gardens. It was an example of city-planning beside which Paris's 19th-century transformation seems almost insignificant. Barely a generation later one of the young student newcomers to Vienna on whom Franz-Josef's great urban conception made its customary impression, wrote, "The entire Ringstrasse affected me like a fairy tale out of the Arabian Nights." It is not the kind of sentiment we are used to associating with the man who had not yet changed his name from Schickelgruber to Hitler.

Among the new buildings erected as part of the grand urban development was a new opera house, which opened in 1869. Built in the most elaborate style, it met at first with deep local disapproval—so deep that one of its two architects killed himself in despair. Vienna was always to exercise that effect: a center for new ideas, it regularly attacked those ideas with vigorous venom. Ignaz Semmelweis, the Viennese physician in charge of the city's Maternity Hospital of the same period, was ostracized by his peers and died in poverty for insisting that doctors wash their hands in carbolic solution before delivering babies, an action that reduced infant mortality and puerperal fever by nearly 80 percent. It was one of the first European instances of simple antisepsis. Freud, who in 1874 was already studying in Vienna with professors who were rejoicing in the newly separate discipline of psychology (until 1872 merely a part of the philosophy department at the University), was to find the pattern of Viennese opposition to innovation unchanged in years to come. So too was Arnold Schönberg, born a few months after Die Fledermaus.

In municipal affairs, however, Vienna was in many ways advanced for its time. Even if an English visitor to the Great Exhibition of 1873 did complain that "the drainage of the city is wretched and in certain parts the effluvia from the sewers et cetera is sickening," Vienna was at that moment installing the most advanced city water-supply in Europe. One of Europe's earliest public transport systems had been inaugurated a few years before, though the buses were still horse-driven by 1873 when on the other side of the world the first cable-driven tramway opened in San Francisco. Mechanization came quickly after the Great Exhibition, and by 1887 most of the Viennese theaters had been converted to electricity, though the premiere of Die Fledermaus would still be lighted by candles, oil lamps and limelights.

Contradictions abounded, though they would not have been apparent at the time. The Emperor, Franz Josef, sequestered in the Hofburg, was as remote from his peoples as later Queen Victoria in England was to be from hers. Yet he was in many ways the first democratic monarch, giving over absolute power to constitutional government by elected parliament in a manner more consciously of the 20th century than the 19th. On the other hand, the electoral roll for government numbered only 18,000 in a city of three quarters of a million inhabitants (though only some 40 percent of these were Viennese in a legal sense: the rest were immigrant workers, mostly from the country reaches of the Empire). As capital of a multi-national Empire, Vienna was a polyglot city, with no more than a third of its inhabitants speaking German as a first language. Austrians rubbed shoulders with Hungarians (5%), Italians (3%), Czechs (22%), Poles (15%), Serbo-Croatians (12%), Slovenes (5%), and several others. There were two newspapers each for the Czechs and Magyars, with weekly publications also for Polish, Ukrainian, Hebrew, Croatian and Italian readers, as well as several Germanlanguage dailies.

The principal music critic for one of the German papers was Eduard Hanslick, a powerful force in Vienna's musical life. Castigated by Wagner as the character Beckmesser in *Die Meistersinger*, Hanslick was far from the ogre Wagner portrayed. Rather, he was an adventurous critic who regularly complained that there was too little contemporary music played by Vienna's musical organizations. New music had indeed dwindled as the staple fare of Viennese concerts and opera houses since the 18th century. In the past, the Vien-



Johann Strauss, Jr. and Johannes Brahms at a holiday in Bad Ischl.



VICTOR'S SUNSET DINNER. NOW IT PAYS TO BE FASHIONABLY EARLY.

When you arrive between 5:30 and 6:45 in the evening you can enjoy a special Sunset Dinner that's surprisingly affordable. Unsurpassed cuisine, and a view to match. Victor's, atop the St. Francis on Union Square.

For reservations, call 956-7777.

CAROUSEL PRODUCTIONS/PETER TRIPP PRESENTS the FULL-LENGTH SHOW with LIVE MUSIC WHOOPI GOLDBERG as A cross between Lily Tomlin and Richard Pryor ... " NEW YORK TIMES MOMS MABLEY "Goldberg is truly great . an evocation of [Moms'] spirit, her generosity and her rich sardonic humor. S.F. EXAMINER ** recreated by WHOOPI GOLDBERG and ELLEN SEBASTIAN **OPENING FRIDAY JUNE 1** Low priced Previews May 30 & 31 \$7 **LIMITED ENGAGEMENT JUNE 1-30** Thurs-Sat 8pm, Sat 3, 8 & 10pm \$8-\$13 Advance Tickets at BASS, STBS, Box Office CHARGE BY PHONE: 893-2277 (BASS) Box Office: 863-MOMS VICTORIA THEATRE 2961 16th Street nr. Mission & BART, SF

Valet Parking Available

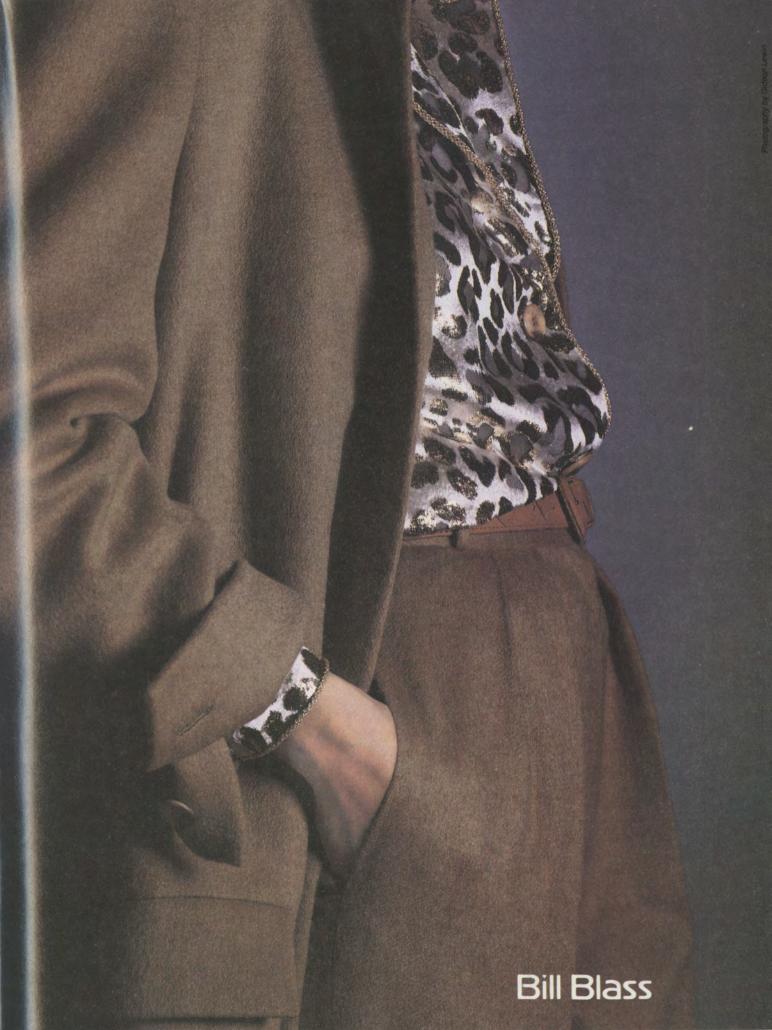
nese could see eight or twelve new operas a year, whereas Vienna had only nine world premieres in opera between 1823 and 1875. Yet an examination of the programs Hanslick reviewed in the five years up to the premiere of Die Fledermaus shows that over 90 percent of the works performed had been written since 1815. In today's terms that would mean that we would get to hear almost nothing written before Alban Berg's Wozzeck. The situation in Vienna's music was not unlike that found elsewhere in Europe, though Paris had superseded Vienna as the musical capital of the world; in Brahms and Bruckner (who by 1874 had just finished his second symphony, not yet performed) Vienna had a school of traditional solidity, like much of the national character of Franz Josef's Empire. It was an age in which reverence for antiquity was beginning to dominate everything, from music to architecture. The excavation of Pompeii a hundred years earlier had begun a trend which in the 1870s reached an obsession: Vienna was not alone in sending teams of "archaeologists" (a new term) to Greece to recover traces of antiquity.

By 1874, however, Vienna was receding in world importance, but her former glory still shone in some areas, and daily life continued to convey the feeling of imperial well-being. It was still to Vienna that English and American physicians came for final training. In philosophy, the Viennese schools still commanded attention as the prime rivals of those in Germany and Britain, though few new thinkers beside Brentano, fundamentally conservative himself, emerged after the mid-century. Social improvements were many. The world's first factory inspection system was devised in Vienna in the 1870s: working hours were restricted to 11 per day including one hour's rest, though the average working week was still around 60 hours. Child labor was banned in 1869, and limitations placed on the exploitation of women and youths. Some 40 national holidays each year made such working conditions a little better than in England or Germany, where holidays were considered excessive by many. Prostitution was legalized in Vienna in 1873, at first with a minimum age of 14, and with compulsory health-books. Later the age was raised to 16. Early in the decade, Vienna licensed trade unions; at the same time it was made compulsory for all children in the capital to have not less than six years of education, far ahead of the rest of Europe. As a result, by the mid-1870s nearly 60 percent of Vienna's population was literate, compared to around 40 percent of London's. Full religious freedom was mandated in 1867, but since 90 percent of the populace was Roman Catholic, the effect was small. In 1878, women were admitted for the first time to the study of philosophy at Vienna's universities, and there was an all-women orchestra that gave regular concerts to large audiences. So, if Vienna was in some respects a leader in education, science, female emancipation and social management, in other ways it stayed a bastion of prejudice, tradition and incompetence.

There was terrible overcrowding in the city, with the consequent high mortality rates in the poorer areas. Between 1825 and the end of the century, nearly four million people emigrated to the New World from within the Austro-Hungarian Empire. In Vienna, the Danube still regularly overflowed its banks, submerging much of the capital, though the dredging of the Danube Canal was begun in 1875. On the left bank of the Danube, a new model prison had been erected in the late 1860s, to which visitors from around the world were admitted as admiring spectators (though perhaps not quite in the circumstances of the last act of Die Fledermaus). Within the Altstadt, however, the older jails still held prisoners chained to the walls amid appalling filth, not far from the conditions of Florestan's dungeon in

Class prejudice broke down very slowly. Vienna is still, in the 1980s, the bastion of old-fashioned class distinction and snobbery. Not so much has changed since middle-class rentiers and bankers like Eisenstein in Die Fledermaus aped the aristocracy by adding "von" to their names. The middle classes were nevertheless increasingly powerful in the 1870s, especially in government. Their occupation of the prime housing in the old city ensured the concentration of the poorer classes in the suburbs. In 1875 it was reckoned that more than 60 percent of the apartments in the Altstadt had domestic servants. At the same time, civil service appointments were still being made on grounds of noble birth in the first years of the 20th century, as they had been exclusively in the 1870s. Perhaps that was what allowed Gladstone, in an election speech in London in 1880, to claim that "there is not a spot on the whole map where you can lay your finger and say: 'There Austria did good!""

In many ways Die Fledermaus is a typical product of such a society, decadently



2413 reasons to start your evening at Embarcadero Center. And 2400 are free.



The first 2400 reasons are parking places. And you can use them all evening long for free, with validation. Avoid the aggravation and high prices of parking in the city. And since most of the city's concert halls and theatres are only a quick BART or taxi ride away, you will arrive unharried and ready to enjoy yourself. But if that weren't reason enough, we packed **Embarcadero Center with** restaurants. Thirteen more reasons to join us before the theatre, opera, symphony, or ballet. We offer a world of expertly prepared cuisine. Classic American. Wild Italian dishes. Delicate Japanese food. Plus spicy Mexican, savory Indian, and rich Continental faire.

Start your evening at Embarcadero Center. Free validated parking. Fine food. What could be more reasonable?

- Enzo's Ristorante Featuring contemporary European cuisine. (Three, Podium) 981-5530.
- Equinox—The city's only revolving rooftop restaurant. (Hyatt Regency) 788-1234.
- Fujiya Country style Japanese cuisine. Sushi bar. (One, Street) 398-1151.
- Gaylord India Restaurant Authentic Indian cuisine. (One, Podium) 397-7775.

- The Golden Eagle—San Francisco traditional favorites. (Four, Podium) 982-8831.
- The Holding Company Dinner and cocktails in a charming greenhouse setting. (Two, Podium) 986-0797.
- La Fuente Mexican and Spanish specialties. (Two, Podium) 982-3363.
- Longwharf Cafe—International cuisine in a turn of the century atmosphere. (Four, Podium) 982-8419.
- Lily's Continental Cuisine. (Four, Podium) 398-3434.
- Market Place Bar & Restaurant—For more casual meals. (Hyatt Regency, Street) 788-1234.
- Mrs. Candy's—Indoor sidewalk cafe featuring late night snacks. (Hyatt Regency, Atrium Lobby) 788-1234.
- Scott's Carriage House— The best of Scott's seafood plus popular grills. (Three, Podium) 433-7444.
- Scott's Seafood Grill and Bar — Famous San Francisco seafood. (Three, Podium) 981-0622.

Free validated parking. Evenings after 5:00 P.M. and all day Saturday. Free parking Sunday. From Battery and Sacramento

to the Hyatt Regency Hotel.

embarcadero Center Refreshing. Civilized. Most definitely San Franciscan. redolent of nostalgia for times past. But in a sense those times were not past in Vienna, even if the signs of their disintegration were everywhere, if only people wished to see them. The perception of the time was that the contest for the future was between the secure conservatism of traditional Vienna, Schlamperei and all, and the adventurous liberalism of Jung Wien, the past against the future. In the end, conservatism triumphed. The society of Franz Josef's world, like the Emperor himself, survived largely unchanged to the First World War, collapsing in the war it had instigated—a futile but typical act of vengeance that had more than a hint of Nestrov-like Schlamperei about it. But in 1874 the fatalism that has been described as more Asian than European and which had long been a recognized Viennese trait ("Asia begins on the Landstrasse"), was submerged beneath the gaiety of the surface. Strauss' waltzes had nothing of the Totentanz about them. In a decade where elsewhere Tolstoy and Ostrovsky, Verlaine and Rimbaud, Monet and Cézanne, Wagner and Verdi, were transforming their own national traditions into new forms, Vienna went on living in the past. And it continued to do so until suddenly the 20th century wiped out its entire ethos.

But if Brahms and Bruckner were steadily continuing the tradition of the Viennese symphonists, Strauss in the same city was building on the now-failed glories of the German-French Offenbach. And whereas Offenbach was scorned by his more serious rivals in Paris, Strauss was lauded by his in Vienna. Like Offenbach, he wanted success in the serious operatic theater, and like Offenbach he failed to achieve it. But the triumph of the waltz-dominated Fledermaus in March 1874 at the Theater an der Wien (a month before Franz Liszt returned to Vienna after 20 years to give a recital that included waltzes, though by Schubert rather than Strauss), lasted Strauss all his life. And in 1874, the serious failures were still ahead of him. He was crowned monarch of popular music; his appearances in elegant military uniform to lead the annual New Year's Eve Ball, conducting with the bow of his violin from in front of the orchestra, were occasions for more than dancing; they were times when Vienna paid its own homage to the leader of a second generation of composers whose dance music had contributed more than anything else to Vienna's international reputation for Wein, Weib, und Gesang. At one such celebration in the years just before Fledermaus, a young woman noticed among the celebrants the distinctive figure of the doyen of serious composers, Brahms. Taking her dance-program up to the 40-year-old composer, she begged him to autograph it for her. Brahms wrote out the first bars of the Blue Danube Waltz, adding "Sadly not by Johannes Brahms."

ADDENDUM

Artistic activity outside Austria at the time of Die Fledermaus included the following (embracing the years 1873-75):

Literature

Rimbaud Une saison en enfer Tolstoy Anna Karenina Hardy Far from the Madding Crowd Verlaine Romances sans paroles Mark Twain Adventures of Tom Sawyer Other writers flourishing at the time include Flaubert, Samuel Butler, Turgeney, Jules Verne, Victor Hugo, Zola, Hans Christian Andersen, Mörike, Henry James, Mallarmé, George Sand, Whitman, Longfellow, and Ibsen.

Visual arts

The first Impressionist Exhibition, Paris

Artists active included Manet, Corot, Fantin-Latour, Rossetti, Böcklin, Cézanne, Pissarro, Whistler, Monet, Renoir, Millet, Courbet, and Rodin.

Music

Bizet Carmen Smetana Má Vlast Mussorgsky Boris Godunov Wagner Götterdämmerung Verdi Requiem

Other composers active then included Saint-Saëns, Delibes, Rimsky-Korsakov, Tchaikovsky, Cornelius, Massenet, Gounod, Duparc, Fauré, Franck, Balakirev, Borodin, Offenbach, Goldmark.

The twentieth century already existed in infancy; the following were in the first five years of their lives in 1874:

Mahatma Gandhi, Matisse, Frank Lloyd Wright, Alfred Adler, Lenin, Proust, Synge, Orville Wright, Winston Churchill, Schönberg, Gertrude Stein, Somerset Maugham, Guglielmo Marconi, Robert Frost, Herbert Hoover, Rachmaninoff, Ford Madox Ford, Colette, Chaliapin, Caruso, Vaughan Williams, Bertrand Russell, Diaghilev, Mondrian, Valéry, Roald Amundsen.

Gala 5th Anniversary Season!

IIDSUMMER MOZART



July 22nd · August 5th · August 19th Programs to be announced. Concerts at 5 PM Tickets \$13.50 each Season Tickets (3 concerts) \$37.50 Complimentary Wine Tasting

Reserve your tickets now

Write or call ... Buena Vista Mozart P.O. Box 182 Sonoma, California 95476 (707) 938-1266







Bravo. The new international film and performing arts cable TV channel only available in San Francisco through Viacom Cablevisio

Now there is a television channel for those with a special kind of taste. For the kind of entertainment not usually found on television. It's Bravo.

Bravo brings you the finest foreign films and film classics – uncut and commercial free. Plus there is the best in opera, symphony, dance, and jazz from the great stages and concert halls of the world. It's an international festival of the lively arts that you can attend seven days a week.

Subscribe to Bravo as part of a new money-saving package of services through Viacom Cablevision in San Francisco. You can choose Showtime, HBO, plus over 20 other channels. Get the finest cultural programming and foreign films available on television. Bravo!

Yes! I want the best foreign films and cultural programs. Send me more information on Bravo.

Phone

Send to: Viacom Cablevision 2055 Folsom Street San Francisco, CA 94110

Or call: 863-6000 ext. 9

Available only in the Viacom cabled areas of



S.F. Zip _

San Francisco



The theory of sail power in practice.

Achievement has its own rewards.

The power of leisure and the time to pursue it is the essence of the Corum Clipper Club Watch.

Strong and direct in design, it is hand-milled from fine stainless steel then hand-polished to a smooth patina.

Twelve miniature 18 karat gold "bolted nuts" mark the hours. The crystal is sapphire, hence virtually scratch-proof.

Inside is a thin electronic quartz movement that is accurate and never needs winding.

The bracelet, interspersed with bars of 18 karat gold, is constructed to comfortably move with the wrist. Of course, the entire timepiece is water-resistant.

The Corum Clipper Club Watch is crafted completely by hand at the Corum Watchworks in La Chauxde-Fonds, Switzerland.

CORUM

An Investment in Time



SHREVE & CO.

JEWELERS SINCE 1852

200 POST STREET, SAN FRANCISCO, 421-2600 STANFORD, 327-2211

Rysanek Returns

San Francisco Opera patrons will have the opportunity to experience a truly special event during the 1984 Summer Season when one of the opera world's most beloved artists makes a rare concert appearance on June 29 in the War Memorial Opera House. A favorite of local audiences since her eagerly anticipated American debut here in 1956, she is immediately recognizable to knowledgeable opera-goers merely by mentioning a few of the many roles for which she has become famous: Senta, Sieglinde, Lady Macbeth, the Empress-it could only be Leonie Rysanek, one of those rare singers who can elicit superlatives from the critics as readily as she evokes thunderous ovations. "Who else," asks Peter G. Davis in New York magazine, "generates so much theatrical intensity, gives of herself so generously, takes such dangerous risks, and still makes such a glorious sound with so exciting a voice?"

For nearly 28 years, San Franciscans have known the answer. Since bowing at the War Memorial Opera House as Senta in 1956, Miss Rysanek has shared with us her wealth of musical and dramatic insight into 15 different roles, including those with which she has become most closely identified: Lady Macbeth (1957), Elisabeth in Tannhäuser (1958 and '73), Tosca (1976), Chrysothemis in Elektra (1973 and '79) and what are perhaps the brightest jewels in her operatic crown, Sieglinde (1956, '76, '81 and '83) and the Empress from Die Frau ohne Schatten (1960, '76 and '80). In 1982, Miss Rysanek selected San Francisco Opera as the site of the first Ortrud of her distinguished career.

San Franciscans, of course, are not the only ones to appreciate this magnificent artist, and the accolades that have been bestowed upon her indicate the unique position she holds in the hearts of operalovers all over the world. Holder of the



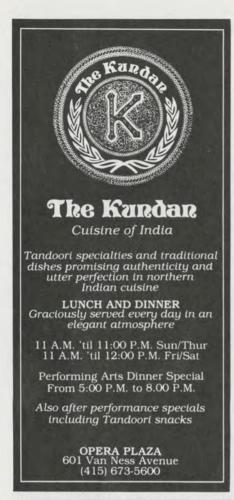
Leonie Rysanek as Ortrud in her first assayal of the role at the San Francisco Opera in 1982.

prestigious title of Kammersängerin with both the Vienna Staatsoper and Munich Opera, she also received the unique Lotte Lehmann ring from the members of the Vienna Staatsoper, and the San Francisco Opera Medal was awarded to her in 1976. Most recently, New York journalists nearly ran out of adjectives when they described the incredible ovation she received last February after the celebration of her 25th anniversary at the Met. Where Leonie Rysanek goes, excitement and love follow.

Miss Rysanek's concert of June 29 will be

given at 8 p.m. in the War Memorial Opera House, accompanied by the San Francisco Opera Orchestra under the baton of Edo de Waart. The soprano is expected to sing arias and scenes from her German and Italian repertoire.

Tickets for this memorable occasion are available at the Opera House Box Office or can be charged by phone at (415) 864-3330. Ticket prices are: Rear Balcony, \$8; Front Balcony, \$12; Balcony Circle, \$15; Dress Circle, \$18.50; Grand Tier and Orchestra, \$25; Single Box Seat, \$35.





Doug Blackwell, lecturer, designer, credentialed consultant, musician, and owner of db audio.

The San Francisco Opera, U.C. Berkeley Music Library, the Oakland Museum, the Bay Area Wind Symphony, KQED, Santana Performance Audio, JVC Cutting Center and the Bay Area Music Archives. We advise, equip and service them all.

Come listen!

db audio

2578 Shattuck • Berkeley • CA • 548-8733 Quality stereo systems • Professional service Mon.-Sat. 10:30-6, til 9 Thurs.

San Francisco Opera Broadcasts: From Our House to Yours

By CHRISTINE FIEDLER

It is every opera lover's ultimate fantasy: the opportunity to hear the likes of Marilyn Horne, Leontyne Price, Sherrill Milnes and Luciano Pavarotti performing some of history's most beloved operas in the privacy of your own home. No tickets to buy, no chatter and rustling of programs from the patrons next to you—just the pure, inspiring vocal artistry of some of the world's greatest singers wafting through your living room as you relax in your favorite easy chair.

This is a fantasy that *can* come true—even if your living room isn't quite large enough to accommodate the San Francisco Opera Orchestra and the entire cast of your favorite opera from the 1984 repertoire. You don't have to join an elite club, nor do you have to plan years in advance to schedule your private performance. In fact, you don't even have to live in San Francisco. You can live almost anywhere in the continental United States or Canada, and still realize your dream.

How? Through the San Francisco Opera 1984 Radio Broadcast season. Expected to begin this September, the radio series will air 12 operas from the 1983 and 1984 seasons, enabling millions of audience members from coast to coast to bring the San Francisco Opera into their own homes with the twist of a dial.

Radio broadcasts have played an important programming role at various points throughout San Francisco Opera's history. The very first performance in the War Memorial Opera House was celebrated with a local broadcast of Act I of *Tosca* on the NBC Network, adding a further degree of excitement to San Francisco

Opera's debut in its new home. This was followed by San Francisco Opera broadcasts on the auspicious "Standard Hour," presented by Standard Oil of California, throughout the 1930s and 1940s. The Company aired concerts featuring soloists who appeared in opera productions during the season, presenting front-of-curtain performances conducted by Gaetano Merola and others, and broadcasting via the western network of NBC.

The Company's first foray into a radio season, however, was initiated in 1944. Segments of each opera from the Fall Seasons were aired first locally, then to a Pacific Coast listenership that included portions of California, Oregon, Washington, Idaho and Vancouver, British Columbia. Though it was not possible to secure enough radio time to air each opera in its entirety until 1946, the excerpted performances were broadcast live from the Opera House and hosted by Chronicle music critic Alfred V. Frankenstein and Alexander Fried, then music editor of the Examiner. Sponsored by Safeway Stores, the broadcast season was extraordinarily beneficial to San Francisco Opera's growing national reputation. Thus it was with dismay that the Company suspended its broadcasting activities following the 1946 season, as a result of prohibitively rising

Outside of a special broadcast of *Tosca* in 1970, celebrating Dorothy Kirsten's 25th anniversary performance with San Francisco Opera, the airwaves remained quiet until 1971, when the Company resumed live broadcasts on Friday evenings. Sponsored by Standard Oil of Cali-

fornia, the programs were first carried locally, then quickly expanded to include six West Coast cities. In 1977, with the additional support of The L.J. and Mary C. Skaggs Foundation, the season became available to the whole country via National Public Radio. With NPR, however, time zone discrepancies between the East and West Coasts necessitated the use of a tape format to capture live performances for broadcast at a more reasonable hour.

In 1980, San Francisco Opera became the first company to employ digital recording for its national broadcasts. This highly sophisticated technique, coupled with state-of-the-art satellite transmission, made it possible to record and replay a live performance without sacrificing sound quality. Audience members throughout the nation experienced all the clarity, immediacy and excitement of the live performances heard in the War Memorial Opera House by their San Francisco counterparts.

Beyond the vocal splendors of the performance itself, radio listeners were treated to special intermission features between acts of each opera broadcast. While the Opera House patrons skimmed librettos and mingled in the lobby during intermissions, the radio audience heard dramatizations of plays relating to the operas, interviews with principal artists, and roundtable discussions with experts from the worlds of music, theater and film. Entertaining and informative, the San Francisco Opera intermission features were the subject of a special citation when the Company won the prestigious George Foster Peabody Award for excellence in broadcasting in 1980.

As the broadcast season entered its second decade, San Francisco Opera reaffirmed its commitment to airing its performances throughout the country. Audience response to the radio projects was uniformly favorable, and the Company's national reputation was magnified significantly by its presence on the coast-to-coast network. Additional impact was felt on the artistic side of Company operations, as the prospect of performing for further millions via radio was a major leverage point in engaging top-quality

A frequent, if not too obtrusive, sight at San Francisco Opera performances is a pair of mysterious objects, located downstage, on both sides of the prompter's box. They are broadcast microphones, housed in their little velvet bags, seen here at a performance of *Don Pasquale* in 1980. Sir Geraint Evans is center stage, among the bustle of servants.

IN THE TRADITION OF EARLY SAN FRANCISCO



PRIME RIB • STEAKS
SEAFOOD

DINNER NIGHTLY FROM 5 PM
AFTER THEATRE SUPPER 'TILL 12

FIVE MINUTES NORTH OF CIVIC CENTER
2100 VAN NESS AVE. AT PACIFIC
673-1888

VALET PARKING . MAJOR CARDS

GEORGE COATES PERFORMANCE WORKS

the creators of The Way of How and are/are present the World Premiere of



Music by Paul Dresher Directed by George Coates Produced by Robin Kirck



JUNE 13-16 ONLY! 8:30 PM
Wed-Sat, \$10-14
Herbst Theatre 401 Van Ness Ave.
Tickets: \$1 off in advance, CITY BOX
OFFICE all BASS outlets, STBS
CHARGE BY PHONE:
893-2277 (BASS)
INFORMATION: 392-4400

THE STANDARD HOUR

From the early days of San Francisco Opera on the air: Kirsten Flagstad and Maestro Gaetano Merola during a 1949 Standard Hour Broadcast.



Part of a Standard Hour Broadcast in 1946, left to right: baritone Ivan Petroff, sopranos Eleanor Knapp and Nadine Conner, and tenor Jan Peerce.

artists. The radio programming was clearly integral to San Francisco Opera's artistic and institutional goals, and the Company's dedication to preserving the broadcasts was renewed with enthusiasm.

Funding to continue the radio season became an issue of increasing concern. however. Following extensive discussions with San Francisco Opera, The Skaggs Foundation concluded its support of the broadcasts and moved on to become a major sponsor of new productions for the Company's permanent repertory, including The Rake's Progress and the acclaimed new Ring cycle. Replacement support was found through grants from American Presidents Lines and R.J. Reynolds, Inc., on a special, one-time basis. Since Standard Oil, through Chevron USA, planned to conclude its radio involvement after more than a decade of status as a primary sponsor, the search for a new broadcast underwriter was on in 1982 and '83.

In the wake of National Public Radio's highly publicized financial difficulties, San Francisco Opera was unable to obtain the underwriting necessary to broadcast the 1983 Summer and Fall repertoire. Reluctant to leave our radio audience bereft of San Francisco programming, however, we made the decision to air the 1982 repertoire a second time, since the expense of repeating the season was minimal. Letters urging continuation of the broadcasts poured in from all corners of the country, reaffirming the importance of our broadcasts to opera lovers throughout the nation.

Today, the San Francisco Opera continues to view its radio season as an integral part of its annual programming, and we are pursuing sponsorship more actively than ever before. The format of the broadcast season, however, has been revised substantially and offers both sponsors and audience members the most exciting radio project in the Company's distinguished history.

Signaling a major change from past seasons, the San Francisco Opera will employ the services of Chicago-based WFMT-FM to syndicate and distribute its broadcast programs. Renowned as the "superstation" of classical broadcasting in the United States, WFMT-FM features an impressive network of both commercial and non-commercial stations. The cornerstone of the operation is the station's Concert Music Network, composed of 26



DAZZLING DINING

"... overjoyed to find a restaurant of this caliber ..."
Patricia Unterman,

S.F. CHRONICLE/EXAMINER

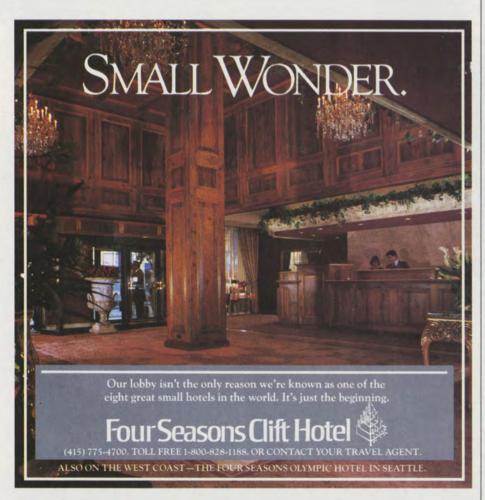
"....a restaurant... destined to be noticed..." Alan Kay,

S.F. BAY GUARDIAN

California Cuisine • Exceptional Quality • 761 Post Street

415-928-8361







full-time commercial classical or fine arts radio stations located primarily in major markets throughout the country, including the nation's top 10 metropolitan areas. The non-commercial segment of the network is made up of nearly 150 satellite-connected National Public Radio stations, generally based in small communities where commercial classical stations are not accessible. (Separate from the WFMT-FM syndicate, agreements with the Canadian Broadcasting Corporation will add approximately 100 stations to San Francisco Opera's North American base.)

Covering a geographic area similar to that of the Metropolitan Opera broadcasts, the WFMT-FM syndicated network will bring each San Francisco Opera broadcast into the homes of five million to seven million listeners. Known for its superb technical capabilities, it is a broadcast system that will presently carry our performances more widely and more effectively than ever before.

San Francisco Opera's 1984 radio broadcast season offers an excellent opportunity for corporate sponsors to broaden their own national visibility in a unique manner, while simultaneously supporting one of the Bay Area's most revered cultural institutions. Efforts are still in progress to secure vital funding for our planned 12-opera season, spanning the 1983 and 1984 Summer and Fall Seasons. Pending the success of the sponsor search, the broadcast season is scheduled to air for twelve consecutive weeks from September through November 1984.

Annual series of radio broadcasts are a cornerstone of San Francisco Opera's national and international image. We hope you will join the Company and its millions of devoted listeners throughout the nation in supporting our efforts to inaugurate our broadcast programming through WFMT-FM this fall.

For further information on the radio broadcasts and benefits of sponsorship, please contact Robert Walker, Executive Producer, at (415) 861-4008.

The San Francisco Opera has applied for grants from the National Endowment for the Arts. If awarded, your gift may be used to complete required matches associated with these grants.



San Francisco Opera gratefully acknowledges members of the Medallion Society, the premier group of donors who play a vital role in maintaining the Company's stature as one of the world's leading opera companies. The generosity of Medallion Society members helps to ensure the fiscal stability necessary for the production of world-class opera, season after season.

PUBLIC SUPPORT

California Arts Council

National Endowment for the Arts

San Francisco Hotel Tax Fund

MEDICI CIRCLE

Those who make major gifts to the Endowment Fund or underwrite productions or special projects.

Anonymous (2)
Atlantic Richfield Foundation
BankAmerica Foundation
Crocker National Bank Foundation
The Ford Foundation
The William and Flora Hewlett
Foundation

Mr. & Mrs. Gordon P. Getty
The William Randolph Hearst Foundation
Hewlett-Packard Corporation
The William & Flora
Hewlett Foundation
James Irvine Foundation
KKHI Radio
Estate of Evelyn Lorenz

The G.H.C. Meyer Family Foundation Bernard & Barbro Osher David & Lucile Packard Foundation Mrs. Madeleine Haas Russell The San Francisco Foundation The San Francisco Opera Guild Santa Fe Industries Foundation Estate of California Scott
Carol Buck Sells Foundation
Estate of Eunice B.J. Senderman
L.J. Skaggs & Mary C. Skaggs Foundation
Standard Oil Company of California
and the Chevron companies
Mrs. Paul L. Wattis
Paul L. & Phyllis Wattis Foundation

GOLD CIRCLE \$25,000 & Above

Anonymous (2) Mr. & Mrs. John M. Bryan The Columbia Foundation Mr. & Mrs. Warren J. Coughlin Mr. & Mrs. Reid W. Dennis Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mr. & Mrs. Fred Kohlenberg Mrs. William P. Roth

SILVER CIRCLE \$10,000-\$24,999

Bechtel Foundation
Mr. George M. Bowles
The Callison Foundation
Mr. & Mrs. Carlton Cromer Coolidge
Mr. & Mrs. Andre Paul DeBord
Deloitte Haskins & Sells
Mrs. A.R. Dennis
Mr. & Mrs. Ray Dolby
Werner Erhard

The Gap Stores, Inc.
Mr. & Mrs. William W. Godward
Richard J. Guggenhime, Jr.
Estate of Lewis W. Hale
Mr. & Mrs. William Hamm, III
Mrs. Edward T. Harrison
The William G. Irwin Charity Foundation
Mrs. Em Eccles Jones
Koret Foundation

Mr. & Mrs. Robert C. Leefeldt
Mr. & Mrs. Edmund Wattis Littlefield
Louis R. Lurie Foundation
The Atholl McBean Foundation
Mr. & Mrs. John C. McGuire
McKesson Corporation
Mr. & Mrs. James K. McWilliams
Mrs. Marian Miller
Robert M. Moore

Diane Morris
Pacific Gas & Electric
Deborah Pentz Trust
Lolita & John Renshaw
Mr. & Mrs. Arthur Rock
Elaine McKeon Steil
Gene Steil
Wells Fargo Foundation
Mr. & Mrs. Alfred S. Wilsey

BENEFACTORS \$5,000-\$9,999

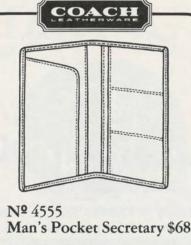
Angelina Genaro Alioto
Anonymous (6)
Mr. & Mrs. Walter Baird
Mr. & Mrs. Joachim Bechtle
Carol A. Bettilyon
B.P. Alaska Exploration, Inc.
Estate of Robert W. Cahill
Dr. & Mrs. Ronald E. Cape
Mr. & Mrs. John B. Cella, II
Ralph Cicurel Ticket Agency
Citicorp (USA), Inc.
Compton Foundation, Inc.
Mr. & Mrs. O.E. Cooper
Mrs. Sheldon G. Cooper
Mrs. Sheldon G. Cooper
Mrs. Mrs. Malcolm Cravens

Crown Zellerbach Foundation Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Charles D. Field Fireman's Fund Insurance Company Foundation Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Tully & Ann Friedman Mr. & Mrs. Alfred Fromm The Walter & Elise Haas Fund Mrs. Walter A. Haas Mr. & Mrs. Alvin Hayman Jacqueline & Peter Hoefer International Business Machines Corporation Veola S. Kerr Mr. & Mrs. John R. Kiely

P&C Lacelaw Trust
Levi Strauss Foundation
Mr. & Mrs. Richard P. Lieberman
Mr. Cyril Magnin
Dr. Joseph Mauritzen
Mr. & Mrs. Otto N. Miller
Mr. & Mrs. Richard K. Miller
Graham & Linda Moody
Mr. & Mrs. Albert Moorman
Natomas Company
Pacific Lighting Corporation
Mr. & Mrs. James C. Paras
Louis & Flori Petri Foundation
Mrs. George Quist
James D. Robertson Foundation

San Francisco Retail Merchants Association Mr. & Mrs. Joseph H. Schlobohm James H. Schwabacher Mrs. Donald R. Scutchfield Mr. & Mrs. John E. Sells Walter & Phyllis Shorenstein The Stanford Court Hotel Mr. & Mrs. Richard Swig Mrs. Augustus Taylor Mrs. Nion Tucker Donald M. Underdown Brooks Walker, Jr. Mr. & Mrs. Rodney E. Willoughby Mrs. Lloyd Yoder Marshall Young





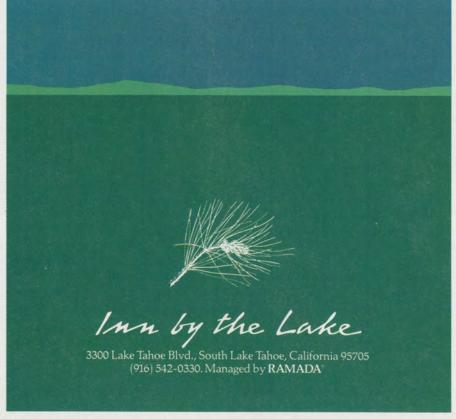
We make this classic Secretary in six colors of real Water Buffalo Hide—a remarkable leather with a distinctive "squeak" and beautiful natural markings.

You can order it by mail or telephone, and we will ship it to you from our factory at no extra cost. We will be glad to send you our catalogue.

The Coach Store

164-P Grant Ave., San Francisco, California 94108 (415) 392-1772

American Airlines Amfac Arthur Andersen & Co. Mr. & Mrs. Adolphus Andrews, Jr. Anonymous (6) Mr. & Mrs. Samuel H. Armacost Basic American Foods Mrs. Geraldine Grace Benoist Carole B. Berg-Parsons Mrs. Donald P. Black Sidney & Phyllis Blair Mr. & Mrs. Johnson S. Bogart Mr. & Mrs. Edgar L. Buttner Mrs. Robert W. Cahill Mr. & Mrs. Burlington Carlisle Mrs. Henry Cartan D.R. Casebolt Mr. Selah Chamberlain, Jr. Mr. & Mrs. Don A. Chan Robert C. Claiborne Mr. & Mrs. Ransom M. Cook Mr. & Mrs. Ransom S. Cook Dr. & Mrs. Alexander Cross Mrs. Andre De Limur Mr. & Mrs. Harry de Wildt Evamarie Doering & Robert Munday Sandra Donnell Mr. & Mrs. Rudolph Driscoll Mr. & Mrs. George Dyer Mr. & Mrs. Edward P. Eassa Eldorado Foundation



Mrs. Edgar M. Abreu Col. Janice A. Albert, Ret. Richard F. Angotti Anonymous (7) Fanny H. Arnold James V. Babcock Dr. & Mrs. Robert Baer Peter Kevin Bailey Rachael Balveat George L. Barbour Mrs. Shirley Harold Baron Mr. & Mrs. George Barta Mr. & Mrs. Richard M. Bastoni Mr. & Mrs. Alfred X. Baxter I.H. Baxter & Co. Mr. & Mrs. G. Gordon Bellis K.T. Belotelkin & Irina Roublon Mr. & Mrs. Ernest A. Benesch Mr. & Mrs. Ralph D. Bennett Mr. & Mrs. F. Bruce Bernhard Mr. & Mrs. Arnold L. Bloom Mrs. John Pershing Boswell Mrs. Henry M. Bowles Mr. & Mrs. John L. Bradley William T. Brantman Robert and Alice Bridges Foundation Mrs. Starr Bruce Mr. & Mrs. Robert Buich Mr. & Mrs. W. Robert Buxton Mr. & Mrs. Robert Cahen J. Archibald Calhoun Mr. & Mrs. Joseph W. Callahan, Jr. Mrs. John C. Callan Dr. & Mrs. John N. Callander Mr. & Mrs. Fred Campagnoli

SPONSORS \$2,500-\$4,999

Mr. & Mrs. A. Barlow Ferguson Mr. & Mrs. David Fleishhacker Mrs. Mortimer Fleishhacker Mr. & Mrs. Mortimer Fleishhacker III Granat Bros. Jewelers Mr. & Mrs. Adolphus E. Graupner, Jr. Great Western Savings Mr. & Mrs. Douglas W. Grigg Mrs. A. Adrian Gruhn Evelyn & Walter Haas, Ir. Fund Mr. & Mrs. Newton I. Hale Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale David W Hall Mr. & Mrs. Richard C. Ham Mr. & Mrs. John R. Hamilton Mrs. Charles L. Harney Mr & Mrs Robert C Harris Mr. & Mrs. William G. Henshaw Howard & Marcia Herman Reuben Hills III Mr & Mrs Robert G Holmes Homestead Savings & Loan Mr. & Mrs. Thomas Carr Howe Mr. & Mrs. Jaquelin H. Hume Mr. & Mrs. Franklin P. Johnson, Jr. Mr. & Mrs. Thomas Iordan Wallace L. & Ellen Kaapcke Mr. & Mrs. Robert J. Koshland Dr. & Mrs. Richard Kunin L.F. Kurlander, M.D. Mr. & Mrs. Scott C. Lambert Mr. & Mrs. Vernon N. Lambertsen

Mr. & Mrs. Richard G. Landis Modesto Lanzone Lawrence I Lau Mrs. Rudolph Light Lillick McHose & Charles Mr. & Mrs. John S. Logan Mr. & Mrs. James J. Ludwig lack H. Lund Mrs. Carlos Josua Maas Matson Navigation Company Mr. & Mrs. Patrick McDowell Mr. & Mrs. William W. Mein Mr. & Mrs. John F. Merriam Mrs. Gregor C. Merrill Mr. & Mrs. Herbert H. Meyer Mr. & Mrs. Jeffery W. Meyer Mr. & Mrs. Otto E. Meyer Sadie Meyer & Louis Cohn Foundation Mr. & Mrs. Robert Folger Miller Frederick A. Moller, Jr. Mr. & Mrs. Joseph A. Moore, Jr. Judge & Mrs. William H. Orrick, Jr. Mr. & Mrs. M. Kenneth Oshman Mr. & Mrs. George Otto Mr. & Mrs. Peter W. Palmer Mary Wachter Patterson Mrs. George Pope Potlatch Corporation Mr. & Mrs. William J. Purdy, Jr. Mr. & Mrs. Barrie Ford Regan Mr. & Mrs. John N. Rosekrans Mrs. Mary A. Rosenblatt

Alice & William Russell-Shapiro Mr. & Mrs. Paul Sack Mr. & Mrs. Peter A. Salz Mrs. Jacob G. Schurman III Mr. & Mrs. Edwin A. Seipp, Jr. Mrs. Louis Sloss Mrs. Muriel M. Sonne Mrs. Peter Sosnick Dr. & Mrs. William J. Spencer The Standard Soup Company Marshall Steel Sr. Foundation Bernice M. Strube Syntex Labs, Inc. Teledyne Charitable Trust Foundation Tiffany & Co. Mr. & Mrs. L. Jay Tenenbaum Mr. & Mrs. David H. Thakar Neil Thrams Ticket Agency Mrs. Ebe Cella Turner U.S. Leasing International Alice B. Vincilione Mr. & Mrs. Daniel G. Volkman, Ir. Mr. & Mrs. Brooks Walker Mr. & Mrs. Bruce Walker Mr. & Mrs. Richard C. Walker Mr. & Mrs. Edmond C. Ward Dr. & Mrs. Malcolm S.M. Watts Bill & Gretchen Weber Mr. & Mrs. Clem Whitaker, Ir. Ted & Lillian Williams

Georgia Worthington



TRADER VIC'S

20 Cosmo Place San Francisco 776-2232

The Original is in Emeryville 9 Anchor Drive 653-3400

FOUNDERS \$1,500-\$2,499

Edward W. Carter Robert W. Chow, M.D. Mr. & Mrs. A.W. Clausen Mr. & Mrs. Henry C. Coles Mr. & Mrs. D. Stephen Coney Mrs. Philip Conley Mr. & Mrs. C.M. Converse, Jr. Mrs. John Crosby, Jr. Copley E. Crosby, Jr. Mr. Thomas B. Crowley Mr. & Mrs. Joseph Cuneo Dr. & Mrs. Roy L. Curry Dandelion Edgar Daniels Dr. & Mrs. Lance Darin Mrs. Ralph K. Davies Mr. & Mrs. Peter W. Davis Mr. & Mrs. Robert Dreyer, Jr. W.H. Drever Mr. & Mrs. John R. Dryden Dr. & Mrs. Michael Dumas Phillip L. Eaton Mrs. Delia Fleishhacker Ehrlich Mr. & Mrs. Richard J. Elkus Mr. & Mrs. E.O. Ellison Robert T. Eshleman Alison B. Evans, M.D. Fenton Foundation, Inc. First Interstate Bank of California Mrs. Hugo B. Fischer Mr. & Mrs. George Hopper Fitch David G. Fladlien Dr. & Mrs. William Foote Dr. Frank Gerbode Dr. & Mrs. Richard Gerlach

Tyll Goodrich Dr. & Mrs. Robert B. Gordon Mr. & Mrs. Thomas I. Graves Mr. & Mrs. Edward M. Griffith Mr. & Mrs. Marvin M. Grove Dr. & Mrs. Howard Gurevitz Mr. & Mrs. Peter E. Haas Mr. & Mrs. George N. Hale, Jr. Dr. & Mrs. Jospeh Harvey Harris Mr. & Mrs. David M. Hartley Richard L. Hay Mr. & Mrs. Archie Hefner Mr. & Mrs. Alfred E. Heller W. Wright Hillman, M.D. Dr. G. Hing Mrs. Jay Holmes David Hough Mrs. Carl Hovgard Mr. & Mrs. Jack H. How Howard, Rice, Nemerovski, Canady, Robertson & Falk Lorraine Howell Dr. Fred G. Hudson David S. Hugle Dr. & Mrs. Russell L. Hulme Mrs. John Edward Hurley Mr. & Mrs. David K. Ingalls Paul Isakson, M.D. Ada Jackson Mr. Philip M. Jelley Walter S. Johnson Foundation Mrs. Allen Hughes Jones Col. & Mrs. Robert V. Kane Sherry & Dick Karrenbrock Raymond E. Kassar Arthur J. Keller

George F. Kellogg Mr. & Mrs. G.H.S. Kendall Mr. & Mrs. William Kent III Tula Gelles Kleinman Thomas A. & Kathryn A. Koehler Dr. & Mrs. Bernard M. Kramer Loni Kuhn Dr. & Mrs. William C. Kuzell Ms. Christel McRae Noe Laine Mrs. Linda Noe Laine Peter V. Leigh & J. Lynn Amon Mrs. Mary S. Levine Miss Margaret B. Long Edmund R. Manwell Mr. & Mrs. Victor L. Marcus Marsh & McLennan Associates Francis A. Martin III Margaret Martinoni Dr. Alan D. Matzger Estate of Eleanor E. Mazer Mr. & Mrs. J.R. McMicking Mr. & Mrs. John R. Metcalf Mr. & Mrs. Arnold Michaels Arjay & Francis Miller Foundation Daniel G. Miller Paul A. Miller Arthur R. Mitchell Averill & Ann Marie Mix Mr. & Mrs. Stuart G. Moldaw Mr. & Mrs. Arch Monson, Ir. R. Joseph Moore Roger L. Mosher Tim Muller Mr. & Mrs. Gilberto Munguia Charles E. Noble, Jr. Mrs. Edward V. O'Gara



Chinese Restaurant

Delicious - Different

Lunch and Dinner

Reservations: 982-2388
708 Grant Ave. San Francisco



Mrs. Alfred J. Olmo
Orrick, Herrington & Sutcliffe,
A Professional Corporation
Mr. & Mrs. Wm. Randolph Oscarson
Bobbie B. Parker
Mr. & Mrs. Wm. Rollin Peschka
Ida Peterman
Jefferson E. Peyser
Milton & Zita Pilhashy
Stanley Powell, Jr.
Price Waterhouse
Mr. & Mrs. W.J. Price
Mrs. Harriet M. Quarre
Mr. & Mrs. Michael G. Rafton

Mr. Tony Randall Mrs. Leslie L. Roos Dr. & Mrs. Alan J. Rosenberg Dorothea & Julian Roth San Jose Opera Guild Mr. Mitsuo Sano James & Joyce Schnobrich Mrs. Robert Seller Drs. Ben & A. Jess Shenson Shreve & Co. Drs. Edward & Dale Sickles Mrs. Sidney Siegel Dr. & Mrs. Jon F. Sigurdson Dr. & Mrs. Charles Silver Mr. & Mrs. Andrew W. Simpson, III Mr. & Mrs. Marlis E. Smith

Ross H. Snyder
Mr. & Mrs. Emmett G. Solomon
Robert Stebbins, M.D.
Daniel E. Stone
Frank D. Stout
Mr. & Mrs. John A. Sutro, Jr.
Wm. Conrad Sweeting, M.D.
Frances Mary Taylor
Sylvia Marie Thompson
Harrison Thomson
Mary L. Tiscornia
Mr. & Mrs. Dickson Titus
Betty S. Toy
Union Bank
Union Oil Company of California
Foundation

Derek Lea Von Schausten Mr. & Mrs. John W. Weiser Walt & Beth Weissman Mr. & Mrs. Edward P. Wells Western Electric Mrs. Brayton Wilbur Mr. & Mrs. Orris W. Willard Mrs. Dean Witter Eileen C. Wong Mr. & Mrs. R.R.E. Woolcott William E. Wright Alexander B. Yakutis Mr. & Mrs. Don B. Yates Dr. & Mrs. Paul F. Youngdahl Dr. & Mrs. John A. Zderic Harold & Doris Zellerbach Fund

Supporting San Francisco Opera

The San Francisco Opera Association extends its most sincere appreciation to all those contributors who help maintain the Company's annual needs and whose gifts ensure continued growth and a secure future. Listed below are those individuals, corporations and foundations, whose gifts and pledges of \$300 to \$1,499 were made from February 1, 1983 through April 1, 1984. Space does not allow us to pay tribute to the hundreds of others who help make each season possible.

SUSTAINING PATRONS \$1,000-\$1,499

BUSINESSES

Bank of California Broad, Schulz, Larson & Wineberg The C & H Charitable Trust California First Bank The Cutter Foundation The Fink & Schindler Co. Fluor Engineers, Inc., Mining & Metals Genstar Hayes Street Grill Heublein Wines Industrial Indemnity Foundation Interocean Steamship Corp. Marine Chartering Co., Inc. Peat Marwick Mitchell & Co. Norland Properties Safeway Stores, Inc. Scenic Hyway Tours, Inc. Schapiro & Thorn, Inc. Semans Moulding Co., Inc. Shell Oil Companies Foundation

INDIVIDUALS & FOUNDATIONS

Trader Vic's

Utah International

Sohio Petroleum Company

Stauffer Chemical Company

Mr. & Mrs. Thomas Andersen Anonymous (7) Mr. & Mrs. William H. Appleton Paul Baastad Mary & Howard Bailor Mr. & Mrs. James R. Bancroft Mrs. Ruth Bancroft Deno A. Bassoni Thomas Bauch Vincent M. Berzins Leonard A. Bidart Mr. & Mrs. Hans Bissinger Mr. & Mrs. Donald Gordon Black Paula F. Blasier Mr. & Mrs. Russell S. Bock Dave & Diana Bohn Jean Chapman Born, M.D.

Mr. & Mrs. Irwin Boscoe Mr. & Mrs. Valentine Brookes A.T. Brugger Mr. & Mrs. Carleton F. Bryan Mr. & Mrs. Leonard C.Z. Buck Mrs. William Bucklin California Arts Society Mrs. John D. Campbell Frank A. Campini Foundation Mr. & Mrs. Wayne Carney Mr. & Mrs. Melvin Chernev Margaret Conner Douglas S. Cramer Mrs. M. Warren Debenham, Jr. Mr. & Mrs. Bruce K. Denebeim Frank B. Dickey Mr. & Mrs. Donnell-Faggioli Bruce Donnell Camille Cavalier Durney Mrs. Marriner S. Eccles Peter & Sue Elkind Mr. & Mrs. Donald T. Elliott Henry & Marsha Evans Mr. & Mrs. Thomas K. Fawcett Mr. & Mrs. Angelo Fornaciari Norman F. Friedman The Gamble Foundation Mr. & Mrs. Edgar J. Garbarini Harvey W. Glasser, M.D. Francis Goelet Walter C. Goodman Dr. & Mrs. Marvin L. Gordon Mr. Reeve Gould Mr. & Mrs. Russell Gowans Mr. & Mrs. Robert M. Graham Jean Haber Green, M.D. Dr. Margot Green Russell H. & Betty Jean Green Paul & Mary Haas Foundation Stephanie Hartman Larry & Betty Hinman Mr. & Mrs. Richard A. Jaenicke Robert L. Jagger, M.D. Dr. & Mrs. John P. Jahn Mr. & Mrs. Claude Jarman Dr. & Mrs. Duval B. Jaros J. Roger Jobson

Mr. & Mrs. Harry Johnson Dr. & Mrs. H.R. Johnson Barbara S. Jones Mr. & Mrs. Bill Kane Mr. & Mrs. Mark O. Kasanin Mr. & Mrs. Charles W. Kenady Dr. David L. Kest Mr. & Mrs. William W. Klaproth Mr. & Mrs. T.A. Kolb Dr. & Mrs. Robert Kradjian Lakeside Foundation Mr. & Mrs. William H. Langenberg Eric Laub Mr. & Mrs. Allan Lerch Joseph F. Lewis Mrs. Lawrence Livingston Mr. & Mrs. Peter A. Magowan Mr. & Mrs. John W. Mailliard, III Mr. & Mrs. Guiseppe Maoli Mrs. Geraldine P. May Mr. & Mrs. Peter A. McCov Malcolm & Anne McHenry Mr. & Mrs. Paul L. McKaskle Mrs. Donald G. McNeil Drs. Robert & Thurid L. Meckel Mr. & Mrs. Lawrence V. Metcalf Betty Rinehart Meub Jesse F. Minnis, Jr. Mr. & Mrs. James Miscoll Sandra F. & Stanley C. Mock Mr. & Mrs. C.E. Moffet Mr. & Mrs. Milton Molinari Mrs. Mervin G. Morris Mr. & Mrs. Dean Morrison Mrs. Charles A. Munn lames & Ruth Murad Andrew T. Nadell, M.D. Edward M. Nagel Mr. & Mrs. Marshall Naify Dr. H. Henry Nakazato Dr. Paul Nathan Mr. & Mrs. William S. Needham Nancy Jarrett Newcomer Paul Newman Evert & Elizabeth Nice Dr. & Mrs. Charles Noble, Jr. Mrs. H. Morgan Noble

Nancy & Robert Ogg Opera Study Group Mrs. Ernst Ophuls Mr. & Mrs. David Packard Harold & Gertie Parker Dr. & Mrs. Frank R. Passantino Mrs. Lester S. Peterson Michael Phifer Dr. & Mrs. Jerry C. Pickrel Mr. & Mrs. David E. Pinkham Courtney C. Puffer Mr. & Mrs. Eugene R. Purpus Davis L. Ralston Supervisor Louise Renne & Paul A. Renne Michael Rhodes Mrs. George Roberts Dr. & Mrs. Patrick Robertson Dr. Roberto Rosenkranz William Rush Christine Russell Dr. Elaine R. Ryan Louis Saroni, II Dr. & Mrs. Rolf G. Scherman Mr. & Mrs. Donald Schine Mr. & Mrs. George B. Schirmer Maud Hill Schroll Mr. & Mrs. Paul J.F. Schumacher Norman Shepherd Dr. & Mrs. Edward E. Shev Mr. & Mrs. Roy L. Shurtleff Donald E. Silvius, M.D. Russell G. Smith Ruth Freeman Solomon Dr. & Mrs. John L. Sommer Mr. & Mrs. William D. Stein Elle Milgrom Stern Melvin Swig Mr. & Mrs. F.J. Thomas Tilton Mr. & Mrs. Alfred T. Tomlinson Basil R. Twist, Jr. Whitney Warren Stephen J. Yoder Mrs. Harold L. Zellerbach Mrs. J.D. Zellerbach

SUPPORTING PATRONS Dr. & Mrs. Walter Berger \$500-\$999 Alfred J. Berglund

BUSINESSES

Agraria Corporation Mariedi Anders Artists Management lames Bowman Associates Canamex Commodity Corporation Coldwell Banker & Co. Consolidated Freightways, Inc. Consulting Intern Medical Group Determined Productions, Inc. Floordesigns, Inc. Garcia/Wagner & Associates Golden State Sanwa Bank Johnson & Higgins Raymond O'S Kelly, Inc. Loomis, Sayles & Co., Inc. Morgan & Brody Reproductions National Business Factors Nikon Precision, Inc. Sherman Clay & Co. 2K Packaging Enterprises, Inc. United Parcel Service

INDIVIDUALS & FOUNDATIONS

Charles J. Abbe Dr. & Mrs. Rodney Abernethy Andreas & Jennie Acrivos Russell E. Adamson, Ir. Mr. & Mrs. Norman P. Adler Dr. Lefkos Aftonomos Mr. & Mrs. James A. Aiello Thomas E. Ainsworth, M.D. Mrs. Agnes Albert Mr. Jay C. Aleck Mr. & Mrs. Bernard J. Alioto Walter R. Allan Mr. & Mrs. Robert D. Allen Paul B. Althouse Dr. & Mrs. David F. Altman Joseph P. Amigone Mr. & Mrs. Kenneth B. Anderson Ms. Gayle Anderson Adolphus Andrews III Susan Angus Anonymous (15) Robert C. Anthony, Jr. Dr. William T. Armstrong Mr. & Mrs. E.A. Arnold Dr. & Mrs. Jeffrey Aron Ronald Artac Dr. Barbara S. Artson Clifford Ashworth Steve Auerbach Mr. & Mrs. Stanley J. August Lee Bagnell Mr. & Mrs. Edgar Baker J. Philip Baker Jerald T. Ball Mr. & Mrs. David C. Bardelli Mr. & Mrs. Irving Bartel Richard J. Bartlett, M.D. Douglas H. Barton Roger Basso-Kleiser John W. Baxter, M.D. Mr. & Mrs. Alan D. Becker Mr. & Mrs. Donald M. Bekins Andrew Belschner Mr. & Mrs. Konrad H. Benford

Alfred J. Berglund Mrs. A. Brooks Berlin Harry Bernard Bruce L. Beron Mr. & Mrs. Paul Bessieres Dr. & Mrs. Jerome W. Bettman Mr. & Mrs. losef Betz George R. Bianchi Robert I. Bianco Mrs. Dorothy E. Biber Clement James Blaha Robert C. Blair Richard I Bledsoe Mrs. Fred Bloch Dorothea E. Blocher Ernest Bloomfield Robert & Joan Blum Mrs. Joseph Blumenfeld Judith Williams Blumert Mrs. Frederick Bold, Ir. Mr. & Mrs. William Bolin Robert & Kathleen Bond Dr. Victor P. Bonfilio Mr. & Mrs. Corwin Booth Mr. & Mrs. D. Power Boothe Murray & Molly Bower Mrs. Eileen Bowers Mr. Wayne E. Bowker Eugene W. Bramlett Dr. & Mrs. John R. Brandes Ruth & Todd Braunstein Dr. & Mrs. Henry Brean Mr. & Mrs. Ernest R. Bridgwater Dr. John P. Briske Dr. & Mrs. Melvin C. Britton Dr. Anita U. Brothers Mr. & Mrs. Robert Brown Katherine I. Brownlie Dr. John W. Bruns Mr. & Mrs. Andrzej Brzeski Alan W. Buch Mrs. H.C. Buckheim Nora-Lee & Alfred C. Buckingham Mr. & Mrs. Richard I. Buckwalter Jack A. Buller John R. Burgis Richard C. Burnett William & Nancy Burnett Ann M. Burns Eric K. Butler, M.D. George H. Cabaniss, Jr. Mr. Louis Cacchiotti Mrs. John E. Cahill Mr. & Mrs. Thomas B. Calhoun Gay Callan Harry F. Camp Michael Canadas Mary F. Cantrell Hubert F. Card Mr. & Mrs. Arthur S. Carlin Dr. Norman F. Carrigg Mrs. Francis Carroll Mr. & Mrs. Frederick Carroll Frances Monet Carter Curtis & Carolyn Caton Robert G. & Nancy A. Caughey Ioan Theresa Cesano Mr. & Mrs. Park Chamberlain Mr. & Mrs. Sheldon F. Chanes Mr. & Mrs. W.A. Chapman Mr. & Mrs. Ernest Charles Dr. I. Samuel Chase

Mr. Rex G. Chase

Mr. & Mrs. Arnold C. Childhouse

Mr. & Mrs. Marquis W. Childs

Mr. & Mrs. Valery Chodsky Mario J. Ciampi Mr. & Mrs. Harold S. Cicerone Christina Clark Joseph William Clark Dr. Margaret Clark Mrs. Frances H. Cleary David J. Clover Mr. & Mrs. Ralph L. Coffman Mr. & Mrs. Alvin C. Cohen Mr. & Mrs. William A. Cohendet Mrs. John Cokeley Thomas W. Cole Dr. & Mrs. Charles F. Collins Miss Genevieve Collins Stan Collom Roy C. Colton Susa Condliffe Elizabeth F. Cone Mr. & Mrs. Gene Connell Mr. & Mrs. Thomas Connolly Miss Nieves Conway Mrs. Richard Cooke, Ir. Mr. & Mrs. Robert S. Cooper Laurence Corash & Michele Beigel Corash Mrs. Edward B. Cosad Dr. & Mrs. Richard H. Cote Ernest L. Covington Mr. & Mrs. James F. Crafts, Jr. Dr. & Mrs. David Cram Richard C. Croll Mr. & Mrs. John A. Cronin Drs. Marc & Quita Cruciger Mr. & Mrs. Anthony Cuevas Mrs. Alfreda S. Cullinan Mr. & Mrs. Lenn Curley Edwin L. Currey Dr. & Mrs. T. Cwalina Mrs. Thomas Dahl Margaret G. Dake Forrest B. Davidson Mr. & Mrs. D. Douglas Davies Gerald & Lillian Davis Beatrice Davis Mr. & Mrs. Harry D. Davis Dr. & Mrs. Robert I. Debs Dr. & Mrs. Herbert H. Dedo Dr. & Mrs. Roy R. Deffebach Carl & Catherine Degler De Heinrich-Wheeler Mrs. Bonnie De La Ossa Richard Delatour Mr. & Mrs. Walter Alfred Demartini Mr. & Mrs. Robert Dettner Mr. & Mrs. Kenneth J. Detwiler Donald E. Devers Robert C. Dickenman, M.D. Mr. & Mrs. Albert E. Dien Marshall Dill, Jr. Anne C. Diller Mr. & Mrs. J. Philip Di Napoli Mrs. Martin J. Dinkelspiel Charles Dishman Dierassi Foundation Marion L. Dolan Michael D. Dooley Dorothy & Richard Dorsay Howard M. Downs Mrs. William B. Doyle Dr. & Mrs. Thomas Drake Mr. Donald G. Dresel Daniel P. Ducos Richard & Barbara Eakin Mr. & Mrs. Frederick J. Early, Jr. Michael R. Ebert



Victorian Nostalgia

Sale \$595.00

A link to the past . . . Hand crafted at the site of the oldest operating foundry in California, this white iron and brass daybed has a hidden trundle that rolls out to sleep two comfortably. (Size 40" W × 79" L) Reg. \$790.



Visit Design Innovations and see our large selection of iron and pure brass beds and accessories to enhance your environment.

Monday thru Saturday 10 a.m.-6 p.m. 3349 Sacramento Street, San Francisco (between Presidio & Walnut) 346-5188

(We ship beds anywhere in the U.S.)

Mrs. Dikran M. Berberian

Philip P. Berelson



COME & JOIN US IN SANTA BARBARA... FOR A NIGHT, FOR A WEEK, FOR AVALUE.

RATES FROM \$55. INQUIRE ABOUT OUR SPECIAL WEEKLY AND MONTHLY RATES.
SUITE ACCOMMODATIONS,
COMPLETE WITH KITCHEN AND PRIVATE BALCONY, AT THE BEACH IN SANTA BARBARA.



EL ESCORIAL

625 POR LA MAR CIRCLE SANTA BARBARA, CALIFORNIA 93/03 805-963-9302 G. William Eckert Dr. & Mrs. Albert S. Edgerton Richard & Eleanor Ehrlich John R. Ehrman Harry Eisenberg Cmdr. & Mrs. Duncan Elliott Mr. & Mrs. William H. Elsner Dr. & Mrs. John Emery Dr. & Mrs. Marvin L. Engel Dr. & Mrs. L.P. Enright Mr. & Mrs. Richard Ernst Kenneth R. Erwin Mr. & Mrs. Edward F. Euphrat Mrs. Hubert Everist, Jr. Mr. & Mrs. Henry K. Evers Dr. & Mrs. Baldhard Falk Robert T. Falltrick, M.D. Dr. & Mrs. Seymour M. Farber Rosemary Faris Mr. & Mrs. Wesley J. Fastiff Mr. & Mrs. E. Perrin Fay Richard Ferguson, M.D. Robert Fergusson Edward F. Fessenden David Field Dennis A. Fillmore, D.D.S Mr. & Mrs. John H. Finger Tom & Laurie Firman Warren D. Fishburn, Jr. John R. Fisher George & Patricia Flynn John L. Flynn Robert M. Flynn Charles H. Fogg Dr. & Mrs. John Douglas Forbes Mr. & Mrs. James D. Forward Robert & Susan Fox Louis Francisco Miss Mary Franck Ernest D. Fraser Mrs. Harold R. Freemon Dr. Allen B. Freitag Iune N. Freitas Dr. & Mrs. M. Wallace Friedman Hildburg Fuchs James C. Gabriel William G. Gaede Mr. & Mrs. Alfred J. Gagnon Mr. J. Gerard Gagnon Thomas G. Gale Mr. & Mrs. Nicholas Gannam Dr. & Mrs. Alexander Gansa Claude L. Ganz Mr. & Mrs. Robert Kahn Gardner Dominic Garofalo Albert F. Garrett Mr. & Mrs. Robert H. Gerdes Mrs. Stanley B. Gerdes Dr. & Mrs. Jay Gershow Mrs. Gloria Gordon Getty Mr. & Mrs. Alexander Gholikely Mr. & Mrs. E.S. Gillette, Ir. Mrs. Pauline E. Gilmore Dr. John H. Gilmour Pamela Gold Lezlee Martin Goldstein Mrs. Rose L. Goldstein Mrs. Jeri Gore Charles R. Gouker Richard N. Gould Mr. & Mrs. Greig A. Gowdy Miss Jill Graham Mrs. Richard Gratton Mrs. Hildagard Graves Mrs. Ronald Gray

Lloyd Grotheer Ben Gunnison Max Gutierrez Dr. & Mrs. Charles K. Guttas Mr. & Mrs. Robert R. Hagopian Harry C. Haines Dr. H. Clark Hale Marshal Hale Bronwyn H. Hall Hadley Dale Hall John Wylie Hall Kenneth S. Halliwell Mrs. Edward M. Hamilton, Jr. Dr. Don C. Hampel Mr. & Mrs. John C. Hancock Louis & Sandra Handler Dr. Elias S. Hanna Helen Louise Hanna Lavelle Hanna Mr. & Mrs. H. Ross Hansen Patricia Hanson & Clay Thomson Mr. Robert D. Harhav Mr. & Mrs. John C. Harley Dr. & Mrs. David O. Harrington Mr. & Mrs. Clinton L. Harris Mr. & Mrs. L.W. Harris, Ir. Dr. M.R. Harris Mr. & Mrs. Theodore Harris Mr. & Mrs. Bruce H. Hasenkamp Mr. & Mrs. Ernest E. Haskin Dr. J.E. Hasson **Bob Hawes** Emmett G. Hayes Horace O. Haves Elwood M. Haynes Mr. & Mrs. Randolph Hearst Dr. Lawrence R. Heckard Howard Hein Peggy & Ralph Heineman Mr. & Mrs. Ray E. Held Mr. & Mrs. Robert D. Heller Mr. Robert E. Henderson Mr. & Mrs. William E. Henley Mr. & Mrs. E. Heredia Robert H. Hering Herschelle Mr. & Mrs. Mortimer H. Herzstein M.I. Hetzel William J. Hetzelson Mr. & Mrs. Whalen K. Hickey Diane Hickingbotham Mr. & Mrs. Thomas W. High Mr. & Mrs. Anthony R. Hill Michael Hill Mr. & Mrs. Austin E. Hills Robert W. Hofer I.E. Hoff Dr. & Mrs. C. Lester Hogan Dr. & Mrs. George H. Hogle Dr. Leo E. Hollister Alice E. Holmes Dr. & Mrs. Charles Holtfreter Donald E. Hood Mr. & Mrs. Albert J. Horn Raymond & Karen Houck Thomas R. Houran Mrs. E.A. Howard Mr. & Mrs. James E. Howell Dr. William H. Howell, Jr. Mr. & Mrs. Peter Hunt Mr. & Mrs. Bruce W. Hyman Suzanne Irwin-Wells Mr. & Mrs. W. Turrentine Jackson Mr. & Mrs. Keith A. Jacobsen Mr. & Mrs. G. William Jamieson

James Earl Jewell Bruce M. Jewett Mr. & Mrs. Reverdy Johnson Robert A. Johnson Mr. & Mrs. Robert R. Johnston Col. James T. Jones (USAF Ret.) Mr. & Mrs. Robert M. Jones Mr. & Mrs. Anthony M. Joseph Mr. & Mrs. William T. Joyce Mrs. Anna Judnich Mrs. Eleanor Jue Harry & Candace Kahn William J. Kane Mrs. Eileen Kaplan Ms. Waltraud Kapust Mr. & Mrs. Felton Kaufmann Harold & Hedi Kaufman John Keeley Christian K. Keesee Dr. & Mrs. Gordon Keller Cecilia Kelly Mrs. Paul B. Kelly Don Kennedy D.M. Kilduff Thomas E. Kimball Mr. & Mrs. Francis Kirkham Mr. & Mrs. James Kirkham Catherine M. Klatt Mr. & Mrs. Peter Klatt Mrs. Robert H. Klein Mr. & Mrs. Simon Kleinman Mr. & Mrs. A.E. Knowles Dale & Sue Kocienski Jero Kodama No'el E. Koster Daniel Kotler Donald & Ruth Krajewski Mr. & Mrs. C. Richard Kramlich Mr. & Mrs. Robert D. Kroll Mrs. Leroy F. Krusi Richard L. Kugler, Jr. Donald D. Kuhlke Dr. C.B. Kunz Drs. Paula & Michael Kushlan Thomas M. Lacey Mr. & Mrs. Pierre R. Lamond John M. Lane Dr. Jack D. Lange Stephen Langley Mr. & Mrs. Bill Larkin Dr. & Mrs. Clifford Kam Hew Lau David A. Lauer James P. Laumond, M.D. Robert Lawrence David I Lazzari Helen LeConte Mr. & Mrs. Allan E. Lee Dr. & Mrs. Charles Leftwich Mr. & Mrs. Ronald D. Leineke Mary Lemmon Dr. & Mrs. John Lenehan Douglas Leong Mr. & Mrs. Leon Lerman Mrs. Estelle F. Levine Mrs. Edith I. Levit John C. Lewis Dr. & Mrs. Douglas A. Liddicoat John Lilienthal Betty Y. Lin Mr. & Mrs. Raymond E. Lindahl Phyllis Lindley Mr. & Mrs. John A. Linford

S. Christopher Lirely

Mrs. Peter R. Loebs

Mr. & Mrs. Philip Little, III

Edward T. Janney

Anne & Michael Green

The FILA Thunderbird.

Its design...elegant.

Subtle accents and understated colors mark the difference between the FILA Thunderbird and any other car on the road. Inspired by the world-famous Italian designed sportswear, FILA, our latest edition of Thunderbird is truly special. Contoured power seats, power windows, an AM/FM stereo cassette player, speed control and leather-wrapped steering wheel are just some of the standard features that make the FILA Thunderbird as comfortable as it is beautiful.

Its performance... athletic.

The FILA Thunderbird is a car whose performance fulfills the promise of its appearance. With a 3.8 liter V-6 engine, special handling suspension, and Goodyear Eagle HR performance radial tires the FILA Thunderbird handles the road with graceful ease.

Get it together -Buckle up.

Have you driven a Ford...









Mr. & Mrs. George Loinaz George Long Dr. & Mrs. H. Loomis, Jr. Col. John Loughran Mr. & Mrs. Richard J. Love Mr. James P. Lovegren Mrs. Gordon Lovegrove Mr. & Mrs. William J. Lowenberg Anatole Taras Lubovich Mr. & Mrs. C.K. Lyde Mr. & Mrs. Laurence R. Lyons Mrs. Thomas G. Lyons William Lyons Graeme K. MacDonald Mr. & Mrs. William R. Mackey Mrs. John B. Mackinlay Mr. & Mrs. Richard B. Madden Mr. & Mrs. John H. Madonne Mr. & Mrs. J. Richard Maffei Anita Naz Mardikian M.V. Markof-Belaeff Mr. & Mrs. Michael Marston Mr. & Mrs. Stephen J. Martin Virginia R. Mason Richard Mateosian N.D. Matheny Dr. & Mrs. Jacob L. Mathis loe Mathis Mrs. Albert C. Mattei Lucie M. Matzley F.T. Maynard Mrs. Elliott McAllister Lucy Kelly McCabe Donald L. McGee John McGreevey John H. McGuckin, Jr.

Mr. & Mrs. Merl McHenry Mr. & Mrs. James McKellar Mr. & Mrs. Richard S. McKewan Frank X. McLeod Mrs. Morton McMichael G.P. McNear Family Mr. & Mrs. John E. McNear Donald McVittie Mrs. Edgar Meakin Greg Melchor Mr. & Mrs. Paul V. Melodia Mr. & Mrs. J. Alec Merriam Mr. & Mrs. Harvie M. Merrill IV Robert Messick Dr. Vincent P. Messina Barbara Meyer Mr. & Mrs. Ernest W. Meyer Tressa Mevers Ellen Michael Erwin D. Mieger Carsten R. Mikkelsen Mr. & Mrs. W.H. Millarld Mr. & Mrs. Allan P. Miller Alan M. Miller Mr. & Mrs. E. Homer Miller Robert B. Miller Mr. & Mrs. Ralph H. Miller Stanley E. Miller Timothy H. Mitchell Mr. & Mrs. Osmond Molarsky Millicent W. Moncrief James C. Moora Ed & Marietta Moose Thomas & Lydia Moran

Lloyd N. Morgan

Mr. & Mrs. Brewster Morris Drs. Philip & Kim Morris Marlene Morrison Elliot Morrison Mrs. Peter Morrison Mrs. Walter Morrison Mrs. A.P. Morse Mr. & Mrs. Stewart Morton Maryanne Mott Mr. & Mrs. Darrell Mueller Paul & Roberta Mundie Dr. & Mrs. Bradford G. Murphey Harold C. Murphree Mrs. Daniel J. Murphy Dr. & Mrs. Anton C. Musladin Peter Johnson Musto Mr. & Mrs. Herbert T. Nadai Dr. & Mrs. Stephen M. Nagy, Jr. Keshavan Nair Guido E. Nannini Mrs. Margaret Y. Nee Dorothy B. Neely Mr. & Mrs. J. William Neely Mr. & Mrs. Kelvin Neil Alfred L. Nella Robert M. & Patricia D. Ness Dr. & Mrs. D.H. Neustein Dr. I.W. Newell Nancy M. Newman, M.D. Mr. & Mrs. P.L. Newton Col. & Mrs. C.W. Nicolary Mr. & Mrs. Russell Niles Dr. & Mrs. Paul W. Nordquist Forbes & Dolores Norris G.W. O'Brien, M.D. Mr. & Mrs. James L. O'Dea

Joseph P. O'Neill Mr. M. Lester O'Shea Mrs. Ernest L. Offen Mr. & Mrs. C.Y. Offutt Mary Ann Oklesson Mr. & Mrs. Jon Older Prof. & Mrs. Ingram Olkin Dr. & Mrs. A.C. Olshen Ernesto Ono Mr. John C. Opperman Willie Sue Orr Harold L. Ossher James R. Overholt The Rev. David F. Pace Mrs. Roy Paehlig Mr. & Mrs. John R. Page Dr. Seaver Page Mr. & Mrs. F. Ward Paine Donald & Blanid Palatucci Frank Pannorfi Mr. & Mrs. George Paras Peter & Isabel Paret Margaret Hayes Parsons Dr. & Mrs. Roy A. Pasqualetti Adolph L. Patrick Mr. & Mrs. Fred Pavlow Ruth M. Payette Dorothy Ann Pearson Mr. Peter A. Pender Richard A. Pennington Dr. & Mrs. Roland K. Perkins J.E. Phillips Mr. & Mrs. Allen M. Phipps Phillip D. Phythian Dr. & Mrs. Vincent F. Piccioni Michel Pisani



A POTPOURRI OF PLEASURES AWAITS YOU JUST ACROSS THE STREET AT THE OPERA SHOP.

The San Francisco Opera is a pleasure in itself. But might we suggest a pre-pleasure: a tranquil visit to the Opera Shop? Conveniently located, at 199 Grove, diagonally across from the Opera House. An elegant boutique, open mid-day and mid-week 'til curtain time. Validated parking of course (Performing Arts and Civic Center Garages). Your selections at the Opera Shop? Boundless! Unique! Books, records,



memorable gifts and a delightful variety of stationery items. Shop the Opera Shop at your leisure. Say you saw this invitation and enjoy a complimentary cuppa at our Espresso Bar and savor the ambiance. No need to bag it, we'll deliver your purchase to the Opera House lobby after the performance. Enough.

Enough. Please join us in the Opera Shop soon. Saturday & Sunday, 12'til curtain. Monday-Friday, 11'til curtain. Or call (415) 565-6414.

SAN FRANCISCO OPERA SHOP™

199 Grove Street · San Francisco 94102 · (415) 565-6414

Mr. & Mrs. Harold Pischel Ernest A. Plattner Paul & Helen Pocher Mr. & Mrs. William H. Poeschl Harry Polland William H. Pollard II, M.D. Dr. Stanford Pollock Mr. & Mrs. Gordon L. Poole Rachel Poole Robert & Marcia Popper V. Laudel Pratt Henry & Sarah Pruden Roger Pyle, M.D. Mr. & Mrs. John Baird Quigley Mr. & Mrs. Irving Rabin Ms. Nora G. Raggio Gwyneth & Victor Ragosine Dr. & Mrs. H.E. Raitano Patricia Ramsden Robert L. Raphael, M.D. William D. & Marilyn K. Rasdal Mr. & Mrs. Richard H. Rasmussen Dr. & Mrs. George T. Raust, Jr. David & Connie Redell Dr. & Mrs. John B. Reed Robert M. Refvem Glenn H. Reid George W. Reimer, M.D. Florence S. Reinke Mr. & Mrs. Robert S. Reis Peter & Christina Reynolds Mrs. Nadine R. Rhodes Lyle Richardson Wesley Richert Michael Richman Mr. & Mrs. Burton Richter

Leonard E. Rickan Dr. Robert M. Rinehart Andrew M. Riolo Dr. & Mrs. Bruno Ristow Mrs. Reba Ritchey Mr. & Mrs. Barrett B. Roach Mr. & Mrs. Alan S. Robinson Mr. Dean Robinson Mrs. Henry W. Robinson Mrs. Margaret Schilling Rocchia Mr. & Mrs. Ralph Roesling Dr. & Mrs. Ernest Rogers Mr. & Mrs. John G. Rogers Mr. & Mrs. J. Mark Rogers Dr. Charles Rolle Dr. & Mrs. Kenneth T. Roost Dr. & Mrs. Hugh Rose Mr. & Mrs. Barr Rosenberg Mr. & Mrs. Theodore Rosenberg Mr. & Mrs. Norman Rosenblatt Mr. & Mrs. David E. Rosenkrantz Joseph A. Rosenthal David L. Roth Mr. & Mrs. Ronald H. Rouda Michael Rudolph, M.D. Frank Rumore, M.D. Mr. & Mrs. Bertram Sampson Dr. & Mrs. John J. Sampson Dr. & Mrs. Bruce J. Sams, Jr. Brig. Gen. Alfred L. Sanderson Dr. & Mrs. John D. Santaniello Mr. & Mrs. Charles Sargent Mr. & Mrs. Alfred B. Saroni, Jr. Mrs. Leontine Sassell Mr. & Mrs. Guido Saveri Richard A. Savoy

Lyn Scanlon Mrs. Walter Schilling Philip Schlein Dr. Kurt A. Schlesinger Mr. & Mrs. Nathaniel C. Schmelzer Dr. & Mrs. Leon H. Schmidt Dr. & Mrs. Thomas Schmitz Judge & Mrs. Robert H. Schnacke Steven Schochet Mr. & Mrs. Charles Schonfeld Sigrid Schonfelder Dr. Betty J. Schreiner Mr. & Mrs. Michael D. Schroeder Mrs. Karl Schuster Mr. Raymond J. Schweizer Katherine K. Searle Marlene K. Seligson Mr. & Mrs. B.H. Sellers Mrs. A. Setrakian Grant A. Settlemier Gary Shansby Dr. & Mrs. James Shapiro Maryanna G. Shaw Thomas L. Shelton Dr. & Mrs. William A. Sheppard Mr. & Mrs. John Sheridan Mr. & Mrs. lack C. Shnider Dr. Sol Shnider Dr. & Mrs. Mervyn Shoor Mr. & Mrs. Lawrence L. Shrader Mr. & Mrs. Robert F. Shurtz Mr. & Mrs. Leon R. Sickles Dr. William I. Siegel Mrs. Doris F. Silva Mr. & Mrs. Sol Silverman

Mrs. Herschel Silverstone

Anthony Simpson Dr. & Mrs. Jack H. Sinow Marian A. Sinton Mona Skager Mrs. Verne L. Skjonsby Fern Skowlund Mrs. Borroughs Slater Jean Slocum Mr. & Mrs. Frank H. Sloss Mr. & Mrs. Gerald L. Smith Dr. A.J. Smoller Mark A. Snyder, M.D. I.S. Soifer Stephen A. Sokolow Steven M. Somers Allan E. Sommer Mrs. T.A. Soong Mr. & Mrs. Joshua L. Soske Dr. Cynthia Soyster Mr. & Mrs. John E. Sparks Ronald L. Sparks Carol Spencer Mr. & Mrs. Hart H. Spiegel Dr. & Mrs. Henry H. Stauffer Mr. & Mrs. William E. Steen Frank I. Stefanich, Ir. Mr. & Mrs. Tibor Stefansky Dr. Samuel J. Stegman Dr. & Mrs. H. Thomas Stein Ruth & Alan Stein Dr. & Mrs. Stuart Steinberg John & Diane Stephens Dr. & Mrs. Warren Stephens Harry & Elsie Stern Ken & Dottie Stevens Mr. & Mrs. Robert J. Stewart



To BART Or Not To BART?

Can there be any question? Why bear the slings and arrows of traffic jams or the outrageous fortune of parking? Take BART against this sea of troubles and by thus opposing, end them. Or as Hamlet once said, "Fun Goeth Farther On BART!"

Civic Center Station: Orpheum Theatre. Opera House. Performing Arts Center. Powell Street Station: Curran Theatre. A.C.T. Theatre. Golden Gate Theatre. Fishermans Wharf. Chinatown. Embarcadero Station: Restaurants and Shops. 19th Street Station: Paramount Theatre. Oakland City Center: Jack London Square. Rockridge Station: Restaurants and Shops. Concord: Concord Pavilion. Coliseum: Sports Events. Berkeley: Berkeley Repertory Theatre. University of California, Restaurants and Theatres. Walnut Creek Station: Civic Arts Theatre.

Trains run seven days a week till midnight.



JOHN LARGE

Master Singing Teacher announces the opening of his

SAN FRANCISCO VOICE STUDIO

Lessons in Vocal Technique and Literature

Career Counseling and Development

BEGINNING: JUNE 1st, 1984

DR. JOHN LARGE is one of the most unusual voice specialists in the world today. He has sung widely in Europe and the USA both on the opera stage and as a recitalist. The opening of Dr. Large's studio represents the first step towards establishing the San Francisco Institute of Vocal Studies, which will include a West Coast base for the Manuel Garcia International Competition in Singing.

"CONSUMMATE ARTISTRY"—
The Music Journal

FOR FURTHER INFORMATION PHONE: 221-3333, ext. 219



dded Dimensions

"Where Fashion Starts at Size 16" 1355 N. Main Street Walnut Creek 415 / 939-8623

Joseph A. Stockdale David M. Stockford, M.D. L.R. Stoeven III Dr. & Mrs. Bernard Stone Mr. & Mrs. Kneeland E. Stone Mr. & Mrs. Arthur H. Stromberg Dwight V. Strong Dr. & Mrs. J.M. Stubblebine Mr. & Mrs. Barry Stubbs Mr. & Mrs. Robert S. Sturges Mrs. Lottie Burstein Sugarman Robert E. Sullivan Mr. & Mrs. Bert O. Summers Boris Sutter Madge H. Sutton Dr. Alan D. Swensen Mrs. Howard R. Swig Mrs. Robert Symon Edward L. Talberth Robert M. Taubman Donald & Joyce Tayer Nikolai Tehin Lou & Karen Test Mr. & Mrs. Nicholas G. Thacher Ms. M.E. Thiebaud Edward D. Thirkell Ruedi F. Thoeni, M.D. Dale Tillery Mrs. Joseph Z. Todd Miss Carol Tomlinson Mr. & Mrs. Gary Torre Marimar Torres Mr. & Mrs. Arthur V. Toupin lanet Treseder Mr. & Mrs. John G. Troster James A. Tucker Barbara J. Turner Donald J. Tusel, M.D. Jason Tuttle Bernd Ulken Thomas E. Unterman Mrs. John R. Upton Dr. & Mrs. John Urquhart Donald T. Valentine Mr. & Mrs. Jack Vandenberg Lea Ann Van Houten W. Denman Van Ness Catherine C. Van Ness Mrs. Frank Van Steenburg Michael J. Varn Mr. & Mrs. Alexander Von Hafften George L. Waddell Eugene J. Wait, Jr. Mrs. Frank F. Walker Mr. & Mrs. Peter Whitmore Wallace Mr. & Mrs. Barry M. Wally E.L. Walton, Jr. Mary-Margaret Ward Herman Warsh Don Watson, Jr. Laura L. Weeks Dr. & Mrs. Harry Weinstein Mrs. William E. Weisgerber Paul & Barbara Weiss Dr. Reuben Wekselman Mrs. Arthur Wender Dr. & Mrs. David Werdegar Paul M. Werner Mrs. Clem Whitaker, Sr. Marjorie M. Whitaker

Ann Wilson Mrs. Charles Wilson Mrs. Anthony Winston Mrs. Clare Wolcher Dr. & Mrs. Lawrence Wolfe Marcia E. Wolfe William L. Wolff Mr. & Mrs. J.L. Wrathall Dr. Kent R. Wright Mr. & Mrs. Avram Yedidia Mr. Min S. Yee Donald Yost Frank & Shirley Young E. William & Mary Alice Yund Dr. Alejandro Zaffaroni Charles Zaninovich Dr. E.A. Zarate Bryant K. Zimmerman Herriet Zimmerman Mrs. C.F. Zobel Mr. & Mrs. Peter M. Zuber Mr. & Mrs. Amos C. Zucchi Mr. & Mrs. Clerin W. Zumwalt

PATRONS \$300-\$499

BUSINESSES

Alumax, Inc. Antoinette's The Bonanza Inn The Bull Valley Restaurant Busse & Cummins Inc. D.B. Audio Dodge & Cox Hoya Optics USA Inc. Harry Margolis, A Law Corp Hotel Casa Loma Leasametric, Inc. Marin Medical Group Pacific/Windward, Inc. Pellegrini Brothers Portal Publications Shasta Beverages, Inc. Swiss Bank Corporation Syska & Hennessy Woodwind & Brass Workshop

INDIVIDUALS & FOUNDATIONS

Allan K. Abbott David A. Abercrombie William Abrahams Dr. & Mrs. Stephen F. Adam Mr. & Mrs. Alan W. Agol Paul Aguirre Henry Akin R.C. Alexander Estelle C. Allegrini Mrs. A.E. Allegrini Constance Allen Mr. & Mrs. Jonathan Allen Wallace N. Alley Mr. & Mrs. Kendall Allphin Mr. & Mrs. Jose R. Alonso Mr. & Mrs. Ludwig Altman Fred H. Altshuler Julia R. Amaral Francoise J. Amato August R. Anania Dr. Claude M. Anderson Dr. Keith F. Anderson Ray Anderson Roy I. Anderson

Dr. S.Q. Arce Ross E. Armstrong Mrs. Richard Arnold Mr. & Mrs. Albert Aronson Ross L. Arrington Desmond Arthur Dr. & Mrs. R. Kirklin Ashley Mr. E.P. Atkins Mr. & Mrs. Martin Austin Dr. & Mrs. William H. Ayres Martha H. Azevedo Mrs. Tadini Bacigalupi, Jr. Mr. & Mrs. W. Reece Bader Mr. & Mrs. David A. Baerncopf David S. Bain Edward D. Baker Sunnie Baker Rosine Baldauf Mrs. Kenneth S. Baldwin Peter Balint Rosemary Balistreri Mr. & Mrs. Edward V. Baraty, Jr. Michael Barcun Mr. & Mrs. Jonas A. Barish Ms. Nancie Barker David N. Barnard Harold Barnes Harold Barr Sanomar Barr Saundra Barsocchini Mr. & Mrs. James P. Bartlett Richard M. Barulich Mr. & Mrs. Martin Bastiani Dr. & Mrs. R.C. Batterman Paul Baumann Wayne Bayless, M.D. Frank Bayley Robert H. Beadle Joseph Beaupre Drs. Edward & Marlene Becking Michael A. Bednarz Jane M. Beecham Bernice W. Behrens Dr. & Mrs. K.C. Beighley Louis Belden James Belknap Mrs. Geoffrey Bellenger Cortlandt Bender Dr. & Mrs. Leslie Z. Benet Mr. Edgar A. Benhard Dr. Douglas Benner Charles and Dorothy Benson Robert Berbec Mrs. Edward T. Berg Dr. & Mrs. Irving Berg Dr. John Berghout Mr. & Mrs. Austin Bergin Mr. & Mrs. Robert D. Berkley Brian Berman Mr. & Mrs. R.E. Bernard Mrs. David Bernstein Catherine Besser Richard & Janet Betts Harold T. Bevan Henry I. Bianchi Margrit Biever & Robert Mondavi Nat Birnbaum A.D. Birrell Dr. & Mrs. Michael Bishop Dr. Rodger C. Bishton

Mrs. John E. Anderton

David Anger

Anonymous (27)

Mr. & Mrs. Paul A. Bissinger, Jr.

Dr. & Mrs. John D. Black

Dr. & Mrs. Theodore W. Anderson Nordin & Donna Blacker

George White

Mrs. Carl Williams

Mr. & Mrs. De Witt Whittlesey, Jr.

Mr. & Mrs. James Wickersham

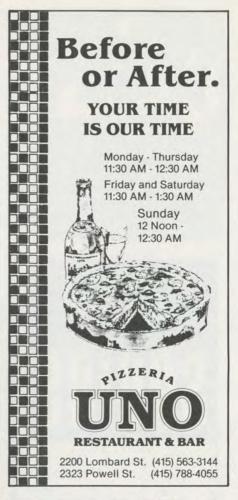
Mr. & Mrs. Walton Wickett

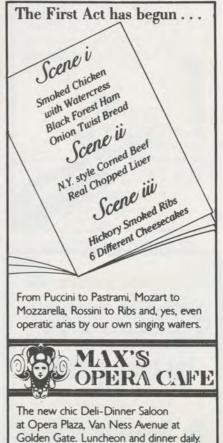
Dr. Glenn E. Willoughby

Doug Blackwell Michael E. Bloch Robert N. Block Mrs. Betty Blomberg Mr. & Mrs. Maxwell Bloom Allan Blumenfeld Robert M. Blunk Mr. & Mrs. R.J. Boddy Mrs. William Boeckmann Philip & Kimberly Boesche Judy Bogart Dr. F.I. Bongiorno Dr. & Mrs. Jeptha T. Boone Mr. & Mrs. Philip S. Boone Mr. & Mrs. Richard Borden Mr. & Mrs. Dix Boring Mr. & Mrs. Armand D. Bosc Mr. & Mrs. Roy L. Bouque Roger O. Boyer C.H. Braden James T. Brady Dr. & Mrs. Erwin Braff Mr. & Mrs. David R. Braker Peter Brandes Richard C. Brautigam David Breithaupt, M.D. lames E. Brennan Charles Roberts Brever Mr. & Mrs. R.G. Brindle Mr. & Mrs. George Britt Mrs. Burnett Britton Dr. & Mrs. Mark Brockbank Joseph W. Bronzini, D.D.S. Mrs. Donald Brophy Mrs. Allan Brotsky Bruce & Jane Brough Dr. Ellen Brown Dr. E.C. Brown Mr. & Mrs. F. William Brown III Nacio Ian Brown Ruth L. Brown Mr. & Mrs. Ronald G. Brown Mr. & Mrs. Timothy N. Brown Mrs. Walter J. Browne Harry Browning Dr. Norman Bru Ethel A. Brubaker Mr. & Mrs. A. Jay Bruch Alan R. & Sally J. Brudos Barbara Bruser Laura A. Bryan Mr. Charlton Buckley Joseph Buckley Shirley & John Buckley Donald P. Buhman Gary Alan Bukovnik Mrs. F. Bulkley Elizabeth Burdash Jan E. Burland Mr. & Mrs. Donald Carlton Burns Dr. & Mrs. Hugh W. Burrell Mr. & Mrs. Sumner Burrows David & Hilde Burton Charles Bush Dr. & Mrs. Robert N. Bush Richard Buth Dr. & Mrs. Sheldon Cable Mrs. James W. Caddick Dr. Robert B. Cahan Mr. & Mrs. Donald M. Cahen Mr. & Mrs. I. Peter Cahill Dr. & Mrs. Donald R. Call Arthur H. Calvert Mr. & Mrs. Charles R. Cameron James K. Cameron

Dr. James M. Campbell Mr. & Mrs. Norman P. Canright R. Capiaux Nicholas Caputi Grace Carder F.L. Carley Steven Carlson Betty J. Carmack Stephen C. Carniglia Dr. Alan B. Carr Mr. & Mrs. Everett Carter Robert S. Carter Jean M. Casaretto Ronald Casassa Roberto Ceriani Audrey Cervesi Raymond S. Chavez Iulia W. Cheever David Cheifetz Dr. & Mrs. Melvin Cheitlin Clement Chen, Jr. Mr. & Mrs. Milton Chernin Robert M. Chilvers Dr. & Mrs. Arthur G. Chimiklis Paul Choi, M.D. Mr. & Mrs. Deal Christensen, Jr. Jeanie Christopoulos Constantine Christopoulos Rod Chu Judith Ciani Frank T. Cisek, Jr. Anna E. Claflin Cathryn B. Clark James Clark, Jr. Dr. & Mrs. J. Desmond Clark Ralph D. Clark Mrs. Willard J. Classen Dr. & Mrs. Francis J. Clauss Dr. Carolyn J. Cline Mr. & Mrs. Wilson E. Cline F.H. Cloudman lack Coffman Cobb Mr. Richard L. Cobb, Jr. William E. Coday Drs. Barbara & Nathan Cohen Henry Cohen Dr. & Mrs. Richard J. Cohen Merrill W. Cole Mr. & Mrs. Thomas R. Cole Mr. & Mrs. Ira J. Coleman Dr. Ella Collier Prof. George A. Collier I.M. Collins Lillian P. Collins Royal C. Colton, Jr. Nancy Lowell Compton & Jack Cameron Worthen, Jr. Mr. & Mrs. James Compton Joanne Condrin Edward J. Conley Duane W. Connell Mr. & Mrs. J. Lloyd Conrich Mr. & Mrs. Quentin L. Cook Mr. & Mrs. David Cookson Clifford Coon, Jr. Mr. & Mrs. Joseph Cooper, Jr. Mrs. Janet W. Cope J. Caleb Cope Anne S. Copenhagen James L. Coran Evelyn & Israel Cornet R.S. Cornwell Kenneth Corv T.J. Cosgrove Tom and Jane Coulter

Caroline C. Crawford Dr. Douglas W. Crawford Dr. & Mrs. E. David Crockett Armand P. Croft, Jr., M.D. Mr. & Mrs. Daniel J. Crowley Mary C. Crutchfield Mr. & Mrs. Ramiro F. Cruz Mr. Walter Curtis Andrew H. D'Anneo Mr. & Mrs. Henry Dakin Orville W. Dale Dorothy W. Danielson Mrs. Jay Darwin Michael B. Davis Dr. Paul Day Sue Day Mr. & Mrs. James F. Dean Mr. & Mrs. Bernard Deasy Ms. Rafaella Del Bourgo Elizabeth & John Delevoryas Ralph Del Sarto Dr. John J. Demas Christian De Villarreal Claudia Dickman Boris N. Diedovitch Grace Diem Mr. John H. Dilks, Jr. Mr. J.P. Richards Dillingham Mr. & Mrs. Richard C. Dinkelspiel Joseph J. Dipietro Rev. E. Disch Dr. & Mrs. Samuel Djerassi Susan Donahue Mr. & Mrs. Charles Geo. Dondero Mr. & Mrs. Gerald M. Doppelt Mr. & Mrs. Robert J. Doxey Dr. Nancy Doyle Dr. Monte Jan Dray Henry A. Dreger, Jr. Sidney Drell Richard A. Drossler & Gayle S. Geary Adele Druktenis Sherwood Dudley Mrs. C.E. Duke Mrs. Patricia P. Duncan Judge & Mrs. Ben C. Duniway Frank L. Dunlap Mr. & Mrs. William W. Dunlop Mrs. B. Hinsdale Dwyer Mrs. Thomas R. Dwyer Kenneth E. Dyer Robert J. Eakin Mr. David M. Eakin Ms. Mari-Lynne Earls Frank L. Edlund Mr. & Mrs. Gene M. Edwards Phyllis Edwards Dean E. Eggersten John S. Ehrlich Mr. James L. Ellington Mr. & Mrs. Theodore Ellington Charles L. Elliott Seymour & Diane Ellison Dr. & Mrs. Moises Elterman Mr. G. Pete Encinas Miss Olive English Dr. & Mrs. Marvin A. Epstein Dr. & Mrs. Robert J. Epstein Kathleen Erhart, M.D. Larry A. Espinoza Robert Michael Espinoza Mr. & Mrs. Lee Ettelson Dr. Vaughan A. Ewert Joan Falk Jerry Falkenhagen





Full Bar. Late night desserts.

T.A. Cox

Charles C. Camp, Jr.

Paul D. Farmer







A. Brent Faulkner Mark & Marlo Faulkner Mrs. Arnold Fehl Mr. & Mrs. James A. Felchlin Cantor & Mrs. Martin Feldman Milton Feldstein Dr. Robert B. Fenwick E. Jean Ferdinandsen Mr. & Mrs. Robert A. Ferguson Mr. & Mrs. Hamilton Y. Ferris Alexander Lees Fetter Joyce Firstenberger Mrs. Lowell Firstenberger Dr. Gerald Fisher Dr. Anita Fisher Dr. & Mrs. Jerome Fisher Louis C.G. Fisher Ruth Fisher William N. Fisher R.E. Flatow Patricia L. Fleischer Donald R. Fleming Robert B. Flint, Jr. Mr. & Mrs. Terence M. Flynn Henry & Julita Fong Arturo & Vicki Fontanes Mr. & Mrs. Charles D. Ford Mr. & Mrs. Thomas N. Foris Arthur Formicelli Fisher L. Forrest Mrs. Helaine Fortgang Mr. & Mrs. T. lack Foster, Ir. Wayne G. Fowers Mr. & Mrs. Thomas L. Frankel Zane L. Franson Dr. Robert C. Frates William R. & Jane Frazer Mr. & Mrs. Jefferson Frazier Dr. & Mrs. J. Freedman Dr. & Mrs. Arthur J. Freid Todd Freter Mrs. Anita C. Fuery Charles E. & Donna J. Fuller Mr. & Mrs. Larrie Furst Marylyn Galatis John L. Galindo Dr. Patricia Garfield Dr. Zalman Garfield Mr. & Mrs. George O. Gates Dr. Michael L. Gay Robert Gazelle Mrs. Kathryn Gehrels Dr. & Mrs. Herman M. Geller Warren Genz Beverlee Bishop George Harry Hill Gester Mr. & Mrs. Michael Gettleman Mrs. Bradford P. Gever Mr. & Mrs. Edwin C. Gibson Gerald C. Gibson Mrs. Oliver H. Gilbert, Jr. Mr. & Mrs. Rolf A. Gille Richard Giordano Mr. & Mrs. Dario Giovacchini Merle Giustetto Gary Glaser & Christine Miller Jules Glazer Dr. John L. Goble Dr. Joan H. Goble Mr. & Mrs. Gary Goddard Dr. & Mrs. Edward Goldstein Sydney Goldstein Mrs. P.H. Goldstone Miss Carmel C. Gomes Mr. & Mrs. Vernon L. Goodin Ioan Wright Goodman Gordon & Jean Goodrich

Mr. & Mrs. Sidney Gottfried R.H. Gottsleben Stewart G. Graham Dr. Harold R. Graves Dr. & Mrs. Wm. K. Graves Mr. & Mrs. E. Howard Green Richard Greene Mr. & Mrs. R.G. Grey Mr. & Mrs. G.J. Grieve Elisabeth Griffinger Katherine M. Griffin John A. Griner Dr. & Mrs. Elmer R. Grossman James R. Groundwater, M.D. Mrs. Lydia Gruber John Grundon Michael R. Gumbmann Richard B. Gump Mr. & Mrs. Patrick J. Gunning Capt. Lawrence Eric Gustafson Dr. Joseph P. Gutstadt Mr. & Mrs. James F. Guymon Dr. & Mrs. Theodore Haessler Perry E. Hall II Dr. & Mrs. Walter B. Hall James T. Hamilton R.E. Hamon, Jr. Daniel Hancock, M.D. Donald M. Haneke Mr. James T. Hannon Graeme Hanson, M.D. Paul Harder H. William Harlan Betty-Lou Harmon Paul Harmon Mrs. Kurt Harpe Lew Harper Dr. Marilyn H. Harper Dr. Kevin Harrington Dr. Margaret Harrington Mrs. Carter H. Harrison Dr. & Mrs. R.S. Harrison Mr. & Mrs. Woodford H. Harrison Mrs. Robert L. Harter Miss Kivo Hase Mr. & Mrs. Albert F. Haussener Mr. Harold F. Heady E.A. Heath George Heigho Mr. E. Dixon Heise Gordon & Julia Held Mr. & Mrs. Wayne H. Heldt Dr. & Mrs. Donald G. Helgren Mr. & Mrs. A. Carl Helmholz Gardiner Hempel Alvis E. Hendley Joseph S. Hendrickson Dr. Michael Hendrickson Robert L. Henn Mr. Clyde W. Henry, Jr. Mr. & Mrs. P. Henry De Tessan John S. & Betty J. Hensill Martin Herbach Donald Herman Donald A. Hermann Freda Hermann Mr. & Mrs. J. Wynne Herron Mr. & Mrs. David Heskin S. Dale Hess Mr. William B. Hewitt James & Carole Hickman Mr. & Mrs. Robert Higgins John K. Hill Mrs. Norman L. Hill Ruth & Gareth Hill Mr. & Mrs. James Hillabrant Mr. & Mrs. Bill Hillman

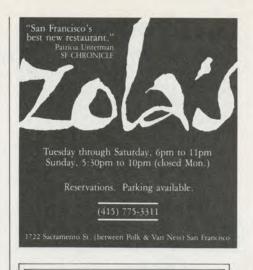
Frank Hinman, Jr. Wayne & Micky Hinthorn Ivars Hirss Dr. & Mrs. John R. Hiskes Mr. & Mrs. Irving Hochman Mr. & Mrs. Joseph R. Hochstim Judith Anne Hogan Mrs. Edward Hohfeld Dr. & Mrs. Lester Hollander Jesse Hollis George Holm Mr. & Mrs. William W. Hooper Dr. & Mrs. John T. Hopkin Walter W. Horn Alberta Parker Horn John T. Hornung Yoshio Hosobuchi, M.D. Mrs. Leslie Houdlette Kenneth A. Housholder Barry Hovis Mrs. Francis E. Howard Franklin & Florence Howard Mrs. Wesley L. Hubbard Dr. Robert C. Hull Robert L. Hultgren Marie Natalie Hyman Stanley A. Ibler, Jr. Henry K. Ilg Virginia Ireys John Irick Mr. & Mrs. James L. Jackman Mr. & Mrs. Philip S. Jacobs Mrs. Tevis Jacobs Mr. & Mrs. David Jacobson Joan Procter Jacobson Dr. & Mrs. Yorke G. Jacobson Dennis & Paula Jaffe Ruth Jaffe Mrs. Ella Jagard Mr. Carlton S. James Walter S. James III, M.D. Mr. & Mrs. J. Burgess Jamieson George T. Jarrett William E. Jarvis Mr. & Mrs. Dewey P. Jeannette Bradford Jeffries Dr. Arthur Jensen Judith Clancy Johns Prof. & Mrs. Chalmers A. Johnson Mrs. Ernestine Johnson Rev. George E. Johnson Mr. & Mrs. J.B.S. Johnson, Jr. Jackson Johnson Karen M. Johnson, M.D. Mrs. Robert Malcolm Johnson Robert R. Johnson Betty J. Johnston Dr. & Mrs. Maynard Joslyn Dr. & Mrs. Hisashi Kajikuri Lilli Kalis, M.D. Dr. & Mrs. Isadore Kamin Daniel F. Kane, Jr. Dr. & Mrs. George C. Kaplan Phyllis Abry Kaplan Richard & Susan Kaplan Dr. & Mrs. Samuel D. Kaplan H. Karahashi Judge Lawrence Karlton Mychelle Karlton Mr. & Mrs. Andrew Katten Bennett R. Katz Dr. & Mrs. Benjamin Kaufman Edward B. Kaufmann Patrick S. Kaufman Sondra L. Kav Naomi S. Keller Phyllis A. Kempner

Mr. & Mrs. Edward C. Goodstein

Mr. & Mrs. Thomas Kendall Mr. & Mrs. Burton S. Kennedy Allen S. Kent Dr. & Mrs. James Kent William Kent Mr. & Mrs. Herbert Kerlinger Lawrence A. Kern Roger Ketcham Mrs. Frank L. Kidner Dr. Hyo J. Kim Dr. & Mrs. B.B. Kinloch, Jr. Cassius L. Kirk, Jr. Mr. & Mrs. H.B. Kirshen Dr. & Mrs. Philip B. Kivitz Eileen & Arthur Klatsky George Klauss Dr. & Mrs. Robert J. Klett Mr. & Mrs. Thomas J. Klitgaard Dr. & Mrs. Irving J. Klompus Dale M. Knight Michael Knowles Steen Knudsen Mitchell H. Koch, M.D. Frederick O. Koenig Ronald L. Koenig Louis A. Koffman Mr. & Mrs. Joseph Kohlenstein Dr. Nevea D. Kohout Dr. & Mrs. Felix Kolb Dr. Walter K. Konishi Dr. & Mrs. Arthur Kornberg Lynda J. Korsan Dr. & Mrs. R.W. Koster Dr. Marion R. Kramer Mr. & Mrs. George Kraw Charles C. Kredensor Mr. & Mrs. Walter A. Kreutzer Ted Krumland Dr. & Mrs. Dirk J. Kuizenga Michael D. Lagios, M.D. Mrs. Peter C. Lambert Mr. & Mrs. Roland Lampert Mr. P. Lancaster Mrs. W. Keene Langhorne L.B. Langston Grant A. Larsen Mr. & Mrs. Ronald Larson Mr. & Mrs. Moses Lasky Calvin Lau Dr. & Mrs. Roger Lauer Dr. & Mrs. Paul E. Lavoie Miss Judith Lawrence Mary Jo Lawrence Mr. & Mrs. Charles E. Lazer Roger H. Leach Dr. & Mrs. Samuel R. Leavitt Edward Leavy Richard E. Leblond, Jr. Mrs. Petrina Leclaire Mrs. Marion T. Lee Way Lee Mr. & Mrs. Robert Leeper Charles A. Legge Mr. Richard E. Lehmann Mr. & Mrs. Darwin Leister Mr. & Mrs. Kenneth Leitch Jeffrey Shattuck Leiter Ann I. Lenardon Norman & Marjorie Leonard Mrs. John A. Lesoine Edwin & Freda Leuin Victor Levi Mr. & Mrs. Gerald S. Levin Mr. & Mrs. Barry Levine Morton & Elaine Levine

Margery J. Levy John Lewis Mr. & Mrs. Francois Leydet Mr. Alfred Leyser Jeanne Jo L'Heureux Mr. & Mrs. David Lieberman Dr. & Mrs. Joseph E. Lifschutz Dr. & Mrs. David L. Lilien Mr. & Mrs. Robert C. Lilly Claire & Herbert Lindenberger Mr. George E. Lindsay Sylvia R. Lindsey Mr. & Mrs. John W. Lindstrom J.L. Linebarger Mr. & Mrs. George A. Lineer Mr. & Mrs. Reint Lingeman Kenneth J. Lininger Mrs. Murray H. Link Mr. David G. Linn Mr. Jack H. Lirio Mr. & Mrs. Carl Livingston Martin J. Livingston William G. Livingston Dr. Louis G. Livoti George A. Locke Kori Lockhart Mr. & Mrs. Stanley C. Loft Ethel London Dr. Diane G. Long Gloria Consuelo Lopez John Y. Low, M.D. Jeffrey M. Lowell Claude L. Lowen Stephen Lowens Dr. & Mrs. Jerold M. Lowenstein Frank J. Lucas Dr. & Mrs. G. Karl Ludwig, Jr. Lawrence I. Luk Mr. & Mrs. Charlie Lum Sandra Lundgren Frederick W. Lundh Harry W. Lutrin, M.D., Inc. Gilbert C. Lyle Mr. & Mrs. R.W. Lyons Mr. & Mrs. James F. Macadam M.A. Mace Marilyn MacGregor Dr. David L. Mackler Mr. Peter Macris John Maddox, M.D. Mr. & Mrs. Takefumi Maene Thomas W. Malloy Dr. & Mrs. E. David Manace Mr. & Mrs. L. Mandelson Mrs. Dinesh Maniar Mr. & Mrs. Jack Mannarino Peter & Marilyn Mansfield Leonard A. Marascuilo Michael Marchetti Elwin Marg Mr. & Mrs. Ephraim Margolin Joseph P. Mark, M.D. Mr. & Mrs. Robert B. Marquis Richard Marrus James H.M. Marshall Mr. & Mrs. David Marsten Roger M. Martin Gerald Martin Mr. & Mrs. Phillip E. Martin Mr. & Mrs. Jack A. Martinelli George C. Martinez Ingrid Montague Martinez Dr. Robert Marvin & Connie Benz Mr. & Mrs. Gilbert Mata Lynne Matthes Catherine Maurer

Klaus E. May Nicholas G. Mayer Mr. & Mrs. Wayne L. Mayo Mr. & Mrs. Alex Mazetis Richard Mazzarisi Dr. A. Stratton McAllister Frances McCarty George William McCauslan James W. McClary Mr. & Mrs. William Bruce McCormick Dr. & Mrs. Ellis E. McCune Mrs. Mary McDevitt-Brown Mr. & Mrs. Donald C. McDonald Mr. & Mrs. James L. McDonald Louise McGinley Darryl H. McGuire William Fleming McHugh Bruce McKee Ruth H. McKenzie Mr. & Mrs. Francis M. McKim, Ir. Dr. William H. McMaster Michele & John McNellis Dennis & Barbara McPencow Mrs. E. Johnson McRae Dennis J. McShane, M.D. Mr. & Mrs. Fred G. Meis Charles Merckel, M.D. I. Lee Mershon Susan Merwin Leroy Meshel, M.D. Mrs. Stacy R. Mettier, Jr. Jeanne A. Mever Mr. & Mrs. Donald G. Michener Peter Milbury Dr. & Mrs. Laughton E. Miles Mr. & Mrs. Albert N. Miller Luana Miller Larry Millsap Michael Milstein John & Faith Milton Mr. & Mrs. J.R. Minser James E. & Manon C. Mischeaux Ian Leigh Mishkin Constance Missimer Mr. & Mrs. Bruce T. Mitchell Mrs. Kenneth Mitchell Bethene M. Moore David Moore Mr. & Mrs. David L. Moore Mrs. W. Lee Moore Dr. & Mrs. James Moorefield Mrs. Robert W. Morey Daniel & Katharine Morgan James & Marilyn Morrell Marian Eaton Morrison Marion Lois Morrison Walter C. Mortenson Dr. Forrest S. Mortimer Mr. & Mrs. Thomas Morton Robert C. Morwood Mr. & Mrs. Leland M. Mosk Richard H. Moss Louis Muchy Mrs. J. True Mueller Dr. & Mrs. Saylo Munemitsu Marsh M. Murdock David G. Murphy Mr. & Mrs. Frederick V. Murphy Jane N.L. Murphy Miss Jane Murray Richard Murray Doris & Charles Muscatine Ian A. Nabeshima Norman S. Namerow, M.D. Nancy Nason Dr. Alex Nellas Clarence E. Nelson Donald E. Nelson







San Francisco

Joseph M. Maurer

Mr. & Mrs. William D. Maus, Jr.

Jay Gordon Levinson

Jacques E. Levy

Regina & Leon Levintow







John W. Nelson Mr. Nels B. Nelson Robert M. Nelson Mr. & Mrs. Warren Nelson Dr. Walter A. Nelson-Rees Dr. & Mrs. David Netboy Mr. & Mrs. Christ Nicholson James D. Nickerson Dorothy Nickolai H.A. Nimmo Joaquin Nin-Culmell Dr. Beatrice Nold Thomas D. Notaro Dr. & Mrs. T. Novakov Gerald Nutt Mildred I. O'Connor William F. O'Meara Garrath M. Oakes Wulfrin O. Oberlin Arlys M. Oesterling Mr. & Mrs. Fred Offensend Ronald Ogg Shizuka Ogishima Mrs. John A. Olson, Sr. Stevanie Jan Olson Burt Orben Jerry Orecchia Mark Oscherwitz, M.D. Eome Otsuki Mr. & Mrs. R.C. Otter Thomas R. Owens Robert Pacini Col. Philip E. Page, Jr. Mr. Richard L. Page Dr. & Mrs. Arthur R. Paik Robert & Jeraldine Palazzi Dr. Robert D. Palmer J.A. Pardini Wade Parker Martin Parl Lawrence H. Parsons Carol S. Parvin Susan Jane Passovoy Virginia Patterson Mrs. Lois Paul Jane Paull Bernard D. Pechter Dr. Donald A. Peck Eugene H. Peck Mrs. John D. Peck James C. Peddicord Larry Peden Carol and Morris Peltz Gareth Penn Mary Ann Penn Mrs. Charles Foster Pennock Mr. & Mrs. David Perlman Ann Marie & Joseph F. Perrelli Mr. & Mrs. Frank A. Petro, Jr. William C. Petru Ulla Pettersson E. David Peugh Dr. & Mrs. Adolf Pfefferbaum Mr. Robert E. Pfeiffer Mr. Robert E. Phelan Thomas E. Phelps Gene M. Phillips, M.D. John & Dove Pierce Peter O'Malley Pierson Mr. & Mrs. Peter Pike Mary L. Pilibos Ann Mary Pine Tina Pirani Mr. & Mrs. William Podesto Karen & Edwin O. Pohle Rollie E. Poppino Mr. & Mrs. Norman L. Poulsen Dr. J. Ronald Powell Pietro Giovanni Pracchia Mr. & Mrs. George M. Pullman Virginia Pyke Mr. Robert V. Pyle Diane M. Quenell Miss Joan Quigley Miss Ruth Quigley Mildred J. Quinby Mr. & Mrs. Martin Quinn Dr. & Mrs. Barry Ramer David & Christine Rammler Dr. & Mrs. John M. Randall Mr. James G. Randall Miss J.H. Rankins Mr. & Mrs. Mitchell Raskin Jeanne Rathjens Raymond A. Razzano Lee W. Ready Mr. Ray C. Reddell Arthur Regan Timothy Lee Reid Mrs. Robert L. Remke Mrs. Michael Remler Mr. & Mrs. Emil J. Rettagliata Steven D. Reynolds Mrs. H. Irving Rhine Sherlee Rhine Mr. & Mrs. William Rhoades Dr. Francis J. Rigney Hugo & Faith Rinaldi Mr. & Mrs. Joseph J. Rizzuto Mr. & Mrs. Justin Roach Dr. & Mrs. Edward D. Robbins Lindsey Chaloner Robbins Duane A. Roberts Mr. & Mrs. Frank Roberts Paul A. Robinson Violet B. Robinson Mrs. Gertrude D. Roche Phyllis Rochelle Mr. Alan Rockwell N. Stewart Rogers Mrs. John T. Romani Ms. L.M. Romashko Dr. & Mrs. David H. Rose Stephen G. Rosenbaum, M.D. Mr. Gerald B. Rosenstein lames Ross Dr. & Mrs. Stanley R. Ross Mrs. Kim Cotter Rossi N. Lerov Rostad Dr. & Mrs. Harry L. Roth Dr. & Mrs. Edgar J. Rothenberg G. Rothman, M.D. Mr. & Mrs. Fred A. Rowley Victor Rowley Iane Rubicam Mr. & Mrs. Leonard Rubin Mr. & Mrs. Joseph L. Ruegg Kenneth N. Rumburg, M.D. Millicent Rutherford John B. Rutherford Barbara Mary Rutkowski Dr. Louis Sacchetti Hugh H. Saffery Mr. Samy S. Salem Capt. & Mrs. Nelson D. Salmon Mr. Warren H. Saltzman Mrs. Lois Samson Robert V. Samuelian Richard G. Sanders William A. Sands, Jr. Lidia Sanseau Mr. Felipe R. Santiago Joan Cady Sartorius Roger Saut Mrs. Michael F. Saviano

Richard & Ruth Savre Mr. & Mrs. Edward J. Schneider Mr. & Mrs. Warren Schneider W.H. Scholefield Harry Schor Erich L. Schreiber Mrs. Patricia W. Schreiber Dr. & Mrs. Theodore Schrock Mr. & Mrs. Ronald Schroeder Mr. & Mrs. Harry Schroeter Steven Schwartz, M.D. William Schwarze Robert J. Schweitzer, M.D. Simone Sciobereti L. Edward Scruggs William B. Seale, M.D. Walter H. Sekela Dr. & Mrs. Arthur Selzer Johannes C. Severiens Ira I. Sexton Mrs. Ben Shane Mr. & Mrs. William I. Shanney Mr. & Mrs. Marshall A. Shapiro Donald Share Mrs. J.D. Sheahan Judy & Wylie Sheldon Richard & Diana Shore Peyton Short Ruth A. Short Michael Shotwell J.T. Siddoway Mrs. William M. Siegel Jack Siemon Margaret Murphy Sikorski Miss Carmen Silva Paul C. Silva Marjory C. Simmons Mr. & Mrs. David G. Simms Mr. & Mrs. Dwight Simpson Mal Simpson Mrs. Rebecca S. Singleton Harold Skilbred Mrs. Hugh C. Skinner William P. Sloan Francis X. & Mary W. Small Ms. Ian Small Dr. George L. Smith, Jr. Miss A.M. Smith Chandler S. Smith, M.D. Edward Meade Smith I.T. Smith Mr. K. Hart Smith Mr. Larry D. Smith Dr. Mansfield Smith Mr. Philip Collier Smith Roger & Margaret Smith Mr. & Mrs. W.R. Smith Mrs. Jack Smithers Mr. & Mrs. Donald S. Snyder Richard L. Sogg, M.D. Mrs. Marcus Sassoon Sopher Stephen Lloyd Sorensen Silvia Sorrell Richard Sparks Dr. & Mrs. Joseph T. Spaulding Mary Io Spencer Mr. & Mrs. Leonard M. Sperry, Jr. Dr. & Mrs. Samuel D. Spivack Munroe L. Spivock Bill Sprague Mr. & Mrs. Dale F. Sprankle Denny Spring Barbara K. Spring Blazo Sredanovic Mrs. Victor B. Staadecker William H. Stahl Dr. Thomas A. Stamey

Helen Staples

David L. Powell

Karl W. & Sandra T. Stauffer Mildred K. Steller Mr. & Mrs. Waite Stephenson Lawrence Daniel Stern, M.D. Dr. & Mrs. Maury Stern Mrs. Donald H. Stewart Dr. & Mrs. Fred R. Stoddard John D. & Marsha D. Stodghill Mr. & Mrs. Geo. Stoliar Andrew I. Stone Claudia Stoop Mr. & Mrs. Richard P. Stovroff Dr. & Mrs. Anselm Strauss Harry M. & Marianne Strauss Prof. & Mrs. Andrew Streitwieser Benka Dunlop Strickler Miss Rosealee Stuart Mr. & Mrs. Edward J. Stuber Patricia A. Stum Arthur Sullivan Daniel A. Sullivan Kathleen Sullivan Mrs. Margot J. Sullivan Dr. Lennart E. Suther H. Jean Sutherland Mrs. Delphine Sutley Mrs. Dorothea Swanson Mr. & Mrs. Thomas B. Swartz Gary B. Swartzburg & Sandra McCabe Laurence C. Swayda Maryland White Swensen Mrs. George Taffel Dr. & Mrs. Alexander Tarics Mr. & Mrs. Richard L. Tavrow Leonard M. & Courtney D. Taylor Mr. & Mrs. R.E. Taylor Leona V. Tedesco Sal & Sylvia Tedesco Dr. & Mrs. John Tegnell Mr. & Mrs. Marvin T. Tepperman Betty Jean Thomas Mr. & Mrs. Glyn Thomas leffrey Thomas Harriette Akin Thompson Mrs. Frances T. Thomson Mr. & Mrs. John M. Thorpe Drs. William & May-Loo Thurston Betty Thysen Mr. Charles A. Tice Hugh K. Tirrell William Mills Todd III Mr. & Mrs. Andre V. Tolpegin Dr. Wilfred E. Toreson Dr. Robert C. Tricaro William Trieweiler Frances C. Trimble Mr. & Mrs. John M. True Harold L. Tryon Mr. & Mrs. Robert M. Tuller Bob L. Turner Edwin E. Turrell Mr. & Mrs. Fred Twining Mr. & Mrs. John Tyers Mr. Hunter A. Tynes Mr. L.W. Udick Mr. & Mrs. Lawrence W. Ulrich Dr. & Mrs. Michael Upsher John J. & Lorna A. Vaccarello Terrence E. Valeski Dr. Don B. Van Derby Edward Van Egri Nina Van Rensselaer Andrew Varlow Mrs. Katharina Vasilev Mr. & Mrs. Henry J. Vaux

Mary Vinella John E. Vinton J.H. Visser Benay Von Husen William E. Wadsworth Mr. C. Richard Walker Mrs. Marjorie Walsh Mr. & Mrs. Robert H. Walter Arnold Ward Arthur W. Ward, Jr., M.D. Dr. Beatrice Ward Mr. & Mrs. Michael J. Ward Robert B. & Emily H. Warden Mr. & Mrs. William Edwin Warren Fred Waters & Pat McGinn Anne Watkins, M.D. Mr. Thomas A. Watrous Vernon Watters Dr. & Mrs. Paul M. Weber Mr. & Mrs. William C. Webster Mr. & Mrs. Robert C. Weeks John G. Wegner Miriam & William Wehrend Mr. & Mrs. Ernest Weil Matthew & Barbara Weinberg Harry S. Weinstein Dr. & Mrs. Jerome M. Weiss M.S. Weiss Dr. Ernest M. Weitz Arthur Welch Prof. Winfield S. Wellington Kenneth M. Wells Victoria A. Wells Mr. & Mrs. Michael F. Wendling Dr. & Mrs. C.M. Weseman Mrs. Miley Wesson Dr. Thomas D. West Dr. & Mrs. Roger W. Westmont Mrs. Thaddeus Whalen Bert A. Whaley Aileen Whitaker Mrs. Abraham White Mr. & Mrs. B.C. White Edward A. White Kevin White Robert White Robert A. Whyte Jerrold Wilhelm James Willcox Brady & Nancy Williamson Williams, Robinson & Loarie Mrs. T.A. Williamson Mrs. Waldron E. Wilson Warren C. Wilson Mr. & Mrs. Theo P. Winarske Dr. Peter B. Windhorst Dr. James Winfrey Jerry Winterman Dr. & Mrs. Harold S. Winters Mr. & Mrs. Carl Witkovich Mr. & Mrs. David Wodlinger Mr. & Mrs. Robert Wolfe Dr. & Mrs. Sheldon Wolfe Dr. & Mrs. Bertram L. Wolfsohn Wilton Woo James Woodress Ronald C. Wornick Dennis Wu Dr. & Mrs. Mark J. Yanover Norman L. Yeon Dr. & Mrs. Bradford W. Young Colston Young Janet M. Youngblood Dr. & Mrs. Robert Youngblood Mr. & Mrs. Carl Zachrisson, Ir.

Mr. & Mrs. Walter Zolezzi

Leonard & Connie Zuga

CORPORATIONS MAKING CONTRIBUTIONS THROUGH MATCHING GIFT PROGRAMS

Alexander & Baldwin, Inc. American Bell American Express Foundation Archbold Arco AT&T Atlantic Richfield Foundation BankAmerica Foundation The Black and Decker Manufacturing Company Carter Hawley Hale Stores Caterpillar Tractor Co. CIGNA Corp. Citicorp (USA), Inc. Cities Services Foundation Connecticut General Corporation **CPC** International Del Monte Corporation Digital Equipment Corporation The Equitable Life Assurance Society of the United States **EXXON** Field Enterprises, Inc. Fireman's Fund Insurance Company Foundation Fluor Engineers Inc., Mining & Metals Division International Business Machines Corporation International Data Group Johnson & Higgins Kemper Group Levi Strauss & Co. R.H. Macy & Company, Inc. The McGraw-Hill Foundation, Inc. Mobil Foundation, Inc. Monsanto Fund The Newhall Land & Farming Company Pfizer, Inc. Quaker Santa Fe Industries Foundation Security Pacific Foundation Joseph E. Seagram & Sons Shaklee Corporation Sohio Petroleum Company Southern Pacific Company The St. Paul Financial Services Tandy Corporation Textron, Inc. Times Mirror Transamerica Corporation TRW Foundation The United Parcel Service Foundation United Technologies Corporation Westinghouse Electric Fund The Xerox Foundation

GIFTS IN KIND

Aerolineas Argentinas
American Airlines
Apple Computers
Ecuatoriana Airlines
Four Seasons Clift Hotel
H.A.T. Tour, Inc.
Kimball's Restaurant
Monterey Doubletree Inn:
Doubletree, Inc.
Perini Land & Development Company
Retail Merchants Association
Royal Viking Lines
Sears Fine Foods
St. Francis Hotel
Vorpal Galleries
Mr. & Mrs. J. Hawley Wilson







Mrs. Stephen W. Veitch

Julia Vetromile

BEFORE THE PERFORMANCE



... Allow yourself time to wander and enjoy two floors of intimately designed viewing space featuring such international artists as:

> ALLEN BLACKBURN ESCHER HAMAGUCHI KUSTURA NIIZUMA PICASSO

Through August: First West Coast exhibition of Flemish Painter Piet Bekaert.

VORPAL GALLERY

393 Grove St., (415) 397-9200

(One block west of the Opera House)

Gallery Hours: Monday 10 – 6, Tuesday thru Sunday 10 – 8:30

Services

Bus Service

Many operagoers who live in the northern section of San Francisco are regular patrons of the Municipal Railway special "Opera Bus."

This bus is added to Muni's north-bound 47 line following all evening performances of the Opera, Symphony, Ballet and other major events. The service is also provided for all Saturday and Sunday matinees.

Look for this bus, marked "47 Special," after each performance in the bus zone at Van Ness Avenue and Grove Street—across Van Ness from the Opera House.

Its route is:

North on Van Ness to Chestnut, then left to Divisadero where it turns left to Union. It continues on Union over Russian Hill to Columbus, then left to Powell—then right to the end of the line at North Point.

Taxi Service

Patrons needing a cab at the end of the performance should reserve one with the doorman at the Taxi Entrance before the end of the final intermission.

Food Service

The lower lounge in the Opera House is now open one and one-half hours prior to curtain time for hot buffet service. Patrons arriving before the front doors open will be admitted at the Carriage Entrance.

Refreshments are served in the box tier on the mezzanine floor, the grand tier and dress circle levels during all performances.

Emergency Telephone

The telephone number 431-4370 may be used by patrons for emergencies only during performances. Before the performance, patrons anticipating possible emergencies should leave their seat number at the Nurse's station in the lower lounge, where the emergency telephone is located.

Watch That Watch

Patrons are reminded to please check that their digital watch alarms are switched OFF before the performance begins.

Ticket Information

San Francisco Opera Box Office, Lobby, War Memorial Opera House: Van Ness at Grove, (415) 864-3330. 10 A.M. to 6 P.M. Monday through Saturday. 10 A.M. through first intermission on all performance days.

Important Notice: The box office in the outer lobby of the Opera House will remain open through the first intermission of every performance. Tickets for remaining performances in the season may be purchased at this time.

Unused Tickets

Patrons who are unable to attend a performance may make a worthwhile contribution to the San Francisco Opera Association by returning their tickets to the Box Office or telephoning (415) 431-1210. Donors will receive a receipt for the full value, but the amount is not considered a contribution to the fund drive or fulfillment of a fund drive pledge.

Opera glasses are available for rent in the lobby. Please note that no cameras or tape recorders are permitted in the Opera House.

Children of any age attending a performance must have a ticket.

Management reserves the right to remove any patron creating a disturbance.

For lost and found information, inquire at check room No. 3 or call (415) 621-6600, 9 A.M. to 4 P.M.

Performing Arts Center Tours

Tours of the San Francisco Performing Arts Center, which include the War Memorial Opera House, the Louise M. Davies Symphony Hall and the Herbst Theatre take place as follows:

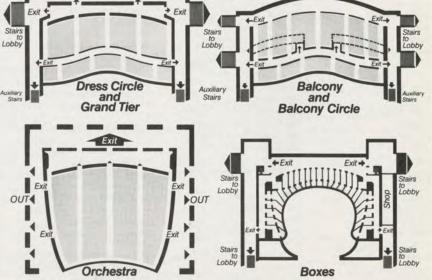
Mondays, 10:00-2:30 on the hour and half hour. Davies Hall only:

Wednesday 1:30/2:30—Saturday 12:30/1:30

All tours leave from Davies Symphony Hall, Grove Street entrance.

General \$3.00—Seniors/Students \$2.00 For further information, please call (415) 552-8338.

San Francisco War Memorial and Performing Arts Center War Memorial Opera House



Patrons, Attention Please! Fire Notice: There are sufficient exits in this building to accommodate the entire audience. The exit indicated by the lighted "EXIT" sign nearest your seat is the shortest route to the street. In case of fire please do not run—walk through that exit. (Refer to diagrams.)

電話しなさい、待っていますよ
RUF'DOCH MAL AN. SIE VERMISSEN DICH
TELEFONA, NON DIMENTICARLI
TÉLÉPHONEZ, ILS S'ENNUIENT DE VOUS

CALL, THEY REALLY MISS YOU

RUF'D

L AN. SIE VERMISSEN DICH 10N DIMENTICARLI S'ENNUIENT DE VOUS

寺っていますよ

No matter how far you may be from home, it's easy to stay close to the people you love. By telephone. It feels so wonderful, and costs so little, to hear the voices of loved ones. And they'll love hearing from you. So give the special people back home something really special. Call.

We Bring The World Closer.





Introducing Carlton Slims

"Deluxe 100's"

Elegant, with the class of Carlton.

Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.

Slims: 6 mg. "tar", 0.6 mg. nicotine av. per cigarette by FTC method.